الجزء ٢٦ الحزب ٥١

سُورَةُ الأَحْقَاف

بِسْمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

حفص	حمٓ ﴿١﴾ تَنزِيلُ ٱلْكِتَٰبِ مِنَ ٱللَّهِ ٱلْعَزِيزِ ٱلْحَكِيمِ ﴿٢﴾ مَا خَلَقْنَا ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَآ إِلَّا بِٱلْحَقِّ وَأَجَلٍ مُّسَمًّى ۚ وَٱلَّذِينَ
قالون	(١) (١) (١) (٢)
ورش	(٢) حمٓ ق — (٤) وَٱلَارْضَ
الدوري	حمٓ ق
السوسي	حمٓ ق
ابن ذكوان	(٣) حمٓ
شعبة	حمٓ
خلف	حمٓ — (٥) وَٱلْأَرْضَ — مُّسَمًّى وَٱلَّذِينَ (د ع)
خلاد	حمٓ — وَٱلْأَرْضَ (س ح) — (٣) — (٦)
الكسائي	حمٓ
أبو جعفر	(٤) حمٓ (س س)
خلف	حمٓ
حفص	كَفَرُوا۟ عَمَّآ أُنذِرُوا۟ مُعْرِضُونَ ﴿٣﴾ قُلْ أَرَءَيْتُم مَّا تَدْعُونَ مِن دُونِ ٱللَّهِ أَرُونِى مَاذَا خَلَقُوا۟ مِنَ ٱلْأَرْضِ أَمْ لَهُمْ شِرْكٌ فِى ٱلسَّمَٰوَٰتِ
قالون	(١) أَرَءَيْتُم مَّا / (٣) أَرَءَيْتُمُ مَا و — لَهُمُ و
ورش	أُنذِرُوا۟ — (١٣) قُلَ آرَءَيْتُمُ ↕ قُلَ آرَءَيْتُم — ٱلَارْضِ
ابن كثير	(٦) أَرَءَيْتُمُ مَا و — لَهُمُ و
الدوري	(٧)
السوسي	(١٠)
خلف	قُلِ أَرَءَيْتُم (ح س) (١٠) — (١١) ٱلْأَرْضِ (س)
خلاد	ٱلْأَرْضِ (س ح)
الكسائي	(١٢) أَرَيْتُم
أبو جعفر	أَرَءَيْتُمُ مَا و — لَهُمُ و — (٥)

﴿أرأيتم﴾: (ش) أَرَيْتَ فِي الِاسْتِفْهَامِ لَا عَيْنَ رَاجِعٌ ... وَعَنْ نَافِعٍ سَهِّلْ وَكَمْ مُبْدِلٍ جَلَا

(د) كَمُسْتَهْزِئِي مُنْشُونَ خُلْفٌ بَدَا وَجُزْ ... ءًا ادْغِمْ كَهَيْئَةْ وَالنَّسِيءُ وَسَهِّلَا

(د) أَرَيْتَ وَإِسْرَائِيلَ كَائِنْ وَمَدَّ أُدْ ... مَعَ اللَّاءِ هَأَنْتُمْ وَحَقِّقْهُمَا حَلَا

القارئ	القراءة
حفص	أَئۡتُونِي بِكِتَٰبٖ مِّن قَبۡلِ هَٰذَآ أَوۡ أَثَٰرَةٖ مِّنۡ عِلۡمٍ إِن كُنتُمۡ صَٰدِقِينَ ﴿٤﴾ وَمَنۡ أَضَلُّ مِمَّن يَدۡعُواْ مِن دُونِ ٱللَّهِ مَن
قالون	(٢) (٤) كُنتُمُو (١)
ورش	أَئۡتُونِي أَوَ اثَٰرَةٖ عِلۡمٍ إِن (٧) وَمَنَ اضَلُّ
ابن كثير	كُنتُمُو
الدوري	(٨)
السوسي	أَئۡتُونِي
خلف	أَوۡ أَثَٰرَةٖ ح.س عِلۡمٍ إِن ح.س وَمَنۡ أَضَلُّ ح.س (٨) مِمَّن يَدۡعُواْ (٦) د.غ
خلاد	(٥)
أبو جعفر	أَئۡتُونِي كُنتُمُو
حفص	لَّا يَسۡتَجِيبُ لَهُۥٓ إِلَىٰ يَوۡمِ ٱلۡقِيَٰمَةِ وَهُمۡ عَن دُعَآئِهِمۡ غَٰفِلُونَ ﴿٥﴾ وَإِذَا حُشِرَ ٱلنَّاسُ كَانُواْ لَهُمۡ أَعۡدَآءٗ وَكَانُواْ بِعِبَادَتِهِمۡ كَٰفِرِينَ ﴿٦﴾ وَإِذَا
قالون	(٣) (٢) (٤) وَهُمُو دُعَآئِهِمُو (١) (٥) (٦) لَهُمُو بِعِبَادَتِهِمُو (١)
ورش	(٨) حُشِرَ لَهُمُو كَٰفِرِينَ
ابن كثير	وَهُمُو دُعَآئِهِمُو لَهُمُو بِعِبَادَتِهِمُو
الدوري	(٢) كَٰفِرِينَ
السوسي	كَٰفِرِينَ
خلف	(٣) لَهُمۡ أَعۡدَآءٗ وَكَانُواْ (٧) ح.س د.غ
خلاد	(٥) (٤)
الكسائي	(الدوري) كَٰفِرِينَ
أبو جعفر	وَهُمُو دُعَآئِهِمُو لَهُمُو بِعِبَادَتِهِمُو
يعقوب	(رويس) كَٰفِرِينَ

﴿أَئۡتُونِي﴾: ليس لورش فيها إلا القصر في البدل لأنها من المستثنيات وصلاً ووقفاً:

(ش) وَمَا بَعْدَ هَمْزٍ ثَابِتٍ أَوْ مُغَيَّرٍ ... فَقَصْرٌ وَقَدْ يُرْوَى لِوَرْشٍ مُطَوَّلَا

(ش) سِوَى يَاءِ إِسْرَاءِيلَ أَوْ بَعْدَ سَاكِنٍ ... صَحِيحٍ كَقُرْآنٍ وَمَسْئُولاً اسْأَلَا

وَمَا بَعْدَ هَمْزِ الْوَصْلِ إِيتِ وَبَعْضُهُمْ ... يُؤَاخِذُكُمْ آلآنَ مُسْتَفْهِماً تَلَا

وفي الوصل فيها إبدال الهمز لورش والسوسي وأبي جعفر:

(ش) إِذَا سَكَنَتْ فَاءٌ مِنَ الْفِعْلِ هَمْزَةٌ ... فَوَرْشٌ يُرِيهَا حَرْفَ مَدٍّ مُبَدَّلَا

(ش) وَيُبْدَلُ لِلسُّوسِيِّ كُلُّ مُسَكَّنٍ ... مِنَ الْهَمْزِ مَدّاً غَيْرَ مَجْزُومٍ اهْمِلَا

(د) وَسَاكِنُهُ حَقِّقْ حِمَاهُ وَأَبْدِلَنْ ... إِذاً غَيْرَ أَنْبِئْهُمْ وَنَبِّئْهُمْ فَلَا

﴿ٱفۡتَرَىٰهُ﴾: (ش) وَحَمْزَةُ مِنْهُمْ وَالْكِسَائِيُّ بَعْدَهُ ... أَمَالَا ذَوَاتِ الْيَاءِ حَيْثُ تَأَصَّلَا

القارئ	
حفص	نُتْلَىٰ عَلَيْهِمْ ءَايَٰتُنَا بَيِّنَٰتٍ قَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُوا۟ لِلْحَقِّ لَمَّا جَآءَهُمْ هَٰذَا سِحْرٌ مُّبِينٌ ﴿٧﴾ أَمْ يَقُولُونَ ٱفْتَرَىٰهُ ۖ قُلْ إِنِ ٱفْتَرَيْتُهُۥ فَلَا تَمْلِكُونَ
قالون	(٣)(٤) عَلَيْهِمْ — جَآءَهُمْ — (١)
ورش	نُتْلَىٰ (٧) عَلَيْهِمْ (٥) ءَأَيَٰتُنَا — سِحْرٌ — (٤) ٱفْتَرَىٰهُ قُلِ إِنِ
ابن كثير	عَلَيْهِمُو — جَآءَهُمُو — (٦) ٱفْتَرَىٰهُو
الدوري	(٧) ٱفْتَرَىٰهُ
السوسي	ٱفْتَرَىٰهُ
ابن ذكوان	(٢) جَآءَهُمْ
خلف	نُتْلَىٰ (٨) عَلَيْهُمْ (٩) ءَايَٰتُنَا — جَآءَهُمْ — ٱفْتَرَىٰهُ (١٢) قُل إِنِ
خلاد	نُتْلَىٰ عَلَيْهُمْ — جَآءَهُمْ — ٱفْتَرَىٰهُ
الكسائي	(١٠) نُتْلَىٰ — ٱفْتَرَىٰهُ
أبو جعفر	عَلَيْهِمُو — جَآءَهُمُو
يعقوب	(٦) عَلَيْهُمْ
خلف	نُتْلَىٰ — (١١) جَآءَهُمْ — ٱفْتَرَىٰهُ
حفص	لِى مِنَ ٱللَّهِ شَيْـًٔا ۖ هُوَ أَعْلَمُ بِمَا تُفِيضُونَ فِيهِ ۖ كَفَىٰ بِهِۦ شَهِيدًۢا بَيْنِى وَبَيْنَكُمْ ۖ وَهُوَ ٱلْغَفُورُ ٱلرَّحِيمُ ﴿٨﴾ قُلْ مَا كُنتُ بِدْعًا مِّنَ ٱلرُّسُلِ
قالون	(٣) وَبَيْنَكُمُو وَهْوَ — (١)
ورش	(٥) شَيْـًٔا — كَفَىٰ
ابن كثير	فِيهِۦ — وَبَيْنَكُمُو
الدوري	وَهْوَ
السوسي	(١٠) أَعْلَم بِّمَا — وَهْوَ
هشام	(٢)
خلف	(١١) شَيْـًٔا — كَفَىٰ
خلاد	شَيْـًٔا — (٨) كَفَىٰ
الكسائي	كَفَىٰ — (٥) وَهْوَ
أبو جعفر	وَبَيْنَكُمُو وَهْوَ
خلف	كَفَىٰ

(ش) وَمَا بَعْدَ رَاءٍ شَاعَ حُكْماً وَحَفْصُهُمْ ... يُوَالِي بِمَجْرَاهَا وَفِي هُودَ أُنْزِلَا

(ش) وَذُو الرَّاءِ وَرْشٌ بَيْنَ بَيْنَ وَفِي أَرَا ... كَهُمْ وَذَوَاتِ الْيَا لَهُ الْخُلْفُ جُمِّلَا

(د) كَالَابْرَارِ رُؤْيَا اللَّامِ تَوْرَاةَ فِدْ وَلَا ... تُمِلْ حُزْ سِوَى أَعْمَى بِسُبْحَانَ أَوَّلَا

وَطُلْ كَافِرِينَ الْكُلَّ وَالنَّمْلَ حُطْ وَيَا ... ءُ يَسِّنَ يُمْنٌ وَافْتَحِ الْبَابَ إِذْ عَلَا

حفص	وَمَآ أَدۡرِي مَا يُفۡعَلُ بِي وَلَا بِكُمۡۖ إِنۡ أَتَّبِعُ إِلَّا مَا يُوحَىٰٓ إِلَيَّ وَمَآ أَنَا۠ إِلَّا نَذِيرٞ مُّبِينٞ ﴿٩﴾ قُلۡ أَرَءَيۡتُمۡ إِن كَانَ مِنۡ عِندِ ٱللَّهِ وَكَفَرۡتُم بِهِۦ
قالون	(٣) أَنَآ (٢)(٤) أَرَءَيۡتُمۡ (١)(٣)(٥) وَكَفَرۡتُمُ
ورش	(٦) إِنَ اتَّبِعُ يُوحَىٰٓ نَذِيرٌ (١٢) قُلَ أَرَءَيۡتُمۡ / قُلَ أَرَآيۡتُمۡ
ابن كثير	(٦) أَرَءَيۡتُمُ وَكَفَرۡتُمُ
الدوري	(٧)
خلف	(٧)(٨) إِنۡ أَتَّبِعُ يُوحَىٰٓ (١٣) قُلۡ أَرَءَيۡتُمۡ إِن
خلاد	يُوحَىٰٓ
الكسائي	(٥) يُوحَىٰٓ (١١) أَرَيۡتُمۡ
أبو جعفر	أَرَءَيۡتُمُ وَكَفَرۡتُمُ
خلف	يُوحَىٰٓ
حفص	وَشَهِدَ شَاهِدٞ مِّنۢ بَنِيٓ إِسۡرَٰٓءِيلَ عَلَىٰ مِثۡلِهِۦ فَـَٔامَنَ وَٱسۡتَكۡبَرۡتُمۡۖ إِنَّ ٱللَّهَ لَا يَهۡدِي ٱلۡقَوۡمَ ٱلظَّٰلِمِينَ ﴿١٠﴾ وَقَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ
قالون	(٢) وَٱسۡتَكۡبَرۡتُمُ (١)
ورش	فَـَٔامَنَ وَٱسۡتَكۡبَرۡتُمُ
ابن كثير	وَٱسۡتَكۡبَرۡتُمُ
الدوري	(٨)
السوسي	(١) وَشَهِد شَّاهِدٌ
خلف	(٩) وَٱسۡتَكۡبَرۡتُمۡ إِنَّ
أبو جعفر	(٤) إِسۡرَايِيلَ وَٱسۡتَكۡبَرۡتُمُ
حفص	لِلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَوۡ كَانَ خَيۡرٗا مَّا سَبَقُونَآ إِلَيۡهِۚ وَإِذۡ لَمۡ يَهۡتَدُواْ بِهِۦ فَسَيَقُولُونَ هَٰذَآ إِفۡكٞ قَدِيمٞ ﴿١١﴾ وَمِن قَبۡلِهِۦ كِتَٰبُ مُوسَىٰٓ
قالون	(٦) (٣) (١) (٣)
ورش	ءَامَنُواْ (٥) خَيۡرًا (٥) مُوسَىٰٓ
ابن كثير	(٢) إِلَيۡهِۦ
الدوري	(٦)(٧) مُوسَىٰٓ
السوسي	مُوسَىٰ
خلف	(٤) (٨) مُوسَىٰٓ
خلاد	مُوسَىٰٓ
الكسائي	(١٠) مُوسَىٰٓ
خلف	مُوسَىٰٓ

﴿أَنَا﴾: (ش) وَمَدُّ أَنَا فِي الْوَصْلِ مَعْ ضَمِّ هَمْزَةٍ ... وَفَتْحٍ أَتَىٰ وَالْخُلْفُ فِي الْكَسْرِ بُجِّلَا

(د) وَقَصْرَ أَنَا مَعْ كَسْرِ اَعْلَمْ وَمُرْدِفِي اَفْـ ... تَحاً مُوهِنٌ وَاقْرَأْ يُغَشِّي انْصِبِ الْوِلَا

حفص	إِمَامًا وَرَحْمَةً وَهَٰذَا كِتَٰبٌ مُّصَدِّقٌ لِّسَانًا عَرَبِيًّا لِّيُنذِرَ ٱلَّذِينَ ظَلَمُوا۟ وَبُشْرَىٰ لِلْمُحْسِنِينَ ﴿١٢﴾ إِنَّ ٱلَّذِينَ قَالُوا۟ رَبُّنَا
قالون	لِّتُنذِرَ (١)
ورش	لِّتُنذِرَ ظَلَمُوا۟ وَبُشْرَىٰ
ابن كثير	(البزي) (قنبل) (٢)
الدوري	وَبُشْرَىٰ
السوسي	وَبُشْرَىٰ
هشام	لِّتُنذِرَ
ابن ذكوان	لِّتُنذِرَ
شعبة	(٤)
خلف	إِمَامًا وَرَحْمَةً وَهَٰذَا د.غ د.غ وَبُشْرَىٰ
خلاد	(٥) وَبُشْرَىٰ
الكسائي	وَبُشْرَىٰ
أبو جعفر	لِّتُنذِرَ
يعقوب	لِّتُنذِرَ
خلف	وَبُشْرَىٰ
حفص	ٱللَّهُ ثُمَّ ٱسْتَقَٰمُوا۟ فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ﴿١٣﴾ أُو۟لَٰٓئِكَ أَصْحَٰبُ ٱلْجَنَّةِ خَٰلِدِينَ فِيهَا جَزَآءًۢ بِمَا كَانُوا۟ يَعْمَلُونَ ﴿١٤﴾
قالون	(٢) عَلَيْهِمُ هُمُ (١)
ورش	(٢)
ابن كثير	عَلَيْهِمُ هُمُ
خلف	(٣) عَلَيْهُمْ
خلاد	عَلَيْهُمْ
أبو جعفر	عَلَيْهِمُ هُمُ
يعقوب	(٤) خَوْفَ عَلَيْهُمْ

﴿وَشَهِدَ شَاهِدٌ﴾: (ش) وَلِلدَّالِ كِلْمٌ تُرْبُ سَهْلٍ ذَكَا شَذاً   ضَفَا ثَمَّ زُهْدٌ صِدْقُهُ ظَاهِرٌ جَلَا

﴿لِيُنذِرَ﴾: (ش) لِيُنذِرَ دُمْ غُصْناً وَالاحْقَافُ هُمْ بِهَا   بِخُلْفٍ هَدَى مَالِي وَإِنِّي مَعاً حُلَا

(د) يَهُنْ نَنكُسِ افْتَحْ ضُمَّ خَفِّفْ فِداً وَحُطْ   لِيُنذِرَ خَاطِبْ يَقْدِرُ الحِقْفِ حُوِّلَا

وما ذكره الشاطبي من الخلاف للبزي فخروج عن طريقه فلا يقرأ له إلا بتاء الخطاب. (البدور: ٢٩٥).

﴿لِّينذرَ﴾: قرئ بالتاء على الخطاب للنبي ﷺ كما قال إنما أنت منذر وقال ﴿لِتُنذِرَ بِهِ﴾ وقال ﴿إِنَّمَآ أُنذِرُكُم﴾. وقرئ بالياء على الغيب أي لينذر به محمد ﷺ لتقديم ذكره في قوله ﴿وَمَآ أَنَا۠ إِلَّا نَذِيرٌ﴾ ويجوز رده بالياء على الكتاب لتقديم ذكره في قوله ﴿وَهَٰذَا كِتَٰبٌ مُّصَدِّقٌ لِّيُنذِرَ ٱلَّذِينَ ظَلَمُوا۟﴾ كما قال ﴿لِّيُنذِرَ بَأْسًا شَدِيدًا مِّن لَّدُنْهُ﴾ يريد به الكتاب المتقدم ذكره. (طلائع: ٢٤٦).

﴿فلا خوفٌ﴾: انظر مج٥: ٤٩.

حفص	وَوَصَّيْنَا ٱلْإِنسَـٰنَ بِوَٰلِدَيْهِ إِحْسَـٰنًا حَمَلَتْهُ أُمُّهُۥ كُرْهًا وَوَضَعَتْهُ كُرْهًا وَحَمْلُهُۥ وَفِصَـٰلُهُۥ ثَلَـٰثُونَ شَهْرًا حَتَّىٰٓ إِذَا بَلَغَ أَشُدَّهُۥ وَبَلَغَ
قالون	(١) حُسْنًا كَرْهًا كَرْهًا (٣)
ورش	(١١) ٱلْإِنسَـٰنَ حُسْنًا كَرْهًا كَرْهًا
ابن كثير	(٩) بِوَٰلِدَيْهِۦ حُسْنًا حَمَلَتْهُۥ كَرْهًا وَوَضَعَتْهُۥ كَرْهًا
الدوري	حُسْنًا كَرْهًا كَرْهًا
السوسي	حُسْنًا كَرْهًا كَرْهًا
هشام	حُسْنًا كَرْهًا كَرْهًا
ابن ذكوان	حُسْنًا (٤)
شعبة	(٦)
خلف	(١٢) ٱلْإِنسَـٰنَ (ش) كُرْهًا وَوَضَعَتْهُ (د.ع) كُرْهًا وَحَمْلُهُۥ (د.ع)
خلاد	ٱلْإِنسَـٰنَ (س.ع) (١٠) (٨)
أبو جعفر	حُسْنًا كَرْهًا كَرْهًا
يعقوب	حُسْنًا (٥) وَفَصْلُهُۥ
حفص	أَرْبَعِينَ سَنَةً قَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِيٓ أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ ٱلَّتِيٓ أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَٰلِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ صَـٰلِحًا تَرْضَىٰهُ وَأَصْلِحْ لِي فِي
ورش	أَوْزِعْنِيَ أَنَ اشْكُرَ (البزي) وَأَنَ اعْمَلَ تَرْضَىٰهُ (ف.ق)
ابن كثير	(قنبل) (١٠) تَرْضَىٰهُۥ
السوسي	(٢) قَال رَّبِّ
خلف	(١٣) أَنَ اشْكُرَ (خ.س) وَأَنَ اعْمَلَ (خ.س) تَرْضَىٰهُ
خلاد	تَرْضَىٰهُ
الكسائي	(٧) تَرْضَىٰهُ
خلف	تَرْضَىٰهُ

﴿إِحْسَـٰنًا﴾: (ش) وَوَالسَّاعَةَ ارْفَعْ غَيْرَ حَمْزَةَ حُسْنًا الْـ ... مُحَسِّنُ إِحْسَاناً لِكُوفٍ تَحَوَّلَا

﴿إِحْسَـٰنًا﴾: قرئ إحساناً، بزيادة همزة مكسورة فحاء ساكنة وفتح السين وألف بعدها، مصدراً حذف عامله أي وصيناه أن يحسن إليهما إحساناً، وقيل مفعول به على تضمين وصيناه معنى ألزمنا، فيتعدى لاثنين إحساناً ثانيهما. وقرئ بضم الحاء وسكون السين بلا ألف والوجه أنه صفةٌ على حذف المضاف، والموصوف محذوفٌ أيضاً، والتقدير: ووصينا الإنسان بوالديه ليأتي في حقهما أمراً ذا حُسْن، ثم حُذِف ذا وأقيم الحُسنُ مقامَهُ، كما تقول: هذا رجلٌ صَوْمٌ، أي ذو صومٌ، فهو على حذف المضاف. (طلائع: ٢٤٦، الموضح٣: ١١٧٤).

﴿كُرْهًا﴾: (ش) وَضَمَّ هُنَا كَرْهاً وَعِنْدَ بَرَاءَةٍ ... شِهَابٌ وَفِي الْأَحْقَافِ ثُبِّتَ مَعْقِلَا
(د) وَحُزْ فَصْلُهُ كُرْهاً تَرَى وَالْوِلَا كَعَا ... صِمٍ تَقْطَعُوا أُمْلِي اسْكِنِ الْيَاءَ حُلَّلَا

﴿كُرْهًا﴾: قرئ بفتح الكاف وضمها، والوجه أن الكَرهُ والكُرهَ لغتان، كالضَّعفِ والضُّعفِ والفَقر والفُقر

حفص	ذُرِّيَّتِيٓۖ إِنِّي تُبۡتُ إِلَيۡكَ وَإِنِّي مِنَ ٱلۡمُسۡلِمِينَ ﴿١٥﴾ أُوْلَٰٓئِكَ ٱلَّذِينَ (٥) نَتَقَبَّلُ عَنۡهُمۡ أَحۡسَنَ مَا عَمِلُواْ وَنَتَجَاوَزُ عَن سَيِّـَٔاتِهِمۡ فِيٓ أَصۡحَٰبِ
قالون	(١) يُتَقَبَّلُ عَنۡهُمُۥ (٣) (٤) أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ سَيِّـَٔاتِهِمُۥ (٢)
ورش	(٦) يُتَقَبَّلُ عَنۡهُمُۥ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ سَيِّـَٔاتِهِمۡ
ابن كثير	يُتَقَبَّلُ عَنۡهُمُۥ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ سَيِّـَٔاتِهِمُۥ
الدوري	يُتَقَبَّلُ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ
السوسي	يُتَقَبَّلُ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ
هشام	يُتَقَبَّلُ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ
ابن ذكوان	يُتَقَبَّلُ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ
شعبة	يُتَقَبَّلُ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ
خلف	(٧) عَنۡهُمۡ أَحۡسَنَ (٨) ح.س
أبو جعفر	يُتَقَبَّلُ عَنۡهُمُۥ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ سَيِّـَٔاتِهِمُۥ
يعقوب	يُتَقَبَّلُ أَحۡسَنُ وَيُتَجَاوَزُ

والشَّرْبِ والشُّرْب وقيل: الكَرهُ بالفتح: المصدرُ، وبالضم الاسمُ، وهو الشيء المكروه، وهو ههنا حالٌ، فإذا جُعِلَ مصدراً فهو مصدرٌ في موضع الحال وهو حسَنٌ، وإذا جُعِلَ بمعنى المكروه فهو جائزٌ أيضاً أن يكون حالاً، وأمّا قوله تعالى ﴿كُتِبَ عَلَيۡكُمُ ٱلۡقِتَالُ وَهُوَ كُرۡهٞ لَّكُمۡ﴾ فإنه بمعنى المكروه. (الموضح٣: ١١٧٤). انظر مج١: ٣٦٩.

﴿وَفِصَٰلُهُۥ﴾: (د) وَحُزْ فَصْلُهُ كُرْهاً تَرَى وَالْوِلاَ كَعَا صِمٍ تَقْطَعُوا أُمْلِي اسْكِنِ الْيَاءَ حُلِّلاَ

﴿وَفَصْلُهُ﴾: قرئ بغير ألف، مفتوحة الفاء، والوجه أن الفَصْلَ مصدرُ فُصِلَ الولدُ عن أمّه فَصْلاً، إذا فُطِمَ. وقرئ بالألف وكسر الفاء، والوجه أنه يجوز أن يكون مصدراً أيضاً، ويجوز أن يكون وقتاً للفطام، كما يقال هذا جِدادُ النخلِ وصِرامُهُ وقِطاعُهُ. (الموضح٣: ١١٧٥).

﴿أَوۡزِعۡنِيٓ﴾: (ش) ذَرُونِيَ وَادْعُونِي اذْكُرُونِيَ فَتْحُهَا دَوَاءٌ وَأَوْزِعْنِي مَعاً جَادَ هُطَّلاَ

(د) كَقَالُونَ أُذْلِي دِينِ سَكِّـنْ وَإِخوَتِي وَرَبِّي افْتَحْ أَصْلاً وَاسْكِنِ الْبَابَ حُمِّلاَ

﴿نَتَقَبَّلُ، أَحۡسَنَ، وَنَتَجَاوَزُ﴾:

(ش) وَغَيْرُ صِحَابٍ أَحْسَنَ ارْفَعْ وَقَبْلَهُ وَبَعْدُ بِيَاءٍ ضُمَّ فِعْلاَنِ وُصِّلاَ

﴿نَتَقَبَّلُ، أَحۡسَنَ، وَنَتَجَاوَزُ﴾: ﴿نَتَقَبَّلُ﴾ و﴿وَنَتَجَاوَزُ﴾ بالنون فيهما و﴿أَحۡسَنَ﴾ بالنصب، والوجه أنه على الإخبار عن النفس بلفظ الجمع على سبيل التعظيم وفاقاً لقوله تعالى ﴿وَوَصَّيۡنَا ٱلۡإِنسَٰنَ﴾ فلما تقدمه ذلك قال ﴿نَتَقَبَّلُ عَنۡهُمۡ أَحۡسَنَ مَا عَمِلُواْ وَنَتَجَاوَزُ﴾ بالنون فيهما، ليتشاكل اللفظ، و﴿أَحۡسَنَ﴾ منصوبٌ بأنه مفعول ﴿نَتَقَبَّلُ﴾. وقرئ ﴿يُتَقَبَّلُ﴾ و﴿وَيُتَجَاوَزُ﴾ بالياء مضمومةً، و﴿أَحۡسَنُ﴾ بالرفع، والوجه أن الفعل مبني للمفعول به، لأنه وإن لم يُسمَّ الفاعل، فقد عُلِمَ أنّ المتقبِّل إنما هو الله كما قال ﴿إِنَّمَا يَتَقَبَّلُ ٱللَّهُ مِنَ ٱلۡمُتَّقِينَ﴾ بعد قوله ﴿فَتُقُبِّلَ مِنۡ أَحَدِهِمَا وَلَمۡ يُتَقَبَّلۡ مِنَ ٱلۡأٓخَرِ﴾، إذْ عُلِمَ أن الفاعل هو الله سبحانه. (الموضح٣: ١١٧٥).

حفص	ٱلْجَنَّةِ وَعْدَ ٱلصِّدْقِ ٱلَّذِى كَانُوا۟ يُوعَدُونَ ﴿١٦﴾ وَٱلَّذِى قَالَ لِوَٰلِدَيْهِ أُفٍّ لَّكُمَآ أَتَعِدَانِنِىٓ (٣) أَنْ أُخْرَجَ وَقَدْ خَلَتِ ٱلْقُرُونُ مِن
قالون	(١) (٢) أَتَعِدَانِنِيَ
ورش	(٤) أَتَعِدَانِنِيَ أَنُ اُخْرَجَ
ابن كثير	(١٢) لِوَٰلِدَيْهِۦ أُفَّ أَتَعِدَانِنِيَ
الدوري	(٥) أُفِّ
السوسي	(١٣) قَال لِّوَٰلِدَيْهِ أُفِّ
هشام	(٩) أُفِّ أَتَعِدَآنِّي
ابن ذكوان	أُفَّ (١٠)
شعبة	أُفِّ
خلف	(٧) أُفِّ أَنُ أُخْرَجَ (٨)
خلاد	أُفِّ
الكسائي	أُفِّ
أبو جعفر	أَتَعِدَانِنِيَ
يعقوب	(١١) أُفَّ
خلف	أُفِّ
حفص	قَبْلِى وَهُمَا يَسْتَغِيثَانِ ٱللَّهَ وَيْلَكَ ءَامِنْ إِنَّ وَعْدَ ٱللَّهِ حَقٌّ فَيَقُولُ مَا هَٰذَآ إِلَّآ أَسَٰطِيرُ ٱلْأَوَّلِينَ ﴿١٧﴾ أُو۟لَٰٓئِكَ ٱلَّذِينَ حَقَّ عَلَيْهِمُ
قالون	(١)
ورش	ءَامِنِ اِنَّ أَسَٰطِيرُ اَ۬لَاوَّلِينَ (٥)
الدوري	عَلَيْهِمِ (٥)
السوسي	عَلَيْهِمِ
خلف	ءَامِنِ اِنَّ ٱلَاوَّلِينَ عَلَيْهِمُ (١٠)
خلاد	ٱلْأَوَّلِينَ عَلَيْهُمُ
الكسائي	عَلَيْهِمُ (٧)
يعقوب	عَلَيْهُمُ
خلف	عَلَيْهُمُ

﴿أُفٍّ﴾: (ش) وَعَنْ كُلِّهِمْ شَدِّدْ وَفَا أُفِّ كُلِّهَا ... بِفَتْحٍ دَنَا كُفْؤاً وَنَوِّنْ عَلَى اعْتِلَى

(د) وَأُفِّ افْتَحَنْ حَقّاً وَقُلْ خَطَأً أَتَى ... وَنَخْسِفْ نُعِيدَ الْيَا وَنُرْسِلَ حُمِّلَا

﴿أُفّ﴾: قرئت بالفتح غير منون، والوجه أنه مبنيٌّ على الفتح، بُني لأنه اسم للفعل ومعناه أَتَكَرَّه وأَتَضَجَّر وفُتح للخفة كما قالوا رُوَيْدَ وشَتَّانَ. وترك التنوين فيه يدل على تعريفه. وقرئت بالكسر والتنوين، والوجه أنه مبني على الكسر لأنه الأصل في التقاء الساكنين وألحقوا به التنوين ليدل على التنكير نحو: إيهٍ وصهٍ إذا أرادوا بهما التنكير. وقرئت بالكسر من غير تنوين والوجه أنه مبني على الأصل في حركة التقاء الساكنين ولم يُنوَّن لأنهم

حفص	ٱلْقَوْلُ فِىٓ أُمَمٍ قَدْ خَلَتْ مِن قَبْلِهِم مِّنَ ٱلْجِنِّ وَٱلْإِنسِ ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا۟ خَٰسِرِينَ ﴿١٨﴾ وَلِكُلٍّ دَرَجَٰتٌ مِّمَّا عَمِلُوا۟ ۖ وَلِيُوَفِّيَهُمْ أَعْمَٰلَهُمْ وَهُمْ				
قالون	(٣)	قَبْلِهِمُ مِّنَ (٢)(٤)	إِنَّهُمُ	(١)	(٢)(٣) وَلِنُوَفِّيَهُمُ أَعْمَٰلَهُمُ وَهُمُ
ورش			وَٱلَانسِ		(٤) وَلِنُوَفِّيَهُمُ
ابن كثير		قَبْلِهِمُ مِّنَ	إِنَّهُمُ		(٥) وَلِيُوَفِّيَهُمُ أَعْمَٰلَهُمُ وَهُمُ
الدوري	(٦)			(٥)	
ابن ذكوان					وَلِنُوَفِّيَهُمْ
خلف			وَٱلْإِنسِ (س)		وَلِنُوَفِّيَهُمْ أَعْمَٰلَهُمْ (٧) ح س
خلاد			وَٱلْإِنسِ (١١) س ح		وَلِنُوَفِّيَهُمْ
الكسائي					وَلِنُوَفِّيَهُمْ
أبو جعفر		قَبْلِهِمُ مِّنَ	إِنَّهُمُ		وَلِنُوَفِّيَهُمُ أَعْمَٰلَهُمُ وَهُمُ
يعقوب	(٨)				
خلف					وَلِنُوَفِّيَهُمْ

جعلوه معرفة كما قالوا صَهِ إذا أرادوا التعريف. (الموضح٢: ٧٥٤).

﴿أَتَعِدَانِنِىٓ﴾: (ش) وَقُلْ عَنْ هِشَامٍ أَدْغَمُوا تَعِدَانِنِي ... نُوَفِّيهُمْ بِالْيَا لَهُ حَقُّ نَهْشَلَا

(ش) ذَرُونِيَ وَادْعُونِي اذْكُرُونِيَ فَتْحُهَا ... دَوَاءٌ وَأَوْزِعْنِي مَعاً جَادَ هُطَّلَا

(ش) وَيَحْزُنُنِي حِرْمِيُّهُمْ تَعِدَانِنِي ... حَشَرْتَنِيَ اعْمَى تَأْمُرُونِيَ وَصَّلَا

(د) كَقَالُونَ أُدْ لِي دِينِ سَكِّنْ وَإِخْوَتِي ... وَرَبِّي افْتَحِ اصْلًا وَاسْكِنِ الْبَابَ حُمِّلَا

﴿أَتَعِدَانِنِىٓ﴾: قرئ بنون واحدة على إدغام نون الرفع في نون الوقاية. وقرئ بنونين مكسورتين خفيفتين نون الرفع فنون الوقاية. (طلائع: ٢٤٧).

﴿عَلَيْهِمُ ٱلْقَوْلُ﴾: (ش) وَمِنْ دُونِ وَصْلٍ ضَمُّهَا قَبْلَ سَاكِنٍ ... لِكُلٍّ وَبَعْدَ الْهَاءِ كَسْرُ فَتَى الْعَلَا

مَعَ الْكَسْرِ قَبْلَ الْهَا أَوِ الْيَاءِ سَاكِناً ... وَفِي الْوَصْلِ كَسْرُ الْهَاءِ بِالضَّمِّ شَمْلَلَا

كَمَا بِهِمُ الْأَسْبَابُ ثُمَّ عَلَيْهِمُ الْ ... قِتَالُ وَقِفْ لِلْكُلِّ بِالْكَسْرِ مُكْمِلَا

(د) وَبِالسِّينِ طِبْ وَاكْسِرْ عَلَيْهِمْ إِلَيْهِمُ ... لَدَيْهِمْ فَتىً وَالضَّمُّ فِي الْهَاءِ حُلِّلَا

عَنِ الْيَاءِ إِنْ تَسْكُنْ سِوَى الْفَرْدِ وَاضْمُمِ انْ ... تَزِلْ طَابَ إِلَّا مَنْ يُوَلِّهِمُ فَلَا

﴿وَلِيُوَفِّيَهُمْ﴾: (ش) وَقُلْ عَنْ هِشَامٍ أَدْغَمُوا تَعِدَانِنِي ... نُوَفِّيهُمْ بِالْيَا لَهُ حَقُّ نَهْشَلَا

﴿وَلِيُوَفِّيَهُمْ﴾: قرئ بالياء من تحت وفاعله ضمير يعود على الله وليناسب قوله ﴿وَهُمَا يَسْتَغِيثَانِ ٱللَّهَ﴾ وقوله ﴿إِنَّ وَعْدَ ٱللَّهِ حَقٌّ﴾. وقرئ بنون العظمة على الإخبار من الله ذكره عن نفسه، كما قال تعالى ﴿سُبْحَٰنَ ٱلَّذِىٓ أَسْرَىٰ﴾ ثم قال ﴿لِنُرِيَهُۥ مِنْ ءَايَٰتِنَآ﴾ وهذا يسمى تلوين الخطاب. (الموضح٣: ١١٧٧، طلائع: ٢٤٧).

حفص	لَا يُظْلَمُونَ ﴿١٩﴾ وَيَوْمَ يُعْرَضُ ٱلَّذِينَ كَفَرُوا۟ عَلَى ٱلنَّارِ أَذْهَبْتُمْ طَيِّبَٰتِكُمْ فِى حَيَاتِكُمُ ٱلدُّنْيَا وَٱسْتَمْتَعْتُم بِهَا فَٱلْيَوْمَ تُجْزَوْنَ عَذَابَ ٱلْهُونِ
قالون	① ءَأَذْهَبْتُمُ طَيِّبَٰتِكُمُ وَٱسْتَمْتَعْتُمُ
ورش	يُظْلَمُونَ ٱلنَّارِ ٱلدُّنْيَا
ابن كثير	ءَأَذْهَبْتُمُ طَيِّبَٰتِكُمُ وَٱسْتَمْتَعْتُمُ
الدوري	ٱلنَّارِ ٱلدُّنْيَا
السوسي	ٱلنَّارِ ٱلدُّنْيَا
هشام	ءَأَذْهَبْتُمْ (ءَآأَذْهَبْتُمْ)
ابن ذكوان	ءَأَذْهَبْتُمْ
شعبة	ٱلدُّنْيَا
حمزة	ٱلدُّنْيَا
الكسائي	ٱلنَّارِ ٱلدُّنْيَا
أبو جعفر	ءَأَذْهَبْتُمُ طَيِّبَٰتِكُمُ وَٱسْتَمْتَعْتُمُ
يعقوب	ءَأَذْهَبْتُمْ (رويس) ءَأَذْهَبْتُمْ (روح)
خلف	ٱلدُّنْيَا
حفص	بِمَا كُنتُمْ تَسْتَكْبِرُونَ فِى ٱلْأَرْضِ بِغَيْرِ ٱلْحَقِّ وَبِمَا كُنتُمْ تَفْسُقُونَ ﴿٢٠﴾ ۞ وَٱذْكُرْ أَخَا عَادٍ إِذْ أَنذَرَ قَوْمَهُۥ بِٱلْأَحْقَافِ وَقَدْ خَلَتِ ٱلنُّذُرُ
قالون	كُنتُمُ كُنتُمُ
ورش	تَسْتَكْبِرُونَ ٱلَارْضِ وَٱذْكُرَ اخَا عَادٍ إِذ اَنذَرَ بِٱلَاحْقَافِ
ابن كثير	كُنتُمُ كُنتُمُ
حمزة	ٱلْأَرْضِ وَٱذْكُرَ أَخَا عَادٍ إِذْ أَنذَرَ بِٱلْأَحْقَافِ
هشام	ٱلْأَرْضِ بِٱلْأَحْقَافِ
أبو جعفر	كُنتُمُ كُنتُمُ

٤/١ الحزب ٥١

﴿أَذْهَبْتُمْ﴾: (ش) وَهَمْزَةُ أَذْهَبْتُمْ فِي الاحْقَافِ شُفِّعَتْ ... بِأُخْرَى كَمَا دَامَتْ وِصَالًا مُوَصَّلَا

(ش) وَتَسْهِيلُ أُخْرَى هَمْزَتَيْنِ بِكِلْمَةٍ ... سَمَا وَبِذَاتِ الْفَتْحِ خُلْفٌ لِتَجْمُلَا

(ش) وَمَدُّكَ قَبْلَ الْفَتْحِ وَالْكَسْرِ حُجَّةٌ ... بِهَا لُذْ وَقَبْلَ الْكَسْرِ خُلْفٌ لَهُ وَلَا

(د) ءَآمَنْتُمُ اَخْبِرْ طِبْ أَئِنَّكَ لَأَنْتَ أُدْ ... ءَأَنْ كَانَ فِدْ وَاسْأَلْ مَعَ اذْهَبْتُمُ اذْ حَلَا

(د) لِثَانِيهِمَا حَقِّقْ يَمِينٌ وَسَهِّلَنْ ... بِمَدٍّ أَتَى وَالْقَصْرُ فِي الْبَابِ حُلِّلَا

﴿أَذْهَبْتُم﴾: قرئ بالاستفهام، والوجه في إثبات الاستفهام أنه يُراد به التقرير، وقد جاء نحو هـذا الاستفهام في قوله ﴿أَكَفَرْتُم بَعْدَ إِيمَـٰنِكُمْ﴾ فهذا مثله. وكل لفظ استفهام ورد في كتاب الله فلا يخلو من أحد ستة أوجه: إمّا أن يكون توبيخاً ﴿وَقَالُوٓا۟ ءَأَٰلِهَتُنَا خَيْرٌ﴾، أو تقريراً ﴿أَلَيْسَ هَـٰذَا بِٱلْحَقِّ﴾، أو تعجُّباً ﴿كَيْفَ تَكْفُرُونَ﴾، أو

حفص	مِنۢ بَيۡنِ يَدَيۡهِ وَمِنۡ خَلۡفِهِۦٓ أَلَّا تَعۡبُدُوٓاْ إِلَّا ٱللَّهَ إِنِّيٓ أَخَافُ عَلَيۡكُمۡ عَذَابَ يَوۡمٍ عَظِيمٖ ﴿٢١﴾ قَالُوٓاْ أَجِئۡتَنَا لِتَأۡفِكَنَا عَنۡ ءَالِهَتِنَا فَأۡتِنَا
قالون	(٤) إِنِّيَ (٢)(٥) عَلَيۡكُمُو (١)(٣)
ورش	إِنِّيَ (٤) لِتَافِكَنَا عَنۡ ءَالِهَتِنَا فَاتِنَا
ابن كثير	(٩) يَدَيۡهِۦ إِنِّيَ عَلَيۡكُمُو
الدوري	إِنِّيَ
السوسي	إِنِّيَ (٢) أَجِيتَنَا لِتَافِكَنَا فَاتِنَا
هشام	(٦)
خلف	(٥) (٦) عَنۡ ءَالِهَتِنَا
خلاد	(٧)
أبو جعفر	(٨) وَمِنۡ خَلۡفِهِۦ إِنِّيَ عَلَيۡكُمُو أَجِيتَنَا لِتَافِكَنَا فَاتِنَا
يعقوب	(٣)
حفص	بِمَا تَعِدُنَآ إِن كُنتَ مِنَ ٱلصَّٰدِقِينَ ﴿٢٢﴾ قَالَ إِنَّمَا ٱلۡعِلۡمُ عِندَ ٱللَّهِ وَأُبَلِّغُكُم مَّآ أُرۡسِلۡتُ بِهِۦ وَلَٰكِنِّيٓ أَرَىٰكُمۡ قَوۡمٗا تَجۡهَلُونَ ﴿٢٣﴾
قالون	(١) (٨) وَأُبَلِّغُكُمُو مَآ (٣)(١٠) وَلَٰكِنِّيَ أَرَىٰكُمُو
ورش	(٦) وَلَٰكِنِّيَ أَرَىٰكُمۡ
ابن كثير	وَأُبَلِّغُكُمُو مَا (قبل)(٩) (البزي) أَرَىٰكُمُو
الدوري	(١١) وَأُبۡلِغُكُمۡ (١٢) وَلَٰكِنِّيَ أَرَىٰكُمۡ
السوسي	وَأُبۡلِغُكُمۡ وَلَٰكِنِّيَ أَرَىٰكُمۡ
هشام	(٤)
خلف	(٧) أَرَىٰكُمۡ
خلاد	أَرَىٰكُمۡ
الكسائي	(٥) أَرَىٰكُمۡ
أبو جعفر	وَأُبَلِّغُكُمُو مَا وَلَٰكِنِّيَ أَرَىٰكُمُو
يعقوب	(٢)
خلف	أَرَىٰكُمۡ

تسويةً ﴿سَوَآءٌ عَلَيۡهِمۡ ءَأَنذَرۡتَهُمۡ﴾، أو إيجاباً ﴿أَتَجۡعَلُ فِيهَا مَن يُفۡسِدُ فِيهَا﴾، أو أمراً ﴿ءَأَسۡلَمۡتُمۡ﴾. فأمّا استفهام صريح فلا يقع من الله تعالى في القرآن، لأن المستفهم مُسْتَعْلِمٌ ما ليس عنده، طالبٌ للخبر من غيره، والله عالِم بالأشياء قبل كونها، فعلى هذا يجري ما في كتاب الله فاعرف مواضعه. وأما القول في تحقيق الهمزتين وتخفيفهما فقد تقدم في غير موضع. انظر ﴿ءَأَنذَرۡتَهُمۡ﴾ مج١: ٢١. وقرئ ﴿أَذۡهَبۡتُمۡ﴾ بهمزة واحدة من غير استفهام. والوجه أن الكلام على الخبر، لأن الاستفهام إذا وُجِدَ ههنا كان على التقرير، والتقرير إخبار في المعنى يدل على ذلك أنه لا يُجَابُ بالفاء، والاستفهام قد يُجَابُ بالفاء، فقد صح أنه ليس باستفهام، وإذا كان لفظ الاستفهام هاهنا بمعنى الخبر، فلأن يأتي على الخبر لفظاً ومعنىً أولى وأظهر. (الموضح٣: ١١٧٧، الحجة خا: ٣٢٨).

﴿وَأُبَلِّغُكُم﴾: (ش)... رَسَا وَالۡخِفُّ أُبۡلِغُكُمۡ حَلَا (ش) مَعۡ احۡقَافِهَا وَالۡوَاوَ... (د)..تُفۡتَحُ اشۡدُدۡ مَعۡ أُبَلِّغُكُمۡ حَلَا

﴿وأبلغكم﴾: انظر مج٢: ١٤١. ﴿وَلَٰكِنِّيٓ﴾: انظر مج٢: ٣٦٧.

القارئ	القراءة
حفص	فَلَمَّا رَأَوْهُ عَارِضًا مُّسْتَقْبِلَ أَوْدِيَتِهِمْ قَالُوا۟ هَٰذَا عَارِضٌ مُّمْطِرُنَا ۚ بَلْ هُوَ مَا ٱسْتَعْجَلْتُم بِهِۦ ۖ رِيحٌ فِيهَا عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٢٤﴾ تُدَمِّرُ كُلَّ
قالون	(١) (٥) أَوْدِيَتِهِمْ ٱسْتَعْجَلْتُمْ (١)
ورش	(٤) مُّمْطِرُنَا عَذَابٌ أَلِيمٌ (١١) تُدَمِّرُ
ابن كثير	(٥) رَأَوْهُ أَوْدِيَتِهِمْ ٱسْتَعْجَلْتُمْ
خلف	عَذَابٌ أَلِيمٌ (٦) (٣)
خلاد	عَذَابٌ أَلِيمٌ
أبو جعفر	أَوْدِيَتِهِمْ ٱسْتَعْجَلْتُمْ
حفص	شَىْءٍۭ بِأَمْرِ رَبِّهَا فَأَصْبَحُوا۟ لَا يُرَىٰٓ إِلَّا مَسَٰكِنُهُمْ ۚ كَذَٰلِكَ نَجْزِى ٱلْقَوْمَ ٱلْمُجْرِمِينَ ﴿٢٥﴾ وَلَقَدْ مَكَّنَّٰهُمْ فِيمَآ إِن مَّكَّنَّٰكُمْ فِيهِ
قالون	(٢) تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ (١) (١٠) مَكَّنَّٰهُمْ (٢) (١٥) مَّكَّنَّٰكُمْ
ورش	شَىْءٍ تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ (٥)
ابن كثير	تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ مَكَّنَّٰهُمْ مَّكَّنَّٰكُمْ (٥) فِيهِ
الدوري	(٣) (٥) تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ
السوسي	(٥) بِأَمْرِ رَبِّهَا تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ
هشام	تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ
ابن ذكوان	تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ
شعبة	(٥)
خلف	(١) شَىْءٍ يُرَىٰ
خلاد	شَىْءٍ (٦) يُرَىٰ
الكسائي	تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ
أبو جعفر	تَرَىٰ مَسَٰكِنَهُمْ مَكَّنَّٰهُمْ مَّكَّنَّٰكُمْ
يعقوب	(٧)
خلف	(٨) يُرَىٰ
حفص	وَجَعَلْنَا لَهُمْ سَمْعًا وَأَبْصَٰرًا وَأَفْـِٔدَةً فَمَآ أَغْنَىٰ عَنْهُمْ سَمْعُهُمْ وَلَآ أَبْصَٰرُهُمْ وَلَآ أَفْـِٔدَتُهُم مِّن شَىْءٍ إِذْ كَانُوا۟ يَجْحَدُونَ
قالون	لَهُمْ عَنْهُمْ سَمْعُهُمْ أَبْصَٰرُهُمْ أَفْـِٔدَتُهُم مِّن (٦) (٩)
ورش	(١٠) أَغْنَىٰ شَىْءٍ إِذْ
ابن كثير	لَهُمْ عَنْهُمْ سَمْعُهُمْ أَبْصَٰرُهُمْ أَفْـِٔدَتُهُم مِّن
خلف	(١٢) سَمْعًا وَأَبْصَٰرًا وَأَفْـِٔدَةً أَغْنَىٰ شَىْءٍ إِذْ
خلاد	(١٠) أَغْنَىٰ شَىْءٍ
الكسائي	(٣) أَغْنَىٰ
أبو جعفر	لَهُمْ عَنْهُمْ سَمْعُهُمْ أَبْصَٰرُهُمْ أَفْـِٔدَتُهُم مِّن
خلف	أَغْنَىٰ

حفص	بِـَٔايَٰتِ ٱللَّهِ وَحَاقَ بِهِم مَّا كَانُواْ بِهِۦ يَسۡتَهۡزِءُونَ ﴿٢٦﴾ وَلَقَدۡ أَهۡلَكۡنَا مَا حَوۡلَكُم مِّنَ ٱلۡقُرَىٰ وَصَرَّفۡنَا ٱلۡأٓيَٰتِ لَعَلَّهُمۡ يَرۡجِعُونَ
قالون	(٨) (٥) بِهِمُو مَا (١) حَوۡلَكُمُو مِنَ (٤) لَعَلَّهُمُو
ورش	بِـَٔايَٰتِ يَسۡتَهۡزِءُونَ (٥) وَلَقَدَ اَهۡلَكۡنَا ٱلۡقُرَىٰ ٱلۡأٓيَٰتِ
ابن كثير	بِهِمُو مَا حَوۡلَكُمُو مِنَ لَعَلَّهُمُو
الدوري	(٢) ٱلۡقُرَىٰ
السوسي	ٱلۡقُرَىٰ
خلف	وَحَاقَ يَسۡتَهۡزُونَ وَلَقَدَ أَهۡلَكۡنَا (٦) ٱلۡقُرَىٰ (٧) ٱلۡأٓيَٰتِ
خلاد	وَحَاقَ يَسۡتَهۡزُونَ ٱلۡقُرَىٰ ٱلۡأٓيَٰتِ
الكسائي	ٱلۡقُرَىٰ
أبو جعفر	بِهِمُو مَا (١٣) يَسۡتَهۡزُونَ حَوۡلَكُمُو مِنَ لَعَلَّهُمُو
خلف	ٱلۡقُرَىٰ
حفص	﴿٢٧﴾ فَلَوۡلَا نَصَرَهُمُ ٱلَّذِينَ ٱتَّخَذُواْ مِن دُونِ ٱللَّهِ قُرۡبَانًا ءَالِهَةَۢۖ بَلۡ ضَلُّواْ عَنۡهُمۡۚ وَذَٰلِكَ إِفۡكُهُمۡ وَمَا كَانُواْ يَفۡتَرُونَ ﴿٢٨﴾
قالون	(١) (٢) عَنۡهُمُو إِفۡكُهُمُو
ورش	(٤) قُرۡبَانًا ءَالِهَةً
ابن كثير	عَنۡهُمُو إِفۡكُهُمُو
خلف	قُرۡبَانًا ءَالِهَةً (١٥)
الكسائي	(٣) بَل ضَّلُّواْ
أبو جعفر	عَنۡهُمُو إِفۡكُهُمُو

﴿لَا يُرَىٰٓ إِلَّا مَسَٰكِنُهُمۡ﴾: (ش) وَقُلْ لا تَرَى بِالْغَيْبِ وَاضْمُمْ وَبَعْدَهُ مَسَاكِنُهُمْ بِالرَّفْعِ فَاشِيهِ نُوِّلا

(د) وَحُزْ فَصْلُهُ كُرْهاً تَرَى وَالْوِلَا كَفَا صِمِ تَقْطَعُوا أُمْلِي اسْكِنِ الْيَاءَ حُلِّلا

﴿لَا يُرَىٰٓ إِلَّا مَسَٰكِنُهُمۡ﴾: قرئ ﴿لَا يُرَىٰٓ﴾ بالياء مضمومة و﴿مَسَٰكِنُهُمۡ﴾ بالرفع، والوجه أن الفعل مبني لما لم يُسمَّ فاعله، وهو مسند إلى المساكن (جمع مسكن) وإنما لم يؤنث الفعل وإن كان مسنداً إلى جمع، لأن الكلام في هذا الباب محمول على المعنى، ومعناه لا يرى شيء إلا مساكنهم، كما قالوا: ما قام إلا هند، ولم يقولوا ما قامت إلا هند، لأن المعنى ما قام أحد إلا هند، وإلحاق علامة التأنيث في هذا النحو ضعيف لما ذكرنا، والرؤية ههنا من رؤية العين. وقرئ ﴿لَا تَرَىٰٓ﴾ بفتح التاء و﴿مَسَٰكِنَهُمۡ﴾ بالنصب. والوجه أن الفعل للمخاطَب، والمعنى: لا ترى أنتَ أيها المخاطَبُ إلاّ مساكِنَهُمْ، وانتصب ﴿مَسَٰكِنَهُمۡ﴾ بترى، واللفظ على ما أريْتُكَ. (الموضح٣: ١١٧٨).

ملاحظة: لورش في الآية (٢٦) تسعة أوجه: فتح ﴿أَغۡنَىٰ﴾ مع توسط ﴿شَيۡءٍ﴾ وقصر ﴿بِـَٔايَٰتِ﴾ وتثليث ﴿يَسۡتَهۡزِءُونَ﴾ ثم التطويل في ﴿بِـَٔايَٰتِ﴾ و﴿يَسۡتَهۡزِءُونَ﴾، ثم مد ﴿شَيۡءٍ﴾ و﴿بِـَٔايَٰتِ﴾ و﴿يَسۡتَهۡزِءُونَ﴾، ثم تقليل ﴿أَغۡنَىٰ﴾ مع توسط ﴿شَيۡءٍ﴾ و﴿بِـَٔايَٰتِ﴾ مع التوسط والمد في ﴿يَسۡتَهۡزِءُونَ﴾، ثم تطويل ﴿بِـَٔايَٰتِ﴾ و﴿يَسۡتَهۡزِءُونَ﴾، ثم تطويل ﴿شَيۡءٍ﴾ و﴿بِـَٔايَٰتِ﴾ و﴿يَسۡتَهۡزِءُونَ﴾ ولا يخفى ما في ﴿يَسۡتَهۡزِءُونَ﴾ لأبي جعفر وحمزة.

حفص	وَإِذۡ صَرَفۡنَآ إِلَيۡكَ نَفَرٗا مِّنَ ٱلۡجِنِّ يَسۡتَمِعُونَ ٱلۡقُرۡءَانَ فَلَمَّا حَضَرُوهُ قَالُوٓاْ أَنصِتُواْۖ فَلَمَّا قُضِيَ وَلَّوۡاْ إِلَىٰ قَوۡمِهِم مُّنذِرِينَ
قالون	(1) (4) قَوۡمِهِمُ مُّنذِرِينَ (2) (5)
ورش	(6) وَلَّوۡاْ إِلَىٰ
ابن كثير	(3) ٱلۡقُرَانَ حَضَرُوهُۥ قَوۡمِهِمُ مُّنذِرِينَ
الدوري	(9) (10) وَإِذ صَّرَفۡنَآ
السوسي	وَإِذ صَّرَفۡنَآ
هشام	وَإِذ صَّرَفۡنَآ
خلف	(7) وَلَّوۡاْ إِلَىٰ خ.س (5)
خلاد	(11) وَإِذ صَّرَفۡنَآ
الكسائي	وَإِذ صَّرَفۡنَآ
أبو جعفر	قَوۡمِهِمُ مُّنذِرِينَ
حفص	(29) قَالُواْ يَٰقَوۡمَنَآ إِنَّا سَمِعۡنَا كِتَٰبًا أُنزِلَ مِنۢ بَعۡدِ مُوسَىٰ مُصَدِّقٗا لِّمَا بَيۡنَ يَدَيۡهِ يَهۡدِيٓ إِلَى ٱلۡحَقِّ وَإِلَىٰ طَرِيقٖ مُّسۡتَقِيمٖ
قالون	(1) (4)
ورش	(7) كِتَٰبًا أُنزِلَ مُوسَىٰ ف.ق
ابن كثير	(2) يَدَيۡهِۦ
الدوري	(3) (5) مُوسَىٰ ق
السوسي	مُوسَىٰ ق
خلف	(8) كِتَٰبًا أُنزِلَ خ.س (9) مُوسَىٰ
خلاد	مُوسَىٰ
الكسائي	(6) مُوسَىٰ
خلف	مُوسَىٰ
حفص	(30) يَٰقَوۡمَنَآ أَجِيبُواْ دَاعِيَ ٱللَّهِ وَءَامِنُواْ بِهِۦ يَغۡفِرۡ لَكُم مِّن ذُنُوبِكُمۡ وَيُجِرۡكُم مِّنۡ عَذَابٍ أَلِيمٖ (31) وَمَن لَّا يُجِبۡ دَاعِيَ ٱللَّهِ
قالون	(1) (4) (10) (2) (5) لَكُم مِّن ذُنُوبِكُمُ وَيُجِرۡكُم مِّنۡ (1)
ورش	(7) وَءَامِنُواْ عَذَابٍ أَلِيمٖ
ابن كثير	لَكُم مِّن ذُنُوبِكُمُ وَيُجِرۡكُم مِّنۡ
الدوري	(3) (6)
السوسي	يَغۡفِر لَّكُم
خلف	(8) عَذَابٍ أَلِيمٖ خ.س (9)
خلاد	عَذَابٍ أَلِيمٖ
أبو جعفر	لَكُم مِّن ذُنُوبِكُمُ وَيُجِرۡكُم مِّنۡ

حفص	فَلَيْسَ بِمُعْجِزٍ فِي ٱلْأَرْضِ وَلَيْسَ لَهُۥ مِن دُونِهِۦٓ أَوْلِيَآءُ أُوْلَٰٓئِكَ فِي ضَلَٰلٍ مُّبِينٍ ﴿٣٢﴾ أَوَلَمْ يَرَوْاْ أَنَّ ٱللَّهَ ٱلَّذِي خَلَقَ ٱلسَّمَٰوَٰتِ
قالون	⑥ أَوْلِيَآءُ أُوْلَٰٓئِكَ ①
ورش	⑩ ٱلْأَرْضِ — أَوْلِيَآءُ أُوْلَٰٓئِكَ — ⑩ يَرَوْاْ أَنَّ
ابن كثير	(البزي) ② أَوْلِيَآءُ أُوْلَٰٓئِكَ (قنبل) ③
الدوري	④⑦ أَوْلِيَآ أُوْلَٰٓئِكَ
السوسي	أَوْلِيَآ أُوْلَٰٓئِكَ
هشام	⑧
خلف	⑪ ٱلْأَرْضِ (س) — يَرَوْاْ أَنَّ (ح.س) ⑫
خلاد	ٱلْأَرْضِ (س.ح) — ⑨
أبو جعفر	أَوْلِيَآءُ أُوْلَٰٓئِكَ
يعقوب	(رويس) (روح) ⑤

﴿وَإِذْ صَرَفْنَا﴾: (ش) نَعَمْ إِذْ تَمَشَّتْ زَيْنَبٌ صَالَ دَلُّهَا ... سَمِيَّ جَمَالٍ وَاصِلاً مَنْ تَوَصَّلاَ

فَإِظْهَارُهَا أَجْرَى دَوَامَ نَسِيمِهَا ... وَأَظْهَرَ رَيًّا قَوْلِهِ وَاصِفٌ جَلاَ

وَأَدْغَمَ ضَنْكاً وَاصِلٌ تُومَ دُرِّهِ ... وَأَدْغَمَ مَوْلىً وُجْدُهُ دَائِمٌ وِلاَ

(د) وَأَظْهَرَ إِذْ مَعْ قَدْ وَتَاءِ مُؤَنَّثٍ ... أَلاَ حُزْ وَعِنْدَ الثَّاءِ لِلتَّاءِ فُصِّلاَ

﴿ٱلْقُرْءَانَ﴾: (ش) وَنَقْلُ قُرَانٍ وَالْقُرَانِ دَوَاؤُنَا ... وَفِي تُكْمِلُوا قُلْ شُعْبَةُ الْمِيمَ ثَقَّلاَ

وليس لورش فيه توسط ولا مد نظراً للساكن الصحيح الذي قبل الهمز:

(ش) وَمَا بَعْدَ هَمْزٍ ثَابِتٍ أَوْ مُغَيَّرٍ ... فَقَصْرٌ وَقَدْ يُرْوَى لِوَرْشٍ مُطَوَّلاَ

(ش) سِوَى يَاءِ إِسْرَاءِيلَ أَوْ بَعْدَ سَاكِنٍ ... صَحِيحٍ كَقُرْآنٍ وَمَسْئُولاً اسْأَلاَ

﴿أَوْلِيَآءُ أُوْلَٰٓئِكَ﴾: قرأ قالون والبزي بتسهيل الأولى مع المد والقصر، وأبو عمرو بإسقاط الأولى مع المد والقصر، وورش وقنبل وأبو جعفر ورويس بتسهيل الثانية، ولورش وقنبل إبدالها حرف مد مع القصر لتحرك ما بعدها. ولا يعتبر ذلك من باب البدل لورش نظراً لعروض حرف المد، وليس في القرآن همزتان مضمومتان من كلمتين إلا في هذا الموضع.

(ش) وَأَسْقَطَ الْأُولَى فِي اتِّفَاقِهِمَا مَعاً ... إِذَا كَانَتَا مِنْ كِلْمَتَيْنِ فَتَى الْعَلاَ

كَجَا أَمْرُنَا مِنَ السَّمَا إِنَّ أَوْلِيَا ... أُولَئِكَ أَنْوَاعُ اتِّفَاقٍ تَجَمَّلاَ

وَقَالُونُ وَالْبَزِّيُّ فِي الْفَتْحِ وَافَقَا ... وَفِي غَيْرِهِ كَالْيَا وَكَالْوَاوِ سَهَّلاَ

(ش) وَالْأُخْرَى كَمَدٍّ عِنْدَ وَرْشٍ وَقُنْبُلٍ ... وَقَدْ قِيلَ مَحْضُ الْمَدِّ عَنْهَا تَبَدَّلاَ

(ش) وَإِنْ حَرْفُ مَدٍّ قَبْلَ هَمْزٍ مُغَيَّرٍ ... يَجُزْ قَصْرُهُ وَالْمَدُّ مَا زَالَ أَعْدَلاَ

(د) وَحَالَ اتِّفَاقٍ سَهِّلِ الثَّانِ إِذْ طَرَا ... وَحَقِّقْهُمَا كَالاخْتِلاَفِ يَمِنْ زَكَا

حفص	وَٱلْأَرْضَ وَلَمْ يَعْيَ بِخَلْقِهِنَّ بِقَـٰدِرٍ عَلَىٰٓ أَن يُحْـِۧيَ ٱلْمَوْتَىٰۚ بَلَىٰٓ إِنَّهُۥ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٣٣﴾ وَيَوْمَ يُعْرَضُ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ عَلَى ٱلنَّارِ
قالون	③ ①
ورش	وَٱلْأَرْضَ ⑪ ٱلْمَوْتَىٰ بَلَىٰٓ شَيْءٍ ④ ٱلنَّارِ
الدوري	② ٱلْمَوْتَىٰ ④ ⑤ ٱلنَّارِ
السوسي	ٱلْمَوْتَىٰ ٱلنَّارِ
خلف	⑧ وَٱلْأَرْضَ أَن يُحْـِۧيَ ٱلْمَوْتَىٰ بَلَىٰٓ شَيْءٍ
خلاد	وَٱلْأَرْضَ ⑥ ⑤ ٱلْمَوْتَىٰ بَلَىٰٓ شَيْءٍ
الكسائي	⑤ ٱلْمَوْتَىٰ بَلَىٰٓ (الدوري) ٱلنَّارِ
يعقوب	⑦ يَقْدِرُ
خلف	ٱلْمَوْتَىٰ بَلَىٰٓ
حفص	أَلَيْسَ هَـٰذَا بِٱلْحَقِّۖ قَالُواْ بَلَىٰ وَرَبِّنَاۚ قَالَ فَذُوقُواْ ٱلْعَذَابَ بِمَا كُنتُمْ تَكْفُرُونَ ﴿٣٤﴾ فَٱصْبِرْ كَمَا صَبَرَ أُوْلُواْ ٱلْعَزْمِ مِنَ ٱلرُّسُلِ
قالون	② كُنتُمُو ①
ورش	بَلَىٰ
ابن كثير	كُنتُمُو
السوسي	⑥ ٱلْعَذَاب بِّمَا ⑨ ٱلْعَزْم مِّنَ
خلف	③ بَلَىٰ
خلاد	بَلَىٰ
الكسائي	⑦ بَلَىٰ
أبو جعفر	كُنتُمُو
خلف	بَلَىٰ

﴿بِقَـٰدِرٍ﴾: (د) يَهُنْ نَنكُسِ افْتَحْ ضُمَّ خَفِّفْ فِداً وَحُطْ لِيُنْذِرَ خَاطِبْ يَقْدِرُ الْحِقْفِ حُوِّلَا

﴿بِقَـٰدِرٍ﴾: قرئ بالياء وضم الراء من غير ألف قرأها يعقوب وحده. والوجه أنّه مضارع قَدَرَ، وهو خَبَرُ ﴿أَنَّ﴾ الذي تقدم في قوله تعالى ﴿أَوَلَمْ يَرَوْاْ أَنَّ ٱللَّهَ ٱلَّذِى خَلَقَ ٱلسَّمَـٰوَٰتِ وَٱلْأَرْضَ وَلَمْ يَعْىَ بِخَلْقِهِنَّ﴾ كأنه قال: أو لم يروْا أنّ هذا الخالق يقدِرُ على إحياء الموتى؟ وهو أظهر في المعنى من قراءة الجماعة. وقرأ الباقون ﴿بِقَـٰدِرٍ﴾ بالباء وبألفٍ بعد القاف على وزن فاعلٍ. والوجه أنّه فاعلٌ من قَدَر، ودخول الباء لما تقدمَ في الكلام من معنى النفي، لأنّ هذه الباء إنّما تَأتي تأكيداً للنفي، فلا تجيءُ في الإثبات، فعلى هذا ينبغي أن لا يدخل الباء لأن قادراً خبر ﴿أَنَّ﴾ وليس في ﴿أَنَّ﴾ معنى النفي، لكن الكلام محمول على المعنى، والمعنى على النفي لأجلِ تقدم النفي في أول الكلام، إذ لا فرق بين قولك: أوَ لم يَروا أن الله بقادر، وبين قولك: أَرأوا أن الله ليس بقادر، فالمعنى واحدٌ، وهذا كما تقول: ما ظننتُ أنّ زيداً بقائمٍ، وهو جائزٌ، لأنّه في تقدير ظننتُ أنّ زيداً ليس بقائمٍ،

حفص	وَلَا تَسْتَعْجِل لَّهُمْ كَأَنَّهُمْ يَوْمَ يَرَوْنَ مَا يُوعَدُونَ لَمْ يَلْبَثُوٓاْ إِلَّا سَاعَةً مِّن نَّهَارٍ بَلَٰغٌ فَهَلْ يُهْلَكُ إِلَّا ٱلْقَوْمُ ٱلْفَٰسِقُونَ ﴿٣٥﴾
قالون	(٣) (٨) ⑦ لَهُمُۥ كَأَنَّهُمُۥ
ورش	(٥) نَهَارٍ
ابن كثير	لَهُمُۥ كَأَنَّهُمُۥ
الدوري	(٢)(٤) نَهَارٍ
السوسي	نَهَارٍ
خلف	(٦)
الكسائي	(الدوري) نَهَارٍ
أبو جعفر	لَهُمُۥ كَأَنَّهُمُۥ

وكذلك هذا تقديره أليس الله بقادرٍ على أن يُحييَ الموتى؟. (الموضح٣: ١١٧٩).

﴿بَلَىٰ﴾: (ش) وَفِي اسْمٍ فِي الِاسْتِفْهَامِ أَنَّى وَفِي مَتَىٰ مَعاً وَعَسَىٰ أَيْضاً أَمَالَا وَقُلْ بَلَىٰ

وَذُو الـرَّاءِ وَرْشٌ بَيْنَ بَيْنَ وَفِي أَرَا كَهُمْ وَذَوَاتِ الْيَا لَهُ الْخُلْفُ جُمِّلَا

﴿بَلَىٰ﴾: أمال حمزة والكسائي وخلف العاشر جميع الألفات المجهولة الأصل المرسومة في المصاحف ياء. ومنها ألف ﴿بَلَىٰ﴾ و﴿مَتَىٰ﴾ و﴿أَنَّىٰ﴾ التي للاستفهام، ولورش الفتح والتقليل في جميع الألفات التي لم تقع بعد راء ويميلها حمزة والكسائي، أو الكسائي وحده، أو الدوري وحده عن الكسائي، واستثنى العلماء لورش من هذا لفظ ﴿مَرْضَاتِ﴾، ﴿ٱلرِّبَوٰاْ﴾، ﴿كِلَاهُمَا﴾، ﴿كَمِشْكَوٰةٍ﴾ فله فيها الفتح قولاً واحداً وفتحها الباقون والفتح لغة أهل الحجاز، والإمالة لغة عامة أهل نجد. وهما لغتان فصيحتان نزل بهما القرآن. انظر مج١: ٨٤.

﴿نَهَارٍ﴾: (ش) وَفِي أَلِفَاتٍ قَبْلَ رَا طَرَفٍ أَتَتْ بِكَسْرٍ أَمِلْ تُدْعَىٰ حَمِيداً وَتُقْبَلَا

كَأَبْصَارِهِمْ وَالدَّارِ ثُمَّ الْحِمَارِ مَعْ حِمَارِكَ وَالْكُفَّارِ وَاقْتَسْ لِتَنْضُلَا

(ش) بَدَارٍ وَجَبَّارِينَ وَالْجَارِ تَمَّمُوا وَوَرْشٌ جَمِيعَ الْبَابِ كَانَ مُقَلِّلَا

وخالف يعقوب أصله: (د) كَالَابْرَارِ رُؤْيَا اللَّامِ تَوْرَاةَ فِدْ وَلَا تُمِلْ حُزْ سِوَى أَعْمَى بِسُبْحَانَ أَوَّلَا

وخالف أبو جعفر ورشاً: وَطُلْ كَافِرِينَ الْكُلَّ وَالنَّمْلَ حُطْ وَيَا ءُ يَسِّنَ يُمْنٌ وَافْتَحِ الْبَابَ إِذْ عَلَا

ياءات الإضافة:

اختلفوا في أربع ياءات للمتكلم، وهن قوله تعالى ﴿أَوْزِعْنِيٓ أَنْ﴾، ﴿أَتَعِدَانِنِيٓ أَنْ﴾، ﴿إِنِّيٓ أَخَافُ﴾، ﴿وَلَٰكِنِّيٓ أَرَىٰكُمْ﴾. فتحهنّ كلهنّ ابن كثير برواية البزي وورش،وروى قالون وأبو جعفر ﴿أَوْزِعْنِيٓ أَنْ﴾ بالإسكان والباقي بالفتح، وأسكن قنبل عن ابن كثير ﴿أَوْزِعْنِيٓ أَنْ﴾، ﴿وَلَٰكِنِّيٓ أَرَىٰكُمْ﴾ وفتحَ الأخريَين، وفتح أبو عمرو ﴿إِنِّيٓ أَخَافُ﴾، ﴿وَلَٰكِنِّيٓ أَرَىٰكُمْ﴾ وأسكن الأخريين، وأسكنهنّ كلهنّ ابنُ عامر والكوفيون ويعقوب. وقد سبق الوجهُ في غير موضعٍ. انظر مج١: ٤٦، ٢٦٨. (الموضح٣: ١١٨٠).

فَٱصۡبِرۡ كَمَا صَبَرَ أُوْلُواْ ٱلۡعَزۡمِ مِنَ ٱلرُّسُلِ وَلَا تَسۡتَعۡجِل لَّهُمۡۚ كَأَنَّهُمۡ يَوۡمَ يَرَوۡنَ مَا يُوعَدُونَ لَمۡ يَلۡبَثُوٓاْ إِلَّا سَاعَةٗ مِّن نَّهَارِۭۚ بَلَٰغٞۚ فَهَلۡ يُهۡلَكُ إِلَّا ٱلۡقَوۡمُ ٱلۡفَٰسِقُونَ (٣٥)

المد	أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة الأحقاف مع سورة محمد	
		البسملة ولها ثلاثة أوجه تخيير هي:	
		١- قطع الكل	٢- وصل البسملة مع أول السورة
قصر	قالون، يعقوب	(١) فَٱصۡبِرۡ..ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ... ۞ ٱلَّذِينَ...	(٢) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ
قصر	الدوري	(٦) مِّن نَّهَارِۭ..ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ... ۞ ٱلَّذِينَ	(٧) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ
توسط	قالون، ابن عامر عاصم، أبو الحارث خلف العاشر	(١١) لَمۡ يَلۡبَثُوٓاْ..ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ... ۞ ٱلَّذِينَ	(١٢) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ
توسط	دوري أبي عمرو دوري الكسائي	(١٦) مِّن نَّهَارِۭ...ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ... ۞ ٱلَّذِينَ	(١٧) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ
طول	ورش	(٢١) لَمۡ يَلۡبَثُوٓاْ... مِّن نَّهَارِۭ... ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ...۞ ٱلَّذِينَ	(٢٢) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ
طول	حمزة	(٢٦) مِّن نَّهَارِۭ..ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ... ۞ ٱلَّذِينَ	(٢٧) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ
	قالون، ابن كثير أبو جعفر	(٢٩) لَهُمۡۚ كَأَنَّهُمۡ..ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ... ۞ ٱلَّذِينَ	(٣٠) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ
توسط	قالون	(٣٢) لَمۡ يَلۡبَثُوٓاْ..ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ...۞ ٱلَّذِينَ	(٣٣) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ
قصر	السوسي	(٣٥) ٱلۡعَزۡم مِّنَ (ٱلۡعَزۡم مِنَ) ..نَّهَارِۭ..ٱلۡفَٰسِقُونَ ۞ بِسۡمِ...۞ ٱلَّذِينَ محس	(٣٦) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ

بِسْمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ وَصَدُّواْ عَن سَبِيلِ ٱللَّهِ أَضَلَّ أَعْمَٰلَهُمْ ﴿١﴾

المد	أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة الأحقاف مع سورة محمد		
		تتمة البسملة	السكت	الوصل
		٣- وصل الكل	سكت بلا بسملة	وصل بلا بسملة
قصر	قالون، يعقوب	(٣) ٱلْفَٰسِقُونَ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ	(٤) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ (ليعقوب)	(٥) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ (ليعقوب)
قصر	الدوري	(٨) ٱلْفَٰسِقُونَ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ	(٩) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ	(١٠) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ
توسط	قالون، ابن عامر عاصم، أبو الحارث خلف العاشر	(١٣) ٱلْفَٰسِقُونَ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ (إلا خلف العاشر)	(١٤) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ (لابن عامر)	(١٥) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ (لابن عامر وخلف العاشر)
توسط	دوري أبي عمرو دوري الكسائي	(١٨) ٱلْفَٰسِقُونَ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ	(١٩) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ (لدوري أبي عمرو)	(٢٠) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ (لدوري أبي عمرو)
طول	ورش	(٢٣) ٱلْفَٰسِقُونَ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ	(٢٤) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ	(٢٥) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ
طول	حمزة			(٢٨) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ
قصر	قالون، ابن كثير أبو جعفر	(٣١) ٱلْفَٰسِقُونَ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ		
توسط	قالون	(٣٤) ٱلْفَٰسِقُونَ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ		
قصر	السوسي	(٣٧) ٱلْفَٰسِقُونَ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ ٱلَّذِينَ	(٣٨) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ	(٣٩) ٱلْفَٰسِقُونَ ٱلَّذِينَ...

سُورَةُ مُحَمَّد

بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

حفص	ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ وَصَدُّواْ عَن سَبِيلِ ٱللَّهِ أَضَلَّ أَعۡمَٰلَهُمۡ ﴿١﴾ وَٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّٰلِحَٰتِ وَءَامَنُواْ بِمَا نُزِّلَ عَلَىٰ مُحَمَّدٖ وَهُوَ ٱلۡحَقُّ مِن
قالون	(١) (١) (٧) (٨) وَهۡوَ
ورش	ءَآمَنُواْ وَءَآمَنُواْ (٣)
الدوري	وَهۡوَ
السوسي	وَهۡوَ
خلف	(٦) مُحَمَّدٖ وَهۡوَ
الكسائي	وَهۡوَ
أبو جعفر	وَهۡوَ
حفص	رَّبِّهِمۡ كَفَّرَ عَنۡهُمۡ سَيِّـَٔاتِهِمۡ وَأَصۡلَحَ بَالَهُمۡ ﴿٢﴾ ذَٰلِكَ بِأَنَّ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ ٱتَّبَعُواْ ٱلۡبَٰطِلَ وَأَنَّ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱتَّبَعُواْ ٱلۡحَقَّ مِن رَّبِّهِمۡۚ كَذَٰلِكَ يَضۡرِبُ
قالون	(٢) رَّبِّهِمُۥ عَنۡهُمُۥ سَيِّـَٔاتِهِمُۥ (١) (٤) (٣) رَّبِّهِمُۥ
ورش	سَيِّـَٔاتِهِمۡ وَأَصۡلَحَ ءَآمَنُواْ
ابن كثير	(٥) رَّبِّهِمُۥ عَنۡهُمُۥ سَيِّـَٔاتِهِمُۥ رَّبِّهِمُۥ
هشام	(٥)
أبو جعفر	رَّبِّهِمُۥ عَنۡهُمُۥ سَيِّـَٔاتِهِمُۥ رَّبِّهِمُۥ
حفص	ٱللَّهُ لِلنَّاسِ أَمۡثَٰلَهُمۡ ﴿٣﴾ فَإِذَا لَقِيتُمُ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ فَضَرۡبَ ٱلرِّقَابِ حَتَّىٰٓ إِذَآ أَثۡخَنتُمُوهُمۡ فَشُدُّواْ ٱلۡوَثَاقَ فَإِمَّا مَنَّۢا بَعۡدُ وَإِمَّا فِدَآءً حَتَّىٰ تَضَعَ ٱلۡحَرۡبُ
قالون	(١) (٤) (٣) (٦) أَثۡخَنتُمُوهُمُۥ
ورش	(٧)
ابن كثير	أَثۡخَنتُمُوهُمُۥ
الدوري	(٢) لِلنَّاسِ
أبو جعفر	أَثۡخَنتُمُوهُمُۥ

﴿قُتِلُواْ﴾: (ش) وَبِالضَّمِّ وَاقْصُرْ وَاكْسِرِ التَّاءَ قَاتَلُوا عَلَى حُجَّةٍ وَالْقَصْرُ فِي آسِنٍ دَلَا

﴿قُتِلُواْ﴾: قرئ بضم القاف من غير ألف، والوجه أنّ المراد: المقتولون في سبيل الله لن يُبْطِلَ الله أعمالهم، وإنّما هذا في المجاهدين، أي الّذين قاتلوا الكفار حتى قُتِلوا، فثوابُ أعمالهم غيرُ مُحبَطٍ، بخلاف الكفار، فإنّ أعمالَهُم باطلةٌ، وإذا كان المقاتلُ الذي لم يُقْتَلْ موعوداً بإجزالِ الثواب، فالذي قاتل حتى قُتِلَ أولى.

وقرئ ﴿قَـٰتَلُواْ﴾ بالألف وفتح القاف، والوجه أنه من المقاتلة، والمعنى إن الذين حارَبُوا الكفارَ وجاهَدُوهُم لا يُضِيع الله ثوابَ أعمالَهُم، وهذا أعمُّ، لأنّ المقاتل في سبيل الله يَدْخُلُ فيه المقتول في سبيله، لأنّ المقتولَ في الأغلبِ كان مقاتلاً حتى قُتِلَ، فالمقتولُ مقاتِلٌ أيضاً في الأمر العامِّ، وإن كان لا يخلو مِن أن يحصلَ بكلٍّ واحدٍ من القتالِ

حفص	أَوْزَارَهَا ذَٰلِكَ وَلَوْ يَشَاءُ اللَّهُ لَانتَصَرَ مِنْهُمْ وَلَٰكِن لِّيَبْلُوَا بَعْضَكُم بِبَعْضٍ وَالَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ فَلَن يُضِلَّ أَعْمَالَهُمْ ﴿٤﴾ سَيَهْدِيهِمْ
قالون	مِنْهُمُ بَعْضَكُمُ قَٰتَلُوا (١)(٢) سَيَهْدِيهِمُ
ورش	قَٰتَلُوا
ابن كثير	مِنْهُمُ بَعْضَكُمُ قَٰتَلُوا سَيَهْدِيهِمُ
الدوري	(٢)(٥)
هشام	قَٰتَلُوا
ابن ذكوان	قَٰتَلُوا
شعبة	قَٰتَلُوا
خلف	(٨) بِبَعْضٍ وَالَّذِينَ قَٰتَلُوا فَلَن يُضِلَّ
خلاد	قَٰتَلُوا
الكسائي	قَٰتَلُوا
أبو جعفر	مِنْهُمُ بَعْضَكُمُ قَٰتَلُوا سَيَهْدِيهِمُ
يعقوب	(٣) سَيَهْدِيهُمُ
خلف	قَٰتَلُوا
حفص	وَيُصْلِحُ بَالَهُمْ ﴿٥﴾ وَيُدْخِلُهُمُ الْجَنَّةَ عَرَّفَهَا لَهُمْ ﴿٦﴾ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِن تَنصُرُوا اللَّهَ يَنصُرْكُمْ وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ ﴿٧﴾ وَالَّذِينَ كَفَرُوا
قالون	(١) (١)(٣) (٨) (٢)(٤) يَنصُرْكُمُ (١)
ورش	(٥) ءَامَنُوا وَيُثَبِّتْ أَقْدَامَكُمْ
ابن كثير	يَنصُرْكُمُ
خلف	(٥) وَيُثَبِّت أَقْدَامَكُمْ (٧)
خلاد	وَيُثَبِّت أَقْدَامَكُمْ
الكسائي	
أبو جعفر	يَنصُرْكُمُ
حفص	فَتَعْسًا لَّهُمْ وَأَضَلَّ أَعْمَالَهُمْ ﴿٨﴾ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ كَرِهُوا مَا أَنزَلَ اللَّهُ فَأَحْبَطَ أَعْمَالَهُمْ ﴿٩﴾ ۞ أَفَلَمْ يَسِيرُوا فِي الْأَرْضِ فَيَنظُرُوا كَيْفَ
قالون	(٢) لَهُمُ (١)(٤) بِأَنَّهُمُ (٢)(٥) (١)
ورش	(٣) (٧) يَسِيرُوا الْأَرْضِ
ابن كثير	لَهُمُ بِأَنَّهُمُ
خلف	(٦) الْأَرْضِ
خلاد	الْأَرْضِ
أبو جعفر	لَهُمُ بِأَنَّهُمُ

٢/١ الحزب ٥١

والقتلِ ضروبٌ من الثواب. (الموضح٣: ١١٨١).

حفص	كَانَ عَٰقِبَةُ ٱلَّذِينَ مِن قَبۡلِهِمۡۖ دَمَّرَ ٱللَّهُ عَلَيۡهِمۡۖ وَلِلۡكَٰفِرِينَ أَمۡثَٰلُهَا ﴿١٠﴾ ذَٰلِكَ بِأَنَّ ٱللَّهَ مَوۡلَى ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ وَأَنَّ ٱلۡكَٰفِرِينَ لَا مَوۡلَىٰ لَهُمۡ ﴿١١﴾
قالون	(٥) قَبۡلِهِمُۥ عَلَيۡهِمُۥ (١)
ورش	وَلِلۡكَٰفِرِينَ (٧)(٨) ءَآمَنُواْ (٣) ٱلۡكَٰفِرِينَ مَوۡلَىٰ
ابن كثير	قَبۡلِهِمُۥ عَلَيۡهِمُۥ
الدوري	(٢) وَلِلۡكَٰفِرِينَ (٤) ٱلۡكَٰفِرِينَ
السوسي	وَلِلۡكَٰفِرِينَ ٱلۡكَٰفِرِينَ
خلف	عَلَيۡهُمۡ (٢) مَوۡلَىٰ
خلاد	(٣) عَلَيۡهُمۡ مَوۡلَىٰ
الكسائي	(الدوري) وَلِلۡكَٰفِرِينَ (الدوري) ٱلۡكَٰفِرِينَ (٥) مَوۡلَىٰ
أبو جعفر	قَبۡلِهِمُۥ عَلَيۡهِمُۥ
يعقوب	عَلَيۡهُمۡ وَلِلۡكَٰفِرِينَ (٤)(رويس) (رويس) ٱلۡكَٰفِرِينَ
خلف	مَوۡلَىٰ
حفص	إِنَّ ٱللَّهَ يُدۡخِلُ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّٰلِحَٰتِ جَنَّٰتٖ تَجۡرِي مِن تَحۡتِهَا ٱلۡأَنۡهَٰرُۖ وَٱلَّذِينَ كَفَرُواْ يَتَمَتَّعُونَ وَيَأۡكُلُونَ كَمَا تَأۡكُلُ ٱلۡأَنۡعَٰمُ
قالون	(١)
ورش	ءَآمَنُواْ (٣) ٱلۡأَنۡهَٰرُ وَيَاكُلُونَ تَاكُلُ ٱلۡأَنۡعَٰمُ
السوسي	(٥) ٱلصَّٰلِحَٰت جَّنَّٰتٖ وَيَاكُلُونَ تَاكُلُ
خلف	(٤) ٱلۡأَنۡهَٰرُ ٱلۡأَنۡعَٰمُ
خلاد	ٱلۡأَنۡهَٰرُ ٱلۡأَنۡعَٰمُ
أبو جعفر	(٢) وَيَاكُلُونَ تَاكُلُ
حفص	وَٱلنَّارُ مَثۡوٗى لَّهُمۡ ﴿١٢﴾ وَكَأَيِّن مِّن قَرۡيَةٍ هِيَ أَشَدُّ قُوَّةٗ مِّن قَرۡيَتِكَ ٱلَّتِيٓ أَخۡرَجَتۡكَ أَهۡلَكۡنَٰهُمۡ فَلَا نَاصِرَ لَهُمۡ ﴿١٣﴾ أَفَمَن كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٖ
قالون	(١) (٤) (٣)(٥) أَهۡلَكۡنَٰهُمُۥ (١)
ورش	(٦) نَاصِرَ
ابن كثير	(٨) وَكَآئِن أَهۡلَكۡنَٰهُمُۥ
السوسي	(٢) نَاصِرلَّهُمۡ
خلف	(٧)
أبو جعفر	(٩) وَكَأَيِّن أَهۡلَكۡنَٰهُمُۥ

﴿وَكَأَيِّن﴾: انظر مج١: ٣١٦.

﴿ءَاسِنٍ﴾: (ش) وَبِالضَّمِّ وَاقْصُرْ وَاكْسِرِ التَّاءَ قَاتَلُوا عَلَى حُجَّةٍ وَالْقَصْرُ فِي آسِنٍ دَلَا

﴿ءَاسِنٍ﴾ يقرأ بالمدّ على وزن فاعل. وبالقصر على وزن فَعِل. فالحجة لمن قرأه بالمد: أنه أخذه من قولهم: أَسَنَ الماء يأسَنُ فهو آسِنٌ، كما تقول: خرج يخرج فهو خارجٌ. والحجة لمن قصر: أنه أخذه من قولهم: أَسِنَ الماء يأسَنُ

حفص	مِن رَّبِّهِۦ كَمَن زُيِّنَ لَهُۥ سُوٓءُ عَمَلِهِۦ وَٱتَّبَعُوٓاْ أَهْوَآءَهُم ﴿١٤﴾ مَّثَلُ ٱلْجَنَّةِ ٱلَّتِى وُعِدَ ٱلْمُتَّقُونَ ۖ فِيهَآ أَنْهَٰرٌ مِّن مَّآءٍ غَيْرِ ءَاسِنٍ وَأَنْهَٰرٌ مِّن لَّبَنٍ لَّمْ
قالون	② ① ⑥
ورش	③ ⑨ ءَاٰسِنٍ ⑪⑫
ابن كثير	④ أَسِنٍ
السوسي	⑤ زُيِّن لَّهُۥ
خلف	④ أَهْوَآءَهُم ⑫ ءَاسِنٍ وَأَنْهَٰرٌ د.غ
خلاد	أَهْوَآءَهُم
أبو جعفر	⑤ مَّآءٍ غَيْرِ
حفص	يَتَغَيَّرْ طَعْمُهُۥ وَأَنْهَٰرٌ مِّنْ خَمْرٍ لَّذَّةٍ لِّلشَّٰرِبِينَ وَأَنْهَٰرٌ مِّنْ عَسَلٍ مُّصَفًّى ۖ وَلَهُمْ فِيهَا مِن كُلِّ ٱلثَّمَرَٰتِ وَمَغْفِرَةٌ مِّن رَّبِّهِمْ ۖ كَمَنْ هُوَ خَٰلِدٌ فِى ٱلنَّارِ
قالون	③⑧ وَلَهُمُۥ رَّبِّهِمُۥ
ورش	وَمَغْفِرَةٌ ٱلنَّارِ ق
ابن كثير	وَلَهُمُۥ رَّبِّهِمُۥ
الدوري	②⑦ ٱلنَّارِ
السوسي	ٱلنَّارِ
خلف	مُّصَفًّى وَلَهُمْ د.غ
خلاد	⑩
الكسائي	ٱلنَّارِ (الدوري)
أبو جعفر	مِّنْ خَمْرٍ وَلَهُمُۥ رَّبِّهِمُۥ
حفص	وَسُقُواْ مَآءً حَمِيمًا فَقَطَّعَ أَمْعَآءَهُمْ ﴿١٥﴾ وَمِنْهُم مَّن يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ حَتَّىٰٓ إِذَا خَرَجُواْ مِنْ عِندِكَ قَالُواْ لِلَّذِينَ أُوتُواْ ٱلْعِلْمَ مَاذَا قَالَ ءَانِفًا ع وقف
قالون	①⑨ وَمِنْهُمُۥ مَّن ③⑩
ورش	④ أُوتُواْ ⑪② ءَاٰنِفًا
ابن كثير	وَمِنْهُمُۥ مَّن
السوسي	② عِندِك قَّالُواْ ٱلْعِلْم مَّاذَا
خلف	أَمْعَآءَهُمْ ⑧ مَّن يَسْتَمِعُ د.غ
خلاد	أَمْعَآءَهُمْ
أبو جعفر	وَمِنْهُمُۥ مَّن

فهو أسِنٌ، كما تقول: حَذِرَ يَحْذَرُ فهو حَذِرٌ. والهمزة فيهما معاً همزة أصل. وهما لغتان. (الحجة خا: ٣٢٨).

﴿ءَانِفًا﴾: اتفقوا على قراءته بمد الهمزة أي بالألف بعدها من طريق الشاطبية والتيسير والتحبير وما ذكره الشاطبي من جواز القصر للبزي في قوله:

(ش) وَفِي آنِفاً خُلْفٌ هَدَى وَبِضَمِّهِمْ   وَكَسْرٍ وَتَحْرِيكٍ وَأُمْلِيَ حَصِّلَا

فخروج منه عن طريقه فلا يقرأ له من طريق الشاطبية والتيسير إلا بالمد كالجماعة.

القارئ	القراءة
حفص	أُوْلَٰٓئِكَ ٱلَّذِينَ طَبَعَ ٱللَّهُ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ وَٱتَّبَعُوٓاْ أَهْوَآءَهُمْ ﴿١٦﴾ وَٱلَّذِينَ ٱهْتَدَوْاْ زَادَهُمْ هُدًى وَءَاتَىٰهُمْ تَقْوَىٰهُمْ ﴿١٧﴾ فَهَلْ يَنظُرُونَ إِلَّا
قالون	قُلُوبِهِمُو (١) (٧) زَادَهُمُو وَءَاتَىٰهُمُو (١)
ورش	(٥) وَءَاتَىٰهُمْ تَقْوَىٰهُمْ
ابن كثير	قُلُوبِهِمُو زَادَهُمُو وَءَاتَىٰهُمُو
الدوري	(٢) تَقْوَىٰهُمْ
السوسي	تَقْوَىٰهُمْ
ابن ذكوان	(٨) زَادَهُمْ
خلف	أَهْوَآءَهُمْ زَادَهُمْ هُدًى (١٠) وَءَاتَىٰهُمْ تَقْوَىٰهُمْ
خلاد	(٥) أَهْوَآءَهُمْ زَادَهُمْ (٩) وَءَاتَىٰهُمْ تَقْوَىٰهُمْ
الكسائي	(٦) وَءَاتَىٰهُمْ تَقْوَىٰهُمْ
أبو جعفر	قُلُوبِهِمُو زَادَهُمُو وَءَاتَىٰهُمُو
خلف	وَءَاتَىٰهُمْ تَقْوَىٰهُمْ
حفص	ٱلسَّاعَةَ أَن تَأْتِيَهُم بَغْتَةً فَقَدْ جَآءَ أَشْرَاطُهَا فَأَنَّىٰ لَهُمْ إِذَا جَآءَتْهُمْ ذِكْرَىٰهُمْ ﴿١٨﴾ فَٱعْلَمْ أَنَّهُۥ لَآ إِلَٰهَ إِلَّا ٱللَّهُ وَٱسْتَغْفِرْ لِذَنۢبِكَ
قالون	(١١) تَأْتِيَهُمُو جَآءَ أَشْرَاطُهَا (١٢) لَهُمُو جَآءَتْهُمُو (١) (٦)
ورش	(١٠) تَأْتِيَهُمْ (١٥) جَآءَ أَشْرَاطُهَا فَأَنَّىٰ لَهُمُو ذِكْرَىٰهُمْ فَٱعْلَمْ أَنَّهُۥ (١١)
ابن كثير	تَأْتِيَهُمُو (البزي) (قنبل) (١٣) جَآءَ أَشْرَاطُهَا لَهُمُو جَآءَتْهُمُو
الدوري	(٥) فَقَدْ جَآءَ أَشْرَاطُهَا فَأَنَّىٰ ذِكْرَىٰهُمْ (٩) (٩) وَٱسْتَغْفِر لِّذَنۢبِكَ
السوسي	تَأْتِيَهُمْ (١٠) فَقَدْ جَآءَ أَشْرَاطُهَا ذِكْرَىٰهُمْ وَٱسْتَغْفِر لِّذَنۢبِكَ
هشام	(٩) فَقَدْ جَآءَ
ابن ذكوان	(٢) جَآءَ جَآءَتْهُمْ
شعبة	(٣)
خلف	(٨) فَقَدْ جَآءَ فَأَنَّىٰ لَهُمْ إِذَا جَآءَتْهُمْ ذِكْرَىٰهُمْ فَٱعْلَمْ أَنَّهُۥ (١٠)
خلاد	فَقَدْ جَآءَ فَأَنَّىٰ جَآءَتْهُمْ ذِكْرَىٰهُمْ
الكسائي	فَقَدْ جَآءَ (٧) فَأَنَّىٰ ذِكْرَىٰهُمْ
أبو جعفر	(١٧) تَأْتِيَهُمُو جَآءَ أَشْرَاطُهَا لَهُمُو جَآءَتْهُمُو
يعقوب	(٤) جَآءَ أَشْرَاطُهَا (رويس)
خلف	(١٠) فَقَدْ جَآءَ فَأَنَّىٰ جَآءَتْهُمْ ذِكْرَىٰهُمْ

﴿فَقَدْ جَآءَ﴾: انظر مج١: ٩٥.

حفص	وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَٱلْمُؤْمِنَٰتِ وَٱللَّهُ يَعْلَمُ مُتَقَلَّبَكُمْ وَمَثْوَىٰكُمْ ﴿١٩﴾ وَيَقُولُ ٱلَّذِينَ ءَامَنُوا۟ لَوْلَا نُزِّلَتْ سُورَةٌ فَإِذَآ أُنزِلَتْ سُورَةٌ
قالون	(٣)(٨) مُتَقَلَّبَكُمُۥ (١) (١٣)(١٤) (٥)
ورش	وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَٱلْمُؤْمِنَٰتِ وَمَثْوَىٰكُمْ (ف.ق) ءَآمَنُوا۟ (٥)
ابن كثير	مُتَقَلَّبَكُمُۥ
الدوري	(٧) نُزِّلَت سُّورَةٌ (٥) أُنزِلَت سُّورَةٌ
السوسي	(٥) وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَٱلْمُؤْمِنَٰتِ يَعْلَم مُّتَقَلَّبَكُمْ نُزِّلَت سُّورَةٌ أُنزِلَت سُّورَةٌ
خلف	وَمَثْوَىٰكُمْ نُزِّلَت سُّورَةٌ (١٠) أُنزِلَت سُّورَةٌ
خلاد	وَمَثْوَىٰكُمْ نُزِّلَت سُّورَةٌ أُنزِلَت سُّورَةٌ
الكسائي	(٧) وَمَثْوَىٰكُمْ نُزِّلَت سُّورَةٌ أُنزِلَت سُّورَةٌ
أبو جعفر	(٣) وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَٱلْمُؤْمِنَٰتِ مُتَقَلَّبَكُمُۥ
خلف	وَمَثْوَىٰكُمْ نُزِّلَت سُّورَةٌ أُنزِلَت سُّورَةٌ
حفص	مُّحْكَمَةٌ وَذُكِرَ فِيهَا ٱلْقِتَالُ رَأَيْتَ ٱلَّذِينَ فِي قُلُوبِهِم مَّرَضٌ يَنظُرُونَ إِلَيْكَ نَظَرَ ٱلْمَغْشِيِّ عَلَيْهِ مِنَ ٱلْمَوْتِ فَأَوْلَىٰ لَهُمْ
قالون	قُلُوبِهِمُۥ مَّرَضٌ (٣)(٥)
ورش	وَذُكِرَ فَأَوْلَىٰ (ف.ق)
ابن كثير	قُلُوبِهِمُۥ مَّرَضٌ (٣) عَلَيْهِۦ
السوسي	(٨) ٱلْقِتَالُ رَّأَيْتَ
خلف	مُّحْكَمَةٌ وَّذُكِرَ (د.غ) مَّرَضٌ يَّنظُرُونَ (د.غ) فَأَوْلِىٰ
خلاد	(١٢) فَأَوْلِىٰ
الكسائي	(٨) فَأَوْلِىٰ
أبو جعفر	قُلُوبِهِمُۥ مَّرَضٌ
خلف	فَأَوْلِىٰ

﴿جَآءَ أَشْرَاطُهَا﴾: انظر مج١: ٣٥٩.

﴿وَٱسْتَغْفِرْ لِذَنۢبِكَ﴾: (ش) وَإِدْغَامُ بَاءِ الْجَزْمِ فِي الفَاءِ قَدْ رَسَا ... حَمِيداً وَخَيِّرْ فِي يَتُبْ قَاصِداً وَلَا

لَهُ شَرْعُهُ وَالرَّاءُ جَزْماً بِلَامِهَا ... كَوَاصْبِرْ لِحُكْمِ طَالَ بِالْخُلْفِ يَذْبُلَا

(د) وَأَظْهَرَ إِذْ مَعْ قَدْ وَتَاءِ مُؤَنَّثٍ ... أَلَا حُزْ وَعِنْدَ الثَّاءِ لِلتَّاءِ فُصِّلَا

(د) وَهَلْ بَلْ فَتىً هَلْ مَعْ تَرَى وَلِبَا بِفَا ... نَبَذْتُ وَكَاغْفِرْ لِي يُرِدْ صَادَ حُوَّلَا

﴿نُزِّلَتْ سُورَةٌ، أُنزِلَتْ سُورَةٌ﴾: انظر مج١: ٣٩٤.

﴿ٱلْقِتَالُ رَأَيْتَ﴾: (ش) وَفِي اللَّامِ رَاءٌ وَهْيَ فِي الرَّا وَأُظْهِرَا ... إِذَا انْفَتَحَا بَعْدَ ... انظر مج١: ٤٥.

حفص	﴿٢٠﴾ طَاعَةٌ وَقَوْلٌ مَعْرُوفٌ فَإِذَا عَزَمَ الْأَمْرُ فَلَوْ صَدَقُوا اللَّهَ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ ﴿٢١﴾ فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِن تَوَلَّيْتُمْ أَن تُفْسِدُوا
قالون	(١) عَسِيتُمْ تَوَلَّيْتُمْ
ورش	(٢) الْأَمْرُ خَيْرًا عَسِيتُمْ تَوَلَّيْتُمْ
ابن كثير	عَسَيْتُمْ تَوَلَّيْتُمْ
[illegible]	(٧)
[illegible]	طَاعَةٌ وَقَوْلٌ (د.غ) الْأَمْرُ عَسَيْتُمْ إِن تَوَلَّيْتُمْ أَن (ح.س)
خلاد	(٣) الْأَمْرُ (س.ح)
أبو جعفر	عَسَيْتُمْ تَوَلَّيْتُمْ
يعقوب	(١٢) تُوُلِّيتُمْ
حفص	فِي الْأَرْضِ وَتُقَطِّعُوا أَرْحَامَكُمْ ﴿٢٢﴾ أُولَئِكَ الَّذِينَ لَعَنَهُمُ اللَّهُ فَأَصَمَّهُمْ وَأَعْمَى أَبْصَارَهُمْ ﴿٢٣﴾ أَفَلَا يَتَدَبَّرُونَ الْقُرْآنَ
قالون	فَأَصَمَّهُمُ (١)
ورش	الْارْضِ وَأَعْمَى (ف.ق)
ابن كثير	فَأَصَمَّهُمْ الْقُرَانَ
[illegible]	
[illegible]	الْأَرْضِ (٧) وَأَعْمَى
[illegible]	الْأَرْضِ (س.ح) وَأَعْمَى
الكسائي	(٣) وَأَعْمَى
أبو جعفر	فَأَصَمَّهُمُ
يعقوب	وَتَقْطَعُوا
خلف	وَأَعْمَى

﴿عَسَيْتُمْ﴾: انظر مج١: ١٩٨.

﴿تَوَلَّيْتُمْ﴾: (د) أَلِيمٌ وَمِنسَأَتَهُ حَمَى الْهَمْزَ فَاتِحاً   تَبَيَّنَتِ الضَّمَّانِ وَالْكَسْرُ طُوِّلَا

كَذَا إِن تَوَلَّيْتُمْ وَفَوْقَ مَسْكَنِ اكْسِرَنْ   نُجَازِي اكْسِرَنْ بِالنُّونِ بَعْدُ انصِبَنْ حَلَا

﴿تُوُلِّيتُمْ﴾: قرئ بضم التاء والواو وكسر اللام على تُفُعِّلْتُمْ، والوجه أنه على ما لم يُسمَّ فاعلُهُ، والمعنى إن وَلِيَكُم وُلاةٌ ظَلَمَةٌ عاونتموهم على ظلمهم وانضممتم إليهم في الفساد، يقال تولَّيتُ فلاناً وولَّيتُهُ إذا صِرتُ والياً عليه، وإذا بُنِي الفعلُ للمفعولِ بهِ قيل تُوُلِّيتَ، وهذا منه. وقرئ ﴿تَوَلَّيْتُمْ﴾ بفتح التاء والواو واللام. والمعنى إن تولَّيتُم أُمورَ الناسِ وتقلَّدتُم أعمالهم ظلمتم وعَمِلْتُم بالفساد. وقيل: إن أعرضتم عن الإيمان وما جاء به محمد ﷺ عُدتُم إلى ما كنتم عليه في الجاهلية مِن قطيعة الرَّحِم وقتل بعضكم بعضاً. (الموضح٣: ١١٨٣).

﴿وَتُقَطِّعُوا﴾: (د) وَحُزْ فَصْلُهُ كُرْهاً تَرَى وَالْوِلَا كَعَا   صِمٍ تَقْطَعُوا أُمْلِي اسْكِنِ الْيَاءَ حُلِّلَا

حفص	أَمۡ عَلَىٰ قُلُوبٍ أَقۡفَالُهَآ ﴿٢٤﴾ إِنَّ ٱلَّذِينَ ٱرۡتَدُّواْ عَلَىٰٓ أَدۡبَٰرِهِم مِّنۢ بَعۡدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ ٱلۡهُدَى ٱلشَّيۡطَٰنُ سَوَّلَ لَهُمۡ وَأَمۡلَىٰ
قالون	(١) (٦) ← أَدۡبَٰرِهِمُۥ مِنۢ (٣) (٥) لَهُمُۥ
ورش	(٢) قُلُوبٍ أَقۡفَالُهَآ (١١) أَدۡبَٰرِهِم وَأَمۡلَىٰ
ابن كثير	أَدۡبَٰرِهِمُۥ مِنۢ لَهُمُۥ
الدوري	(٤) أَدۡبَٰرِهِم (٩) وَأَمۡلَىٰ
السوسي	أَدۡبَٰرِهِم (٥) تَبَيَّن لَّهُمُ سَوَّل لَّهُمۡ وَأَمۡلَىٰ
خلف	قُلُوبٍ أَقۡفَالُهَآ (٣) (١٢) وَأَمۡلَىٰ
خلاد	قُلُوبٍ أَقۡفَالُهَآ وَأَمۡلَىٰ
الكسائي	(الدوري) أَدۡبَٰرِهِم (أبو الحارث) (١٠) وَأَمۡلَىٰ (الدوري) (١٠)
أبو جعفر	أَدۡبَٰرِهِمُۥ مِنۢ لَهُمُۥ
يعقوب	(٢) وَأَمۡلِي
خلف	وَأَمۡلَىٰ

﴿وَتَقَطَّعُوٓاْ﴾: قرئ بفتح التاء وسكون القاف، مخففة الطاء مفتوحةً ﴿وَتَقۡطَعُوٓاْ﴾ والوجه أنه من القطع، وهو لكونه فِعلاً يحتمل الكثرة، وإن كان مخففاً، فإنه مأخوذ من المصدر فهو يتضمن الجنس، فلهذا يصح أن يكون مسنداً إلى الأرحام، وهي جماعةٌ. وقرئ ﴿وَتُقۡطِّعُوٓاْ﴾ بضم التاء وفتح القاف وتشديد الطاء وكسرها. والوجه أن الفعل مبنيٌّ من التفعيل، وهو بناءٌ يختصُّ الكثرةَ، فلِكون الأرحامِ جمعاً جُعِلَ فعلُهُ فعلَ التكثير والمبالغة. (الموضح٣: ١١٨٣).

﴿وَأُمۡلِي﴾: (ش) وَفِي آنِفاً خُلْفٌ هُدَىً وَبِضَمِّهِمْ وَكَسْرٍ وَتَحْرِيكٍ وَأُمْلِي حَصَّلاَ

(د) وَحُزْ فَصْلُهُ كُرْهاً تَرَى وَالْوِلَا كَعَا صِمِ تَقْطَعُوا أُمْلِي اسْكِنِ الْيَاءَ حُلَلاَ

﴿وَأُمۡلِي﴾: قرئ بضم الهمزة وكسر اللام وفتح الياء على ما لم يُسمَّ فاعلُه، والوجه أن الفعل بُنِيَ للمفعول به، لأن إسنادَ الفعلِ فيما تقدم إلى الشيطان، والإملاء إنما هو من الله تعالى، فقطع الإسناد إلى الفاعل، وبنى الفعل للمفعول به لذلك. وقرئ ﴿وَأُمۡلِي﴾ بضم الهمزة وكسر اللام وإسكان الياء، والوجه أنه مضارع أمليْتُ لَهُ، أي أطَلْتُ له المدة، فأنا أملي، فهو على الإخبار عن النفس، والمُخبر هو الله تعالى. أو أنه فعل ماض سكنت ياؤه تخفيفاً، قال مكي: (إذا أريد بأن المملي هو الله عزّ وجلّ وقف على قوله ﴿ٱلشَّيۡطَٰنُ سَوَّلَ لَهُمۡ﴾ في القراءتين ليفرق بين الفعل المنسوب إلى الشيطان والفعل المنسوب إلى الله عزّ وجلّ. وإذا أريد بأن المملي هو الشيطان لم يوقف عليه). وقرئ ﴿وَأَمۡلَىٰ﴾ بفتح الهمزة على الماضي، والوجه أن الفعل لله تعالى، والمعنى: الشيطان سوَّل لَهم، وأملى الله لهم، أي أمهلهم ووسَّع في عمرهم، وإنّما جاز، لأنّه معلومٌ أن المملي على الحقيقة هو الله عزّ وجلّ. وكذلك فسره أبو عبيد، ويجوز أن يكون أسنده إلى ضمير الشيطان مجازاً لأنه وسوس إليهم بأن الأعمال طويلة فأمّلوا الآمال البعيدة. (الموضح٣: ١١٨٤، هامش الإيضاح ز: ٤١٢).

حفص	لَهُمْ (٢٥) ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا۟ لِلَّذِينَ كَرِهُوا۟ مَا نَزَّلَ ٱللَّهُ سَنُطِيعُكُمْ فِى بَعْضِ ٱلْأَمْرِ ۖ وَٱللَّهُ يَعْلَمُ إِسْرَارَهُمْ
قالون	بِأَنَّهُمُ سَنُطِيعُكُمُ أَسْرَارَهُمْ
ورش	ٱلْأَمْرِ أَسْرَارَهُمْ
ابن كثير	بِأَنَّهُمُ سَنُطِيعُكُمُ أَسْرَارَهُمْ
الدوري	أَسْرَارَهُمْ
السوسي	أَسْرَارَهُمْ
هشام	أَسْرَارَهُمْ
ابن ذكوان	أَسْرَارَهُمْ
شعبة	أَسْرَارَهُمْ
خلف	ٱلْأَمْرِ
خلاد	ٱلْأَمْرِ
أبو جعفر	بِأَنَّهُمُ سَنُطِيعُكُمُ أَسْرَارَهُمْ
يعقوب	أَسْرَارَهُمْ
حفص	(٢٦) فَكَيْفَ إِذَا تَوَفَّتْهُمُ ٱلْمَلَٰٓئِكَةُ يَضْرِبُونَ وُجُوهَهُمْ وَأَدْبَٰرَهُمْ (٢٧) ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمُ ٱتَّبَعُوا۟ مَآ أَسْخَطَ ٱللَّهَ
قالون	وُجُوهَهُمُ
ورش	
ابن كثير	وُجُوهَهُمُ
خلف	وَأَدْبَٰرَهُمْ
خلاد	
أبو جعفر	وُجُوهَهُمُ
حفص	وَكَرِهُوا۟ رِضْوَٰنَهُۥ فَأَحْبَطَ أَعْمَٰلَهُمْ (٢٨) أَمْ حَسِبَ ٱلَّذِينَ فِى قُلُوبِهِم مَّرَضٌ أَن لَّن يُخْرِجَ ٱللَّهُ أَضْغَٰنَهُمْ (٢٩)
قالون	قُلُوبِهِمُ مَرَضٌ
ورش	مَرَضٌ أَن
ابن كثير	قُلُوبِهِمُ مَرَضٌ
شعبة	رُضْوَٰنَهُۥ
خلف	مَرَضٌ أَن لَّن يُخْرِجَ
أبو جعفر	قُلُوبِهِمُ مَرَضٌ

﴿إِسْرَارَهُمْ﴾: (ش) وَأَسْرَارَهُمْ فَاكْسِرْ صِحَابًا وَنَبْلُوَنْ نَكُمْ نَعْلَمَ الْيَا صِفْ وَنَبْلُوَ وَاقْبَلَا

﴿إِسْرَارَهُمْ﴾: قرئ بكسر الألف، والوجه أنه مصدر أسرَّ يُسِرُّ إسراراً، ولكونه مصدراً أُفرِدَ و لم يُجْمَعْ لأدائه معنى الجنس. وقرئ ﴿أَسْرَارَهُمْ﴾ بفتح الألف، والوجه أنه جمع سرٌّ كَعَدْلٍ وأعدالٍ، وسِعرٍ وأسعارٍ، وسرٌّ

حفص	وَلَوۡ نَشَآءُ لَأَرَيۡنَٰكَهُمۡ فَلَعَرَفۡتَهُم بِسِيمَٰهُمۡۚ وَلَتَعۡرِفَنَّهُمۡ فِي لَحۡنِ ٱلۡقَوۡلِۚ وَٱللَّهُ يَعۡلَمُ أَعۡمَٰلَكُمۡ ﴿٣٠﴾ وَلَنَبۡلُوَنَّكُمۡ حَتَّىٰ نَعۡلَمَ
قالون	(١) (٤) لَأَرَيۡنَٰكَهُمُ فَلَعَرَفۡتَهُمُ بِسِيمَٰهُمُ وَلَتَعۡرِفَنَّهُمُ (١)(٣) وَلَنَبۡلُوَنَّكُمُ
ورش	(٥) بِسِيمَٰهُمۡ
ابن كثير	لَأَرَيۡنَٰكَهُمُ فَلَعَرَفۡتَهُمُ بِسِيمَٰهُمُ وَلَتَعۡرِفَنَّهُمُ وَلَنَبۡلُوَنَّكُمُ
الدوري	(٢) بِسِيمَٰهُمۡ
السوسي	بِسِيمَٰهُمۡ
شعبة	(٤) وَلَيَبۡلُوَنَّكُمۡ يَعۡلَمَ
خلف	(٦) بِسِيمَٰهُمۡ
خلاد	بِسِيمَٰهُمۡ
الكسائي	(٣) بِسِيمَٰهُمۡ
أبو جعفر	لَأَرَيۡنَٰكَهُمُ فَلَعَرَفۡتَهُمُ بِسِيمَٰهُمُ وَلَتَعۡرِفَنَّهُمُ وَلَنَبۡلُوَنَّكُمُ
خلف	بِسِيمَٰهُمۡ
حفص	ٱلۡمُجَٰهِدِينَ مِنكُمۡ وَٱلصَّٰبِرِينَ وَنَبۡلُوَاْ أَخۡبَارَكُمۡ ﴿٣١﴾ إِنَّ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ وَصَدُّواْ عَن سَبِيلِ ٱللَّهِ وَشَآقُّواْ ٱلرَّسُولَ مِنۢ بَعۡدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمُ
قالون	مِنكُمُ (١)
ابن كثير	مِنكُمُ
السوسي	(٧) تَبَيَّن لَّهُمُ
شعبة	وَيَبۡلُوَاْ
أبو جعفر	مِنكُمُ
يعقوب	(٢) وَنَبۡلُواْ (رويس)

مصدرٌ أيضاً، إنما جُمِعَ لاختلاف أنواعه. (الموضح٣: ١١٨٥).

﴿رِضۡوَٰنَهُۥ﴾: (ش) وَرِضۡوَانٌ اضۡمُمۡ غَيۡرَ ثَانِي الۡعُقُودِ كَسۡـ ـرَهُ صَحَّ إِنَّ الدِّينَ بِالۡفَتۡحِ رُفِّلَا

﴿وَلَنَبۡلُوَنَّكُمۡ، نَعۡلَمَ، وَنَبۡلُوَاْ﴾: (ش) وَأَسۡرَارَهُمۡ ...وَنَبۡلُوَنَّـ ـنَكُمۡ نَعۡلَمَ الۡيَا صِفۡ وَنَبۡلُوَ وَاقۡبَلَا

(د) وَنَبۡلُو كَذَا طِبۡ يُؤۡمِنُوا وَالثَّلَاثَ خَا طِباً حُزۡ سَيُؤۡتِيهِ بِنُونٍ يَلِي وِلَا

﴿وَلَنَبۡلُوَنَّكُمۡ، نَعۡلَمَ، وَنَبۡلُوَاْ﴾: قرئ بالياء فيهن، والوجه أن ما قبله على إسناد الفعل إلى الله تعالى، وهو قوله ﴿وَٱللَّهُ يَعۡلَمُ أَعۡمَٰلَكُمۡ﴾ فأُسْنِدَ هذا إليه لموافقةِ ما قبله ولقربه منهُ. وقرأ الباقون بالنون في الأحرف الثلاثة، والوجه أنه على الإخبار عن النفس بلفظ الجمع تعظيماً، لأن قبلَهُ ﴿وَلَوۡ نَشَآءُ لَأَرَيۡنَٰكَهُمۡ﴾ فهذه المواضع محمولةٌ عليه. ويجوز أن يكون على الرجوع عن لفظ الإفراد إلى لفظ الجمع، كما قال تعالى ﴿أَسۡرَىٰ بِعَبۡدِهِۦ﴾ ثم قال ﴿وَءَاتَيۡنَا مُوسَى ٱلۡكِتَٰبَ﴾. فإن قيل فما وجه قوله ﴿حَتَّىٰ نَعۡلَمَ﴾ وعلمه سابق لكون الأشياء، فقل: الإخبار عنه، والمراد بذلك: غيره ممن لا يعلم، وهذا من تحسين اللفظ ولطافة الرد. وقرئ ﴿وَنَبۡلُوۡ أَخۡبَارَكُمۡ﴾ بإسكان الواو، والوجه أنه استئنافٌ، والمعنى وسَنَبْلُوا أخبارَكُمْ. (الموضح٣: ١١٨٥. الحجة خا: ٣٢٩).

حفص	ٱلۡهُدَىٰ لَن يَضُرُّواْ ٱللَّهَ شَيۡـٔٗا وَسَيُحۡبِطُ أَعۡمَٰلَهُمۡ ﴿٣٢﴾ ۞ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ أَطِيعُواْ ٱللَّهَ وَأَطِيعُواْ ٱلرَّسُولَ وَلَا تُبۡطِلُوٓاْ أَعۡمَٰلَكُمۡ ﴿٣٣﴾
قالون	(١) (٢) (٦)
ورش	ٱلۡهُدَىٰ (ف ق) (٣) شَيۡـًٔا (٦) (٣) ءَامَنُوٓاْ
خلف	ٱلۡهُدَىٰ لَن يَضُرُّواْ (د ع) شَيۡـًٔا وَسَيُحۡبِطُ (س د ع)
خلاد	ٱلۡهُدَىٰ (٥) شَيَـٔا (س ج)
الكسائي	ٱلۡهُدَىٰ
خلف	ٱلۡهُدَىٰ
حفص	إِنَّ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ وَصَدُّواْ عَن سَبِيلِ ٱللَّهِ ثُمَّ مَاتُواْ وَهُمۡ كُفَّارٞ فَلَن يَغۡفِرَ ٱللَّهُ لَهُمۡ ﴿٣٤﴾ فَلَا تَهِنُواْ وَتَدۡعُوٓاْ إِلَى ٱلسَّلۡمِ وَأَنتُمُ ٱلۡأَعۡلَوۡنَ وَٱللَّهُ مَعَكُمۡ
قالون	(٦) وَهُمُ (١) (٣) مَعَكُمُ (٢) (٤)
ورش	(٢) يَغۡفِر (٦) ٱلَاعۡلَوۡنَ
ابن كثير	وَهُمُ مَعَكُمُ
شعبة	(٥) ٱلسِّلۡمِ
خلف	(٣) فَلَن يَغۡفِر (د ع) (٧) ٱلسِّلۡمِ ٱلۡأَعۡلَوۡنَ (س)
خلاد	ٱلسِّلۡمِ (٥) ٱلۡأَعۡلَوۡنَ (س ج)
أبو جعفر	وَهُمُ مَعَكُمُ
خلف	ٱلسِّلۡمِ
حفص	وَلَن يَتِرَكُمۡ أَعۡمَٰلَكُمۡ ﴿٣٥﴾ إِنَّمَا ٱلۡحَيَوٰةُ ٱلدُّنۡيَا لَعِبٞ وَلَهۡوٞۚ وَإِن تُؤۡمِنُواْ وَتَتَّقُواْ يُؤۡتِكُمۡ أُجُورَكُمۡ وَلَا يَسۡـَٔلۡكُمۡ أَمۡوَٰلَكُمۡ ﴿٣٦﴾
قالون	يَتِرَكُمُ (١) (٢) (٣) يُؤۡتِكُمُ أُجُورَكُمُ يَسۡـَٔلۡكُمُ
ورش	يَتِرَكُمُ ٱلدُّنۡيَا (ف ق) (٤) تُومِنُواْ يُوتِكُمُ يَسۡـَٔلۡكُمُ
ابن كثير	يَتِرَكُمُ يُؤۡتِكُمُ أُجُورَكُمُ يَسۡـَٔلۡكُمُ
الدوري	(٨) ٱلدُّنۡيَا (ق)
السوسي	ٱلدُّنۡيَا (ق) تُومِنُواْ (٦) يُوتِكُمۡ
خلف	وَلَن يَتِرَكُمۡ أَعۡمَٰلَكُمۡ (د ع ج س) (٥) ٱلدُّنۡيَا لَعِبٞ وَلَهۡوٞ وَإِن (د ع) يُؤۡتِكُمۡ أُجُورَكُمۡ (ج س) يَسۡـَٔلۡكُمۡ أَمۡوَٰلَكُمۡ (ج س)
خلاد	(٦) (١) ٱلدُّنۡيَا
الكسائي	ٱلدُّنۡيَا
أبو جعفر	يَتِرَكُمُ تُومِنُواْ (٥) يُوتِكُمُ أُجُورَكُمُ يَسۡـَٔلۡكُمُ
خلف	ٱلدُّنۡيَا

﴿ٱلسَّلۡمِ﴾: (ش) وَإِنَّهُمُ افْتَحْ كَافِياً وَاكْسِرُوا لِشُعْ ... بَةَ السَّلْمِ وَاكْسِرْ فِي القِتَالِ فَطِبْ صِلَا

قرئ بكسر السين وفتحها، والوجه أن السَّلْم والسِّلْم بالفتح والكسر لغتان، وقد ذكرنا ذلك في

حفص	إِن يَسْـَٔلْكُمُوهَا فَيُحْفِكُمْ تَبْخَلُواْ وَيُخْرِجْ أَضْغَٰنَكُمْ ﴿٣٧﴾ هَٰٓأَنتُمْ هَٰٓؤُلَآءِ تُدْعَوْنَ لِتُنفِقُواْ فِي سَبِيلِ ٱللَّهِ فَمِنكُم مَّن يَبْخَلُ
قالون	(١) (٣) فَيُحْفِكُمُو (١) (٣) (٦) (٧) هَآأَنتُمُو (٢) (٥) فَمِنكُمُو مَن
ورش	(٢) وَيُخْرِجَ أَضْغَانَكُمْ (٨) هَـآنتُمْ (هَآنتُمْ)
ابن كثير	فَيُحْفِكُمُو (البزي) (٩) هَأَنتُمُو (قنبل) (١٠) هَأَنتُمُو فَمِنكُمُو مَن
الدوري	هَآأَنتُمْ
السوسي	هَآأَنتُمْ
هشام	(١١)
خلف	إِن يَسْـَٔلْكُمُوهَا د.غ (٤) وَيُخْرِجَ أَضْغَانَكُمْ (١٢) غ.س مَّن يَبْخَل د.غ
خلاد	وَيُخْرِجَ أَضْغَانَكُمْ
أبو جعفر	فَيُحْفِكُمُو هَآأَنتُمُو فَمِنكُمُو مَن
يعقوب	(١٠)
حفص	وَمَن يَبْخَلْ فَإِنَّمَا يَبْخَلُ عَن نَّفْسِهِۦ وَٱللَّهُ ٱلْغَنِيُّ وَأَنتُمُ ٱلْفُقَرَآءُ وَإِن تَتَوَلَّوْاْ يَسْتَبْدِلْ قَوْمًا غَيْرَكُمْ ثُمَّ لَا يَكُونُوٓاْ أَمْثَٰلَكُم ﴿٣٨﴾
قالون	غَيْرَكُمُو
ورش	غَيْرَكُمْ
ابن كثير	غَيْرَكُمُو
خلف	وَمَن يَبْخَل د.غ
أبو جعفر	(٥) قَوْمًا غَيْرَكُمُو

سورة الأنفال. انظر مج٢: ٢٣٥.

﴿هَـآأَنتُمْ﴾: (ش) وَلاَ أَلِفٌ في هَا هَأَنْتُمْ زَكا جَنَا وَسَهِّلْ أَخَا حَمْدٍ وَكَمْ مُبْدِلٍ جَـ

وَفي هائِهِ التَّنْبِيهُ مِنْ ثَابِتٍ هُدَى وَإِبْدَالُهُ مِنْ هَمْزَةٍ زَانَ جَـ

وَيَحْتَمِلُ الْوَجْهَيْنِ عَنْ غَيْرِهِمْ وَكَمْ وَجِيهٍ بِهِ الْوَجْهَيْنِ لِلْكُلِّ حَـ

وَيَقْصُرُ فِي التَّنْبِيهِ ذُو الْقَصْرِ مَذْهَباً وَذُو الْبَدَلِ الْوَجْهَانِ عَنْهُ مُسَهِّـ

(د) كَمُسْتَهْزِئِي مُنْشُونَ خُلْفٌ بَدَا وَجُزْ ءاً ادْغِمْ كَهَيْئَةَ وَالنَّسِيءُ

(د) أَرَيْتَ وَإِسْرَائِيلَ كَائِنْ وَمَدَّ أُذْ مَعَ اللاَّءِ هَأَنْتُمْ وَحَقِّقْهُمَا حَمَا

(وَسَهِّلاَ..وَمَدَّ أُذْ) يعني قرأ أبو جعفر بتسهيل الهمزة من لفظ ﴿هَـآأَنتُمْ﴾ حيث وقع ويدخل ألفاً قبلها كقراءة قالون، غير أنه يقصر المنفصل أما قالون فله القصر والتوسط، وكان على الناظم أن يذكر لأبي جعفر إثبات الألف في ﴿هَـآأَنتُمْ﴾ كقالون إذ إثبات الألف وحذفها مختلف فيه بين راويَي نافع ولعله اكتفى باللفظ عن القيد، وهذا اللفظ وقع في أربعة مواضع اثنان في آل عمران، وواحدة في النساء، وواحدة في القتال. (هامش الإيضاح ز: ١٣٨). انظر مج١: ٢٧٩.

هَٰٓأَنتُمْ هَٰٓؤُلَآءِ تُدْعَوْنَ لِتُنفِقُوا۟ فِى سَبِيلِ ٱللَّهِ فَمِنكُم مَّن يَبْخَلُ ۖ وَمَن يَبْخَلْ فَإِنَّمَا يَبْخَلُ عَن
نَّفْسِهِۦ ۚ وَٱللَّهُ ٱلْغَنِىُّ وَأَنتُمُ ٱلْفُقَرَآءُ ۚ وَإِن تَتَوَلَّوْا۟ يَسْتَبْدِلْ قَوْمًا غَيْرَكُمْ ثُمَّ لَا يَكُونُوٓا۟ أَمْثَٰلَكُم ﴿٣٨﴾

المد	أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة محمد مع سورة الفتح	
		البسملة ولها ثلاثة أوجه تخيير هي:	
		١ـ قطع الكل	٢ـ وصل البسملة مع أول السورة
قصر	قالون، أبو عمرو	(١) هَٰٓأَنتُمْ..أَمْثَٰلَكُم ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا..	(٢) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
توسط	قالون، الدوري	(٦) هَٰٓؤُلَآءِ..أَمْثَٰلَكُم ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٧) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
قصر	قالون	(١١) هَٰٓأَنتُمُو هَٰٓؤُلَآءِ..فَمِنكُمُو..غَيْرَكُمُو.. أَمْثَٰلَكُم ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(١٢) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
قصر	أبو جعفر	(١٤) قَوْمًا غَيْرَكُمُو..أَمْثَٰلَكُم ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(١٥) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
توسط	قالون	(١٧) هَٰٓؤُلَآءِ..فَمِنكُمُو..غَيْرَكُمُو..۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(١٨) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
توسط	قالون، الدوري	(٢٠) هَٰٓأَنتُمْ..أَمْثَٰلَكُم۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٢١) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
توسط	قالون	(٢٥) هَٰٓأَنتُمُو ..فَمِنكُمُو..غَيْرَكُمُو.. أَمْثَٰلَكُم ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٢٦) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
طول	ورش	(٢٨) هَٰأَنتُمْ.. غَيْرَكُمْ..أَمْثَٰلَكُم۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٢٩) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
طول	ورش	(٣٣) هَٰٓأَنتُمْ.. غَيْرَكُمْ..أَمْثَٰلَكُم۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٣٤) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
قصر	البزي	(٣٨) هَٰأَنتُمُو..فَمِنكُمُو..غَيْرَكُمُو..أَمْثَٰلَكُم ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٣٩) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
قصر	قنبل	(٤١) هَأَنتُمُو..فَمِنكُمُو..غَيْرَكُمُو..أَمْثَٰلَكُم ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٤٢) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
توسط	ابن عامر، عاصم الكسائي، خلف العاشر	(٤٤) هَٰٓأَنتُمْ..أَمْثَٰلَكُم۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٤٥) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
طول	خلف	(٤٩) هَٰٓأَنتُمْ .. مَن يَبْخَلُ وَمَن يَبْخَلْ... أَمْثَٰلَكُم د.غ د.غ ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٥٠) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
طول	خلاد	(٥٣) مَن يَبْخَلُ وَمَن يَبْخَلْ..أَمْثَٰلَكُم۞بِسْمِ..۞ إِنَّا	(٥٤) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا
قصر	يعقوب	(٥٦) هَٰأَنتُمْ... ۞ بِسْمِ..۞ إِنَّا فَتَحْنَا	(٥٧) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحْنَا

بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

إِنَّا فَتَحۡنَا لَكَ فَتۡحٗا مُّبِينٗا ﴿١﴾

المد	أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة محمد مع سورة الفتح		
		تتمة البسملة	السكت	الوصل
		٣- وصل الكل	سكت بلا بسملة	وصل بلا بسملة
قصر	قالون، أبو عمرو	(٣) أَمۡثَٰلَكُم بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا	(٤) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا س (لأبي عمرو)	(٥) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا (لأبي عمرو)
توسط	قالون، الدوري	(٨) أَمۡثَٰلَكُم بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا	(٩) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا س (للدوري)	(١٠) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا (للدوري)
قصر	قالون	(١٣) أَمۡثَٰلَكُمُو بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا		
قصر	أبو جعفر	(١٦) أَمۡثَٰلَكُمُو بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا		
توسط	قالون	(١٩) أَمۡثَٰلَكُمُو بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا		
توسط	قالون، الدوري	(٢٢) أَمۡثَٰلَكُم بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا	(٢٣) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا س (للدوري)	(٢٤) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا (للدوري)
توسط	قالون	(٢٧) أَمۡثَٰلَكُمُو بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا		
طول	ورش	(٣٠) أَمۡثَٰلَكُم بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا	(٣١) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا س	(٣٢) أَمۡثَٰلَكُمُو إِنَّا
طول	ورش	(٣٥) أَمۡثَٰلَكُم بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا	(٣٦) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا س	(٣٧) أَمۡثَٰلَكُمُو إِنَّا
قصر	البزي	(٤٠) أَمۡثَٰلَكُمُو بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا		
قصر	قنبل	(٤٣) أَمۡثَٰلَكُمُو بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا		.
توسط	ابن عامر، عاصم الكسائي، خلف العاشر	(٤٦) أَمۡثَٰلَكُم بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا (إلاخلف العاشر)	(٤٧) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا س (لابن عامر)	(٤٨) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا (لابن عامر وخلف العاشر)
طول	خلف			(٥١) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا (٥٢) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا... س
طول	خلاد			(٥٥) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا...
قصر	يعقوب	(٥٨) أَمۡثَٰلَكُم بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ إِنَّا فَتَحۡنَا	(٥٩) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا س	(٦٠) أَمۡثَٰلَكُمۡ إِنَّا...

سُورَةُ الفَتْح

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيمِ

حفص	إِنَّا فَتَحْنَا لَكَ فَتْحًا مُّبِينًا ﴿١﴾ لِّيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِن ذَنۢبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ وَيُتِمَّ نِعْمَتَهُۥ عَلَيْكَ وَيَهْدِيَكَ صِرَٰطًا مُّسْتَقِيمًا ﴿٢﴾
قالون	(١) (١)
ورش	(٤) لِيَغْفِر
ابن كثير	(٢) صِرَٰطًا (قنبل)
السوسي	(٥) لِّيَغْفِر لَّك تَقَدَّم مِّن
خلف	(٣) صِرَٰطًا
يعقوب	(رويس) صِرَٰطًا
حفص	وَيَنصُرَكَ اللَّهُ نَصْرًا عَزِيزًا ﴿٣﴾ هُوَ الَّذِي أَنزَلَ السَّكِينَةَ فِي قُلُوبِ الْمُؤْمِنِينَ لِيَزْدَادُوا إِيمَانًا مَّعَ إِيمَانِهِمْ وَلِلَّهِ جُنُودُ السَّمَاوَاتِ
قالون	(١) (١) (٥) (٢) إِيمَانِهِمُو (٦) (٥) (٣)
ورش	(٧) الْمُؤْمِنِينَ إِيمَانًا إِيمَانِهِمْ
ابن كثير	إِيمَانِهِمُو
السوسي	(٣) الْمُؤْمِنِينَ
خلف	(١٠)
أبو جعفر	الْمُؤْمِنِينَ (٥) إِيمَانِهِمُو
حفص	وَالْأَرْضِ وَكَانَ اللَّهُ عَلِيمًا حَكِيمًا ﴿٤﴾ لِّيُدْخِلَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِن تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَيُكَفِّرَ عَنْهُمْ
قالون	(١) (٣) عَنْهُمُو
ورش	وَالْأَرْضِ (٥) الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَنْهَارُ وَيُكَفِّرَ
ابن كثير	عَنْهُمُو
السوسي	الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ جَنَّاتٍ (٧)
خلف	وَالْأَرْضِ (٥) الْأَنْهَارُ
خلاد	وَالْأَرْضِ (س ح) (١١) الْأَنْهَارُ (س ح)
أبو جعفر	الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ (٦) عَنْهُمُو
حفص	سَيِّئَاتِهِمْ وَكَانَ ذَٰلِكَ عِندَ اللَّهِ فَوْزًا عَظِيمًا ﴿٥﴾ وَيُعَذِّبَ الْمُنَافِقِينَ وَالْمُنَافِقَاتِ وَالْمُشْرِكِينَ وَالْمُشْرِكَاتِ الظَّانِّينَ
قالون	وقف (١)
ورش	سَيِّئَاتِهِمْ
خلف	سَيِّيَاتِهِمْ
خلاد	سَيِّيَاتِهِمْ (٢)

حفص	بِٱللَّهِ ظَنَّ ٱلسَّوۡءِۚ عَلَيۡهِمۡ دَآئِرَةُ ٱلسَّوۡءِۖ وَغَضِبَ ٱللَّهُ عَلَيۡهِمۡ وَلَعَنَهُمۡ وَأَعَدَّ لَهُمۡ جَهَنَّمَۖ وَسَآءَتۡ مَصِيرٗا ﴿٦﴾ وَلِلَّهِ جُنُودُ
قالون	③ عَلَيۡهِمُ ⑦ عَلَيۡهِمُ وَلَعَنَهُمُ لَهُمُ ①
ورش	ٱلسَّوۡءِ دَآئِرَةُ ٱلسَّوۡءِ مَصِيرًا
ابن كثير	عَلَيۡهِمُ ④ ٱلسُّوٓءِ عَلَيۡهِمُ وَلَعَنَهُمُ لَهُمُ
الدوري	② ٱلسُّوٓءِ
السوسي	ٱلسُّوٓءِ
خلف	⑤ عَلَيۡهُمۡ عَلَيۡهُمۡ
خلاد	عَلَيۡهُمۡ عَلَيۡهُمۡ
أبو جعفر	عَلَيۡهِمُ عَلَيۡهِمُ وَلَعَنَهُمُ لَهُمُ
يعقوب	عَلَيۡهُمۡ ⑥ عَلَيۡهُمۡ
حفص	ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضِۚ وَكَانَ ٱللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمًا ﴿٧﴾ إِنَّآ أَرۡسَلۡنَٰكَ شَٰهِدٗا وَمُبَشِّرٗا وَنَذِيرٗا ﴿٨﴾ لِّتُؤۡمِنُواْ بِٱللَّهِ وَرَسُولِهِۦ
قالون	① ② ①
ورش	② وَٱلۡأَرۡضِ ③ وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا ⑨ لِّتُؤۡمِنُواْ
ابن كثير	⑥ لِّيُؤۡمِنُواْ
الدوري	لِّيُؤۡمِنُواْ
السوسي	⑧ لِّيُؤۡمِنُواْ
خلف	③ وَٱلۡأَرۡضِ ⑤ شَٰهِدٗا وَمُبَشِّرٗا وَنَذِيرٗا
خلاد	وَٱلۡأَرۡضِ ④
أبو جعفر	لِّتُوۡمِنُواْ

﴿سَيِّئَاتِهِمْ﴾: (ش) وَيُسْمِعُ بَعْدَ الْكَسْرِ وَالضَّمِّ هَمْزَهُ ... لَدَى فَتْحِهِ يَاءً وَوَاواً مُحَوَّلَا

﴿ٱلسَّوْءِ﴾: (ش) وَحَقٌّ بِضَمِّ السَّوْءِ مَعْ ثَانِ فَتْحِهَا ... وَتَحْرِيكُ وَرْشٍ قُرْبَةٌ ضَمُّهُ جَلَا

(د) وَفِي الْمُعْذِرُونَ الْخِفُّ وَالسُّوءِ فَافْتَحاً ... وَالانْصَارِ فَارْفَعْ حُزْ وَأُسِّسَ وَالْوِلَا

﴿ٱلسَّوْءِ﴾: انظر مج٢:٢٨٧.

﴿لِتُؤْمِنُواْ، وَتُعَزِّرُوهُ وَتُوَقِّرُوهُ وَتُسَبِّحُوهُ﴾:

(ش) وَفِي يُؤْمِنُوا حَقٌّ وَبَعْدُ ثَلَاثَةٌ ... وَفِي يَاءِ يُؤْتِيهِ غَدِيرٌ تَسَلْسَلَا

(د) وَنَبْلُو كَذَا طِبْ يُؤْمِنُوا وَالثَّلَاثَ حَا ... طِباً حُزْ سَيُؤْتِيهِ بِنُونٍ يَلِي وِلَا

﴿لِتُؤْمِنُواْ، وَتُعَزِّرُوهُ وَتُوَقِّرُوهُ وَتُسَبِّحُوهُ﴾: قرئ بالياء ﴿لِيُؤْمِنُواْ﴾، وكذلك الأحرف التي بعدها، والوجه أن الكلام على الإخبار عن القوم، لأن ما قبله ﴿إِنَّآ أَرْسَلْنَٰكَ شَاهِدًا وَمُبَشِّرًا وَنَذِيرًا﴾ والإرسال يقتضي مرسلاً إليهم، كأنه قال: أرسلناك إليهم ليؤمنوا بالله ورسوله ويعزّروه ويُوَقِّرُوه، ثم إن الخطاب بتوقير النبي لا يكون مع النبي. وقرئ ﴿لِتُؤْمِنُواْ﴾ وما بعده جميعاً بالتاء، والوجه أنه على إضمار القول، أي قلْ لهم أُرْسِلْتُ إليكم لِتُؤمِنوا بالله ورسوله وتُعَزِّروهُ. (الموضح٣: ١١٨٨).

حفص	وَتُعَزِّرُوهُ وَتُوَقِّرُوهُ وَتُسَبِّحُوهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا ﴿٩﴾ إِنَّ الَّذِينَ يُبَايِعُونَكَ إِنَّمَا يُبَايِعُونَ اللَّهَ يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ
قالون	(١) ... (٨) أَيْدِيهِمُۥ
ورش	وَتُعَزِّرُوهُ وَتُوَقِّرُوهُ
ابن كثير	وَيُعَزِّرُوهُۥ وَيُوَقِّرُوهُۥ وَيُسَبِّحُوهُۥ ... أَيْدِيهِمُۥ
الدوري	وَيُعَزِّرُوهُ وَيُوَقِّرُوهُ وَيُسَبِّحُوهُ (٧)
السوسي	وَيُعَزِّرُوهُ وَيُوَقِّرُوهُ وَيُسَبِّحُوهُ
خلف	(٣) بُكْرَةً وَأَصِيلًا (د.ع)
خلاد	(٢) وَأَصِيلًا
أبو جعفر	(٥) ... أَيْدِيهِمُۥ
يعقوب	(١١) أَيْدِيهُمْ

حفص	فَمَن نَّكَثَ فَإِنَّمَا يَنكُثُ عَلَىٰ نَفْسِهِۦ وَمَنْ أَوْفَىٰ بِمَا عَاهَدَ عَلَيْهُ (٤) اللَّهَ فَسَيُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ﴿١٠﴾ سَيَقُولُ لَكَ الْمُخَلَّفُونَ
قالون	عَلَيْهِ فَسَنُؤْتِيهِ (١)
ورش	(٦) وَمَنْ أَوْفَى (ف.ق) عَلَيْهِ فَسَنُؤْتِيهِ
ابن كثير	عَلَيْهِ (٩) فَسَنُؤْتِيهِۦ
الدوري	عَلَيْهِ (٢)
السوسي	عَلَيْهِ (٣) فَسَيُؤْتِيهِ (١٣) سَيَقُول لَّكَ
هشام	عَلَيْهِ فَسَنُؤْتِيهِ
ابن ذكوان	عَلَيْهِ فَسَنُؤْتِيهِ
شعبة	عَلَيْهِ
خلف	(٥) وَمَنْ أَوْفَىٰ (ع س م) (٧) عَلَيْهِ
خلاد	أَوْفَىٰ (م) عَلَيْهِ
الكسائي	أَوْفَىٰ عَلَيْهِ
أبو جعفر	عَلَيْهِ (١٠) فَسَنُؤْتِيهِ
يعقوب	عَلَيْهِ (١٢) فَسَنُؤْتِيهِ (روح)
خلف	أَوْفَىٰ (م) عَلَيْهِ

﴿عَلَيْهُ﴾: (ش) وَهَا كَسْرِ أَنْسَانِيهِ ضُمَّ لِحَفْصِهِمْ ... وَمَعْهُ عَلَيْهِ اللَّهَ فِي الْفَتْحِ وَصَّلَا

﴿عَلَيْهُ﴾: انظر مج١: ١٠، ٢٠.

﴿فَسَيُؤْتِيهِ﴾: (ش) وَفِي يُؤْمِنُوا حَقٌّ وَبَعْدُ ثَلَاثَةٌ ... وَفِي يَاءِ يُؤْتِيهِ غَدِيرٌ تَسَلْسَلَا

(د) وَنَبْلُو كَذَا طِبْ يُؤْمِنُوا وَالثَّلَاثَ خَا ... طِباً حُزْ سَيُؤْتِيهِ بِنُونٍ يَلِي وِلَا

حفص	مِنَ ٱلۡأَعۡرَابِ شَغَلَتۡنَآ أَمۡوَٰلُنَا وَأَهۡلُونَا فَٱسۡتَغۡفِرۡ لَنَاۚ يَقُولُونَ بِأَلۡسِنَتِهِم مَّا لَيۡسَ فِي قُلُوبِهِمۡۚ قُلۡ فَمَن يَمۡلِكُ لَكُم مِّنَ ٱللَّهِ
قالون	(٤) (٢)(٦) بِأَلۡسِنَتِهِمُ مَا قُلُوبِهِمُ لَكُمُ مِن
ورش	(٥) ٱلۡأَعۡرَابِ
ابن كثير	بِأَلۡسِنَتِهِمُ مَا قُلُوبِهِمُ لَكُمُ مِن
الدوري	(٣)(٧) فَٱسۡتَغۡفِرلَّنَا
السوسي	فَٱسۡتَغۡفِرلَّنَا
خلف	(١٠) ٱلۡأَعۡرَابِ فَمَن يَمۡلِكُ
خلاد	ٱلۡأَعۡرَابِ (٨) (١٢)
أبو جعفر	بِأَلۡسِنَتِهِمُ مَا قُلُوبِهِمُ لَكُمُ مِن
حفص	شَيۡـًٔاۚ إِنۡ أَرَادَ بِكُمۡ ضَرًّا أَوۡ أَرَادَ بِكُمۡ نَفۡعَۢاۚ بَلۡ كَانَ ٱللَّهُ بِمَا تَعۡمَلُونَ خَبِيرَۢا ﴿١١﴾ بَلۡ ظَنَنتُمۡ أَن لَّن يَنقَلِبَ ٱلرَّسُولُ وَٱلۡمُؤۡمِنُونَ إِلَىٰٓ
قالون	بِكُمُ بِكُمُ (١)(٧)(٩) ظَنَنتُمُ (٣)
ورش	شَيۡئًا إِنۡ أَرَادَ ضَرًّا أَوۡ أَرَادَ خَبِيرًا (١٠) ظَنَنتُم وَٱلۡمُؤۡمِنُونَ
ابن كثير	بِكُمُ بِكُمُ ظَنَنتُمُ
السوسي	(٥) وَٱلۡمُومِنُونَ
هشام	(١٢) بَل ظَّنَنتُمۡ
خلف	(١١) شَيۡـًٔا إِنۡ أَرَادَ ضُرًّا أَوۡ أَرَادَ (٦) ظَنَنتُمۡ أَن لَّن يَنقَلِب
خلاد	شَيۡـًٔا ضُرًّا (٤)
الكسائي	(٥) ضُرًّا بَل ظَّنَنتُمۡ
أبو جعفر	بِكُمُ بِكُمُ ظَنَنتُمُ (٨) وَٱلۡمُومِنُونَ
خلف	ضُرًّا

﴿فَسَيُؤۡتِيهِ﴾: قرئ بالنون، والوجه أنه على الرجوع عن لفظ الإفراد إلى لفظ الجمع، لأن المعنى فيهما واحدٌ، وهو كثيرٌ في التنزيل، وقد مضى الاستشهاد عليه. وقرئ بالياء، والوجه أنه على إسناد الفعل إلى الله تعالى، وقد تقدّم ذكره في قوله ﴿بِمَا عَـٰهَدَ عَلَيۡهُ ٱللَّهَ﴾ فأُسند الفعل في ﴿فَسَيُؤۡتِيهِ﴾ أيضاً إليه، ليكون الكلامُ من وجهٍ واحدٍ. (الموضح٣: ١١٨٩).

﴿ضَرًّا﴾: (ش) وَبِالضَّمِّ ضُرًّا شَاعَ وَالْكَسْرُ عَنْهُمَا بِلَامِ كَلَامَ اللهِ وَالْقَصْرُ وُكِّلَا

﴿ضَرًّا﴾: قرئ بضم الضاد على أن المراد به سوء الحال كما قال ﴿فَكَشَفۡنَا مَا بِهِۦ مِن ضُرٍّ﴾ فالمعنى إن أراد بكم سوء حال أو حسن حال. وقرئ بفتحها على أنه الضر الذي هو خلاف النفع ودل عليه أنه أتى بعد بنقيضه وهو قوله ﴿نَفۡعَۢا﴾، وهما لغتان كالضَّعفِ والضُّعفِ. (طلائع: ٢٥٠).

﴿بَلۡ ظَنَنتُمۡ﴾: (ش) أَلَا بَلْ وَهَلْ تَرْوِي ثَنَا ظَعْنِ ..... (ش) فَأَدْغَمْهَا رَاوٍ .... ..

(ش) وَأَظْهِرْ لَدَىٰ وَاعٍ نَبِيلٍ ضَمَانُهُ وَفِي الرَّعْدِ هَلْ .... انظر مج١: ١٥٠.

القراءة	القارئ
أَهْلِيهِمْ أَبَدًا وَزُيِّنَ ذَٰلِكَ فِي قُلُوبِكُمْ وَظَنَنتُمْ ظَنَّ ٱلسَّوْءِ وَكُنتُمْ قَوْمًۢا بُورًا ﴿١٢﴾ وَمَن لَّمْ يُؤْمِنۢ بِٱللَّهِ وَرَسُولِهِۦ فَإِنَّآ	حفص
أَهْلِيهِمُو قُلُوبِكُمُو وَظَنَنتُمُو وَكُنتُمُو (١) (٣)	قالون
أَهْلِيهِمُو ٱلسُّوٓءِ (٥) يُومِنۢ	ورش
أَهْلِيهِمُو قُلُوبِكُمُو وَظَنَنتُمُو وَكُنتُمُو	ابن كثير
يُومِن (٧)	السوسي
أَهْلِيهِمْ أَبَدًا وَزُيِّنَ (ح.س.د.غ) (٥)	خلف
أَهْلِيهِمُو قُلُوبِكُمُو وَظَنَنتُمُو وَكُنتُمُو يُومِن	أبو جعفر
أَهْلِيهُمْ (٣)	يعقوب
أَعْتَدْنَا لِلْكَٰفِرِينَ سَعِيرًا ﴿١٣﴾ وَلِلَّهِ مُلْكُ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلْأَرْضِ يَغْفِرُ لِمَن يَشَآءُ وَيُعَذِّبُ مَن يَشَآءُ وَكَانَ ٱللَّهُ غَفُورًا	حفص
(١)	قالون
لِلْكَٰفِرِينَ سَعِيرًا (٥) وَٱلَارْضِ يَغْفِرُ	ورش
لِلْكَٰفِرِينَ (٢) (٤)	الدوري
لِلْكَٰفِرِينَ (٣) يَغْفِر لِّمَن وَيُعَذِّب مَّن	السوسي
(٥) وَٱلْأَرْضِ لِمَن يَشَآءُ (د.غ) مَن يَشَآءُ (د.غ)	خلف
وَٱلْأَرْضِ (س.ح) (٦) (٢)	خلاد
(الدوري) لِلْكَٰفِرِينَ	الكسائي
(٨)	أبو جعفر
(رويس) لِلْكَٰفِرِينَ	يعقوب
رَّحِيمًا ﴿١٤﴾ سَيَقُولُ ٱلْمُخَلَّفُونَ إِذَا ٱنطَلَقْتُمْ إِلَىٰ مَغَانِمَ لِتَأْخُذُوهَا ذَرُونَا نَتَّبِعْكُمْ يُرِيدُونَ أَن يُبَدِّلُوا۟	حفص
(١) ٱنطَلَقْتُمُو (٧) (٩) نَتَّبِعْكُمُو	قالون
ٱنطَلَقْتُمُو (١) لِتَاخُذُوهَا	ورش
ٱنطَلَقْتُمُو نَتَّبِعْكُمُو	ابن كثير
(٦) لِتَاخُذُوهَا	السوسي
ٱنطَلَقْتُمْ إِلَىٰ (١) (ح.س) (٥) أَن يُبَدِّلُوا (د.غ)	خلف
ٱنطَلَقْتُمُو (٨) لِتَاخُذُوهَا نَتَّبِعْكُمُو	أبو جعفر

﴿كَلِمَ﴾: (ش) وَبِالضَّمِّ ضُرًّا شَاعَ وَالْكَسْرُ عَنْهُمَا بِلَامِ كَلَامَ اللهِ وَالْقَصْرُ وُكِّلَا

﴿كَلِمَ﴾: قرئ بكسر اللام بلا ألف جمع كلمة اسم جنس من الجمع الذي بين واحده وجمعه الهاء كتمر وتمرة وبسرة وبسر وحسن ذلك لأنهم قد نزلت فيهم كلمات فأرادوا أن يفعلوا خلافها فكان الجمع أولى. وقرئ بفتح اللام وألف بعدها على جعله اسماً للجملة أي مصدراً يدل على الكثرة من الكلام وهو قوله لنبيه ﷺ: ﴿فَقُل لَّن تَخْرُجُوا۟ مَعِيَ أَبَدًا﴾ ثم أخبر عنهم في هذه السورة أنهم أرادوا الخروج معه فقالوا ﴿ذَرُونَا نَتَّبِعْكُمْ﴾ ليبدلوا الكلام الذي قد أخبر الله به نبيه أنهم لن يخرجوا معه، ولن يقاتلوا معه عدواً فالكلام أولى به لهذا المعنى. (طلائع: ٢٥٠).

حفص	كَلَٰمَ ٱللَّهِۚ قُل لَّن تَتَّبِعُونَا كَذَٰلِكُمۡ قَالَ ٱللَّهُ مِن قَبۡلُۖ فَسَيَقُولُونَ بَلۡ تَحۡسُدُونَنَاۚ بَلۡ كَانُواْ لَا يَفۡقَهُونَ إِلَّا قَلِيلٗا ﴿١٥﴾
قالون	كَذَٰلِكُمُو
ابن كثير	كَذَٰلِكُمُو
هشام	(٢) بَل تَّحۡسُدُونَنَا
خلف	كَلِمَ بَل تَّحۡسُدُونَنَا
خلاد	كَلِمَ (٣) بَل تَّحۡسُدُونَنَا
الكسائي	كَلِمَ بَل تَّحۡسُدُونَنَا
أبو جعفر	كَذَٰلِكُمُو
خلف	كَلِمَ (٤)
حفص	قُل لِّلۡمُخَلَّفِينَ مِنَ ٱلۡأَعۡرَابِ سَتُدۡعَوۡنَ إِلَىٰ قَوۡمٍ أُوْلِي بَأۡسٖ شَدِيدٖ تُقَٰتِلُونَهُمۡ أَوۡ يُسۡلِمُونَۖ فَإِن تُطِيعُواْ يُؤۡتِكُمُ ٱللَّهُ أَجۡرًا حَسَنٗاۖ وَإِن
قالون	(١) تُقَٰتِلُونَهُمُو (٣) (٤)
ورش	(٧) ٱلَاعۡرَابِ قَوۡمِ اُوْلِي تُقَٰتِلُونَهُمُو يُوتِكُمُ
ابن كثير	تُقَٰتِلُونَهُمُو
السوسي	(٥) بَاسٖ يُوتِكُمُ
خلف	(٨) ٱلۡأَعۡرَابِ قَوۡمٍ أُوْلِي (١٠) تُقَٰتِلُونَهُمۡ أَوۡ حَسَنٗا وَإِن
خلاد	ٱلۡأَعۡرَابِ (٩)
أبو جعفر	بَاسٖ (٦) تُقَٰتِلُونَهُمُو يُوتِكُمُ
حفص	تَتَوَلَّوۡاْ كَمَا تَوَلَّيۡتُم مِّن قَبۡلُ يُعَذِّبۡكُمۡ عَذَابًا أَلِيمٗا ﴿١٦﴾ لَّيۡسَ عَلَى ٱلۡأَعۡمَىٰ حَرَجٞ وَلَا عَلَى ٱلۡأَعۡرَجِ حَرَجٞ وَلَا عَلَى ٱلۡمَرِيضِ
قالون	تَوَلَّيۡتُمُو مِّن يُعَذِّبۡكُمُو (١)
ورش	عَذَابًا اَلِيمٗا (٤) ٱلَاعۡمَىٰ ٱلَاعۡرَجِ
ابن كثير	تَوَلَّيۡتُمُو مِّن يُعَذِّبۡكُمُو
خلف	عَذَابًا أَلِيمٗا (٥) ٱلۡأَعۡمَىٰ حَرَجٞ وَلَا ٱلۡأَعۡرَجِ حَرَجٞ وَلَا
خلاد	(٢) عَذَابًا أَلِيمٗا (٧) ٱلۡأَعۡمَىٰ (٦) ٱلۡأَعۡرَجِ
الكسائي	ٱلۡأَعۡمَىٰ
أبو جعفر	تَوَلَّيۡتُمُو مِّن يُعَذِّبۡكُمُو
خلف	ٱلۡأَعۡمَىٰ

﴿بَلۡ تَحۡسُدُونَنَا﴾: (ش) أَلَا بَلْ وَهَلْ تَرْوِي ثَنَا ظَعْنُ زَيْنَبٍ — سَمِيرَ نَوَاهَا طِلْحُ ضُرٍّ وَمُبْتَلَى

فَأَدْغِمْهَا رَاوٍ وَأَدْغِمْ فَاضِلٌ — وَقُورٌ ثَنَاهُ سَرَّ تَيْماً وَقَدْ حَلَا

(ش) وَأَظْهِرْ لَدَى وَاعٍ نَبِيلٍ ضَمَانُهُ — وَفِي الرَّعْدِ هَلْ وَاسْتَوْفِ لَا زَاجِراً هَلَا

(د) وَأَظْهِرَ .... — (د) وَهَلْ بَلْ فَتىً ....

حفص	حَرَجٌۗ وَمَن يُطِعِ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥ يُدۡخِلۡهُ جَنَّٰتٖ تَجۡرِي مِن تَحۡتِهَا ٱلۡأَنۡهَٰرُۖ وَمَن يَتَوَلَّ يُعَذِّبۡهُ عَذَابًا أَلِيمٗا ﴿١٧﴾ ۞ لَّقَدۡ رَضِيَ ٱللَّهُ عَنِ
قالون	نُدۡخِلۡهُ نُعَذِّبۡهُ (١)
ورش	نُدۡخِلۡهُ ٱلَانۡهَٰرُ نُعَذِّبۡهُ عَذَابًا أَلِيمًا
ابن كثير	(٢) يُدۡخِلۡهُۥ يُعَذِّبۡهُۥ
الدوري	(٣)
هشام	نُدۡخِلۡهُ نُعَذِّبۡهُ
ابن ذكوان	نُدۡخِلۡهُ نُعَذِّبۡهُ
خلف	حَرَجٌ وَمَن يُطِعِ (د.غ د.غ) ٱلۡأَنۡهَٰرُ وَمَن يَتَوَلَّ (د.غ) ← عَذَابًا أَلِيمًا (خ.س)
خلاد	ٱلۡأَنۡهَٰرُ (س.خ) ← عَذَابًا أَلِيمًا
أبو جعفر	نُدۡخِلۡهُ نُعَذِّبۡهُ
حفص	ٱلۡمُؤۡمِنِينَ إِذۡ يُبَايِعُونَكَ تَحۡتَ ٱلشَّجَرَةِ فَعَلِمَ مَا فِي قُلُوبِهِمۡ فَأَنزَلَ ٱلسَّكِينَةَ عَلَيۡهِمۡ وَأَثَٰبَهُمۡ فَتۡحٗا قَرِيبٗا ﴿١٨﴾ وَمَغَانِمَ
قالون	(٣) قُلُوبِهِمُۥ عَلَيۡهِمُۥ وَأَثَٰبَهُمُۥ (١)
ورش	ٱلۡمُومِنِينَ (٤)
ابن كثير	قُلُوبِهِمُۥ عَلَيۡهِمُۥ وَأَثَٰبَهُمُۥ
السوسي	ٱلۡمُومِنِينَ (٦) فَعَلِم مَّا
خلف	(٣) عَلَيۡهُمۡ
خلاد	عَلَيۡهُمۡ
أبو جعفر	ٱلۡمُومِنِينَ (٥) قُلُوبِهِمُۥ عَلَيۡهِمُۥ وَأَثَٰبَهُمُۥ
يعقوب	عَلَيۡهُمۡ
حفص	كَثِيرَةٗ يَأۡخُذُونَهَاۗ وَكَانَ ٱللَّهُ عَزِيزًا حَكِيمٗا ﴿١٩﴾ وَعَدَكُمُ ٱللَّهُ مَغَانِمَ كَثِيرَةٗ تَأۡخُذُونَهَا فَعَجَّلَ لَكُمۡ هَٰذِهِۦ وَكَفَّ أَيۡدِيَ
قالون	(١) (٥) لَكُمُۥ
ورش	كَثِيرَةٗ يَاخُذُونَهَا (٣) (٩) كَثِيرَةٗ تَاخُذُونَهَا
ابن كثير	لَكُمُۥ
السوسي	(٢) يَاخُذُونَهَا (٧) تَاخُذُونَهَا فَعَجَّل لَّكُم
خلف	كَثِيرَةٗ يَأۡخُذُونَهَا (د.غ) (٤)
أبو جعفر	يَاخُذُونَهَا (٨) تَاخُذُونَهَا لَكُمُۥ

﴿يُدۡخِلۡهُ، يُعَذِّبۡهُ﴾: (ش) وَنُدۡخِلۡهُ نُونٌ مَعۡ طَلَاقٍ وَفَوۡقُ مَعۡ نُكَفِّرۡ نُعَذِّبۡ مَعۡهُ فِي الۡفَتۡحِ إِذۡ كَلَا

﴿يُدۡخِلۡهُ، يُعَذِّبۡهُ﴾: قرئ بالنون فيهما، والوجه أنه على الإخبار عن النفس بلفظ الجمع تعظيماً، ولا فرق بين قوله ﴿نُدۡخِلۡهُ﴾ نحن، وبين قوله ﴿يُدۡخِلۡهُ﴾ الله، فالمعنى واحدٌ.

حفص	ٱلنَّاسِ عَنكُمْ وَلِتَكُونَ ءَايَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ وَيَهْدِيَكُمْ صِرَٰطًا مُّسْتَقِيمًا ﴿٢٠﴾ وَأُخْرَىٰ لَمْ تَقْدِرُوا۟ عَلَيْهَا قَدْ أَحَاطَ ٱللَّهُ بِهَا
قالون	عَنكُمُو وَيَهْدِيَكُمُو (١)
ورش	ءَايَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ (٢) وَأُخْرَىٰ تَقْدِرُوا۟ قَدَ احَاطَ
ابن كثير	عَنكُمُو وَيَهْدِيَكُمُو (١) سِرَاطًا
الدوري	ٱلنَّاسِ (٤) (٣) وَأُخْرَىٰ
السوسي	لِّلْمُؤْمِنِينَ وَأُخْرَىٰ
خلف	(٢) صِرَاطًا وَأُخْرَىٰ (٥) قَدْ أَحَاطَ
خلاد	وَأُخْرَىٰ
الكسائي	وَأُخْرَىٰ
أبو جعفر	عَنكُمُو لِّلْمُؤْمِنِينَ وَيَهْدِيَكُمُو
يعقوب	(٣) صِرَاطًا
خلف	وَأُخْرَىٰ
حفص	وَكَانَ ٱللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرًا ﴿٢١﴾ وَلَوْ قَٰتَلَكُمُ ٱلَّذِينَ كَفَرُوا۟ لَوَلَّوُا۟ ٱلْأَدْبَٰرَ ثُمَّ لَا يَجِدُونَ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا ﴿٢٢﴾ سُنَّةَ
قالون	(١) (١)
ورش	شَيْءٍ قَدِيرًا (٢) ٱلْأَدْبَٰرَ نَصِيرًا
خلف	(٤) شَيْءٍ (٣) ٱلْأَدْبَٰرَ وَلِيًّا وَلَا
خلاد	شَيْءٍ ٱلْأَدْبَٰرَ (٥)
حفص	ٱللَّهِ ٱلَّتِي قَدْ خَلَتْ مِن قَبْلُ وَلَن تَجِدَ لِسُنَّةِ ٱللَّهِ تَبْدِيلًا ﴿٢٣﴾ وَهُوَ ٱلَّذِي كَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ عَنْهُم بِبَطْنِ مَكَّةَ مِنۢ
قالون	(١) وَهْوَ (٣) أَيْدِيَهُمُو عَنكُمُو وَأَيْدِيَكُمُو عَنْهُمُو
ورش	(٤)
ابن كثير	(٨) أَيْدِيَهُمُو عَنكُمُو وَأَيْدِيَكُمُو عَنْهُمُو
الدوري	وَهْوَ
السوسي	وَهْوَ
الكسائي	وَهْوَ
أبو جعفر	وَهْوَ أَيْدِيَهُمُو عَنكُمُو وَأَيْدِيَكُمُو عَنْهُمُو

وقرئ بالياء فيهما، والوجه أنه على لفظ الغيبة لإسناد الفعل إلى ضمير اسم الله تعالى، وقد تقدم ذكره في قوله تعالى ﴿**وَمَن يُطِعِ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥ**﴾، وهذا أوجه لتناسب الكلام. (الموضح٣: ١١٩١).

﴿**وَهُوَ**﴾: (ش) وَهَا هُوَ بَعْدَ الوَاوِ وَالْفَا وَلَامِهَا		وَهَا هِيَ أَسْكِنْ رَاضِياً بَارِداً حَلَا

(د) وَالْأَمْرُ.... أَوَّلَ الْقَصِّ وَهُوَ هِي		.. اسْكِنَنْ أُذْ وَحُمِّلَا (د) فَحَرِّكْ ...

حفص	بَعۡدِ أَنۡ أَظۡفَرَكُمۡ عَلَيۡهِمۡۚ وَكَانَ ٱللَّهُ بِمَا تَعۡمَلُونَ بَصِيرًا ﴿٢٤﴾ هُمُ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ وَصَدُّوكُمۡ عَنِ ٱلۡمَسۡجِدِ ٱلۡحَرَامِ وَٱلۡهَدۡيَ
قالون	أَظۡفَرَكُمُۥ عَلَيۡهِمُۥ ① ① وَصَدُّوكُمُۥ
ورش	أَنَ اَظۡفَرَكُمۡ بَصِيرًا
ابن كثير	أَظۡفَرَكُمُۥ عَلَيۡهِمُۥ وَصَدُّوكُمُۥ
الدوري	② يَعۡمَلُونَ
السوسي	يَعۡمَلُونَ
هشام	③
خلف	أَنۡ أَظۡفَرَكُمۡ عَلَيۡهُمۡ (خ.س)
	عَلَيۡهُمۡ
أبو جعفر	أَظۡفَرَكُمُۥ عَلَيۡهِمُۥ وَصَدُّوكُمُۥ
يعقوب	عَلَيۡهُمۡ
حفص	مَعۡكُوفًا أَن يَبۡلُغَ مَحِلَّهُۥۚ وَلَوۡلَا رِجَالٞ مُّؤۡمِنُونَ وَنِسَآءٞ مُّؤۡمِنَٰتٞ لَّمۡ تَعۡلَمُوهُمۡ أَن تَطَـُٔوهُمۡ فَتُصِيبَكُم مِّنۡهُم مَّعَرَّةُۢ بِغَيۡرِ عِلۡمٖۖ
قالون	④ تَعۡلَمُوهُمُۥ تَطَـُٔوهُمُۥ فَتُصِيبَكُم مِّنۡهُمُۥ مَّعَرَّةُۢ
ورش	مَعۡكُوفًا اَن مُّومِنُونَ مُّومِنَٰتٞ تَعۡلَمُوهُمُۥ تَطَٰٔوهُمۡ
ابن كثير	تَعۡلَمُوهُمُۥ تَطَـُٔوهُمُۥ فَتُصِيبَكُم مِّنۡهُمُۥ مَّعَرَّةُۢ
السوسي	مُّومِنُونَ مُّومِنَٰتٞ
خلف	مَعۡكُوفًا أَن يَبۡلُغَ (ح.س.د.غ) تَعۡلَمُوهُمۡ أَن (ح.س)
خلاد	②
أبو جعفر	⑤ مُّومِنُونَ مُّومِنَٰتٞ تَعۡلَمُوهُمُۥ تَطَوهُمُۥ فَتُصِيبَكُم مِّنۡهُمُۥ مَّعَرَّةُۢ
حفص	لِّيُدۡخِلَ ٱللَّهُ فِي رَحۡمَتِهِۦ مَن يَشَآءُۚ لَوۡ تَزَيَّلُواْ لَعَذَّبۡنَا ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ مِنۡهُمۡ عَذَابًا أَلِيمًا ﴿٢٥﴾ إِذۡ جَعَلَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ
قالون	مِنۡهُمُۥ ①
ورش	عَذَابًا اَلِيمًا
ابن كثير	مِنۡهُمُۥ
الدوري	② إِذ جَّعَلَ
السوسي	إِذ جَّعَلَ
هشام	إِذ جَّعَلَ
خلف	مَن يَشَآءُ (د.غ) عَذَابًا أَلِيمًا (خ.س)
خلاد	عَذَابًا أَلِيمًا
أبو جعفر	مِنۡهُمُۥ

﴿تَعۡلَمُونَ﴾: (ش) بِمَا يَعۡمَلُونَ حَجَّ حَرَّكَ شَطۡـَٔهُۥ ... (د) وَحُطَّ يَعۡمَلُو خَاطِب وَفَتۡحَا تُقَدِّمُوا ...

حفص	فِي قُلُوبِهِمُ ٱلْحَمِيَّةَ حَمِيَّةَ ٱلْجَـٰهِلِيَّةِ فَأَنزَلَ ٱللَّهُ سَكِينَتَهُۥ عَلَىٰ رَسُولِهِۦ وَعَلَى ٱلْمُؤْمِنِينَ وَأَلْزَمَهُمْ كَلِمَةَ ٱلتَّقْوَىٰ
قالون	(٣) وَأَلْزَمَهُمُو
ورش	(٥) ٱلْمُومِنِينَ ... ٱلتَّقْوَىٰ (ف.ق)
ابن كثير	وَأَلْزَمَهُمُو
الدوري	قُلُوبِهِمِ ... ٱلتَّقْوَىٰ (ق)
السوسي	قُلُوبِهِمِ ... (١٠) ٱلْمُومِنِينَ ... ٱلتَّقْوَىٰ (ق)
هشام	(١٥)
خلف	(٨) قُلُوبُهُمُ ... ٱلتَّقْوَىٰ
خلاد	قُلُوبُهُمُ ... ٱلتَّقْوَىٰ
الكسائي	قُلُوبُهُمُ ... ٱلتَّقْوَىٰ
أبو جعفر	ٱلْمُومِنِينَ وَأَلْزَمَهُمُو (٧)
يعقوب	(١١) قُلُوبِهِمِ
خلف	قُلُوبُهُمُ ... ٱلتَّقْوَىٰ
حفص	وَكَانُوٓاْ أَحَقَّ بِهَا وَأَهْلَهَا ۚ وَكَانَ ٱللَّهُ بِكُلِّ شَىْءٍ عَلِيمًا ﴿٢٦﴾ لَّقَدْ صَدَقَ ٱللَّهُ رَسُولَهُ ٱلرُّءْيَا بِٱلْحَقِّ ۖ لَتَدْخُلُنَّ ٱلْمَسْجِدَ
قالون	(٢) (٥) ... (١)
ورش	شَىْءٍ ... ٱلرُّءْيَا (ف.ق) (٦)
الدوري	(١٣) ... (٩) لَّقَد صَّدَقَ ... ٱلرُّءْيَا (ق)
السوسي	لَّقَد صَّدَقَ ... (١٠) ٱلرُّيَا (ق)
هشام	لَّقَد صَّدَقَ ... (١١)
خلف	شَيْءٍ ... لَّقَد صَّدَقَ
خلاد	(٥) شَيْءٍ (س ج) ... لَّقَد صَّدَقَ
الكسائي	(١٠) ... لَّقَد صَّدَقَ ... (١٣) ٱلرُّءْيَا
أبو جعفر	(٨) ٱلرُّيَا
خلف	لَّقَد صَّدَقَ ... ٱلرُّءْيَا

﴿تَعْلَمُونَ﴾: قرئ بياء الغيبة ردوه على لفظ الغُيَّب وهم الكافرون لتقدم ذكرهم وصدهم المؤمنين عن المسجد الحرام، ولقوله ﴿وَهُوَ ٱلَّذِى كَفَّ أَيْدِيَهُمْ عَنكُمْ﴾. وقرئ بتاء الخطاب للمؤمنين لتقدم ذكرهم في قوله ﴿وَصَدُّوكُمْ﴾ وقوله ﴿عِندَكُمْ﴾ وقوله ﴿وَأَيْدِيَكُمْ﴾ و﴿أَنْ أَظْفَرَكُمْ﴾ فكله خطاب للمؤمنين. (طلائع: ٢٥٠).

﴿تَطَـُٔوهُمْ﴾: (د) وَيَحذِفُ مُسْتَهْزُونَ وَالْبَابَ مَعْ تَطَوْ يَطَوْ مُتَّكاً خَاطِينَ مُتَّكِئِى أُولا

﴿لَّقَدْ صَدَقَ﴾: انظر مج٢: ١٩. ﴿ٱلرُّءْيَا﴾: انظر مج٢: ٤٢٨، مج٣: ١٦٨.

حفص	ٱلۡحَرَامَ إِن شَآءَ ٱللَّهُ ءَامِنِينَ مُحَلِّقِينَ رُءُوسَكُمۡ وَمُقَصِّرِينَ لَا تَخَافُونَۖ فَعَلِمَ مَا لَمۡ تَعۡلَمُواْ فَجَعَلَ مِن دُونِ ذَٰلِكَ
قالون	(٢) رُءُوسَكُمُۥ
ورش	(٣) ءَآمِنِينَ رُءُوسَكُمۡ
ابن كثير	رُءُوسَكُمُۥ
السوسي	فَعَلِم مَّا
ابن ذكوان	(٥) شَآءَ
خلف	(١٠) شَآءَ
خلاد	شَآءَ
أبو جعفر	رُءُوسَكُمُۥ
خلف	(١٠) شَآءَ
حفص	فَتۡحٗا قَرِيبًا ﴿٢٧﴾ هُوَ ٱلَّذِيٓ أَرۡسَلَ رَسُولَهُۥ بِٱلۡهُدَىٰ وَدِينِ ٱلۡحَقِّ لِيُظۡهِرَهُۥ عَلَى ٱلدِّينِ كُلِّهِۦۚ وَكَفَىٰ بِٱللَّهِ شَهِيدٗا ﴿٢٨﴾
قالون	(١) (٣)
ورش	(٥) بِٱلۡهُدَىٰ ف.ق لِيُظۡهِرَهُۥ وَكَفَىٰ ف.ق
السوسي	(٢) أَرۡسَل رَّسُولَهُۥ
خلف	(١٠) بِٱلۡهُدَىٰ وَكَفَىٰ
خلاد	بِٱلۡهُدَىٰ وَكَفَىٰ
الكسائي	(٥) بِٱلۡهُدَىٰ وَكَفَىٰ
خلف	بِٱلۡهُدَىٰ وَكَفَىٰ
حفص	مُّحَمَّدٞ رَّسُولُ ٱللَّهِۚ وَٱلَّذِينَ مَعَهُۥٓ أَشِدَّآءُ عَلَى ٱلۡكُفَّارِ رُحَمَآءُ بَيۡنَهُمۡۖ تَرَىٰهُمۡ رُكَّعٗا سُجَّدٗا يَبۡتَغُونَ فَضۡلٗا مِّنَ ٱللَّهِ وَرِضۡوَٰنٗاۖ سِيمَاهُمۡ
قالون	(١) (٨) (٣) (١٣) بَيۡنَهُمُۥ تَرَىٰهُمُۥ سِيمَاهُمُۥ
ورش	(١٦) ٱلۡكُفَّارِ ق تَرَىٰهُمۡ ق (١٧) سِيمَاهُمۡ ف.ق
ابن كثير	بَيۡنَهُمُۥ تَرَىٰهُمُۥ سِيمَاهُمُۥ
الدوري	(٥) (١٦) ٱلۡكُفَّارِ تَرَىٰهُمۡ سِيمَاهُمۡ ق
السوسي	(١٠) ٱلۡكُفَّار رُّحَمَآءُ تَرَىٰهُمۡ سِيمَاهُمۡ ق
شعبة	(١١) وَرُضۡوَٰنٗا
خلف	(٢٠) تَرَىٰهُمۡ سُجَّدٗا يَبۡتَغُونَ د.غ سِيمَاهُمۡ
خلاد	(٢٢) تَرَىٰهُمۡ سِيمَاهُمۡ
الكسائي	(الدوري) ٱلۡكُفَّارِ (١٢) تَرَىٰهُمۡ (١٥) سِيمَاهُمۡ
أبو جعفر	بَيۡنَهُمُۥ تَرَىٰهُمُۥ سِيمَاهُمُۥ
خلف	تَرَىٰهُمۡ سِيمَاهُمۡ

حفص	فِي وُجُوهِهِم مِّنْ أَثَرِ ٱلسُّجُودِ ذَٰلِكَ مَثَلُهُمْ فِي ٱلتَّوْرَىٰةِ وَمَثَلُهُمْ فِي ٱلْإِنجِيلِ كَزَرْعٍ أَخْرَجَ شَطْـَٔهُۥ فَـَٔازَرَهُۥ فَٱسْتَغْلَظَ فَٱسْتَوَىٰ
قالون	وُجُوهِهِمُو مِّنْ مَثَلُهُمُو ٱلتَّوْرَىٰةِ وَمَثَلُهُمُو
ورش	مِّنَ اثَرِ ٱلتَّوْرَىٰةِ ٱلِانجِيلِ كَزَرْعٍ اَخْرَجَ فَـَٔازَرَهُۥ فَٱسْتَوَىٰ
ابن كثير	وُجُوهِهِمُو مِّنْ مَثَلُهُمُو وَمَثَلُهُمُو شَطَـَٔهُۥ
الدوري	ٱلتَّوْرَىٰةِ
السوسي	ٱلسُّجُود ذَّٰلِكَ ٱلتَّوْرَىٰةِ أَخْرَج شَّطْـَٔهُۥ
ابن ذكوان	ٱلتَّوْرَىٰةِ شَطَـَٔهُۥ فَأَزَرَهُۥ
خلف	مِّنْ أَثَرِ ٱلتَّوْرَىٰةِ ٱلْإِنجِيلِ كَزَرْعٍ أَخْرَجَ فَٱسْتَوَىٰ
خلاد	ٱلتَّوْرَىٰةِ ٱلْإِنجِيلِ فَٱسْتَوَىٰ
الكسائي	ٱلتَّوْرَىٰةِ فَٱسْتَوَىٰ
أبو جعفر	وُجُوهِهِمُو مِّنْ مَثَلُهُمُو وَمَثَلُهُمُو
يعقوب	
خلف	ٱلتَّوْرَىٰةِ فَٱسْتَوَىٰ

﴿ٱلتَّوْرَىٰةِ﴾: (ش) وَإِضْجَاعُكَ التَّوْرَاةَ مَا رُدَّ حُسْنُهُ وَقُلِّلَ فِي جَوْدٍ وَبِالْخُلْفِ بَلَّلَا

(د) وَبِالْفَتْحِ قَهَّارِ الْبَوَارِ ضِعَافَ مَعْـ ـهُ عَيْنُ الثُّلَاثِي رَانَ شَا جَاءَ مَيَّلَا

كَالَابْرَارِ رُؤْيَا اللَّامِ تَوْرَاةَ فِدْ وَلَا تُمِلْ حُزْ سِوَى أَعْمَى بِسُبْحَانَ أَوَّلَا

وَطُلْ كَافِرِينَ الْكُلَّ وَالنَّمْلَ حُطْ وَيَا ءُ يَسِّنَ يُمْنٌ وَافْتَحِ الْبَابَ إِذْ عَلَا

اجتمع لقالون في هذه الآية ﴿مُحَمَّدٌ رَّسُولُ...عَظِيمًا﴾ مد منفصل وميم الجمع ولفظ ﴿ٱلتَّوْرَىٰةِ﴾ وله فيها خمسة أوجه: الأول: قصر المنفصل مع سكون الميم والتقليل في التوراة. الثاني: القصر مع صلة الميم وفتح التوراة. الثالث: توسط المنفصل مع سكون الميم وفتح التوراة. الرابع: مثله ولكن مع تقليل التوراة. الخامس: توسط المنفصل مع صلة الميم وتقليل التوراة.

(ضابط) وإنْ أَتَى المدُّ وَبَعْدُ الميمُ وَبَعْدهُ التَّوْرَاةُ يَا فَهِيمُ

فَابْتَدِئْ بِقَصْرِ المدِّ وَالمِيمَ أَسْكِنَا وَقَلِّلِ التَّوْرَا تَكُنْ مُتمكِّنَا

ثُمَّ عَلَى قَصْرٍ فَالمِيمَ أَوْصِلَا وَفَتْحُكَ التَّوْرَا تكُنْ مُتأمِّلَا

ثُمَّ امْدُداً وَالمِيمَ أَسْكِنْ يَا فَتَى وَعَلَيْهِ فِي التَّوْرَاةِ وَجْهَانِ أَتَى

ثُمَّ امْدُداً وَالمِيمَ أَوْصِلَا يَا فُلَا وَعَلَيْهِ فِي التَّوْرَاة تَقْلِيلٌ عَلَا

﴿أَخْرَجَ شَطْـَٔهُۥ﴾: (ش) وَفِي ذِي الْمَعَارِجِ تَّعْرُجُ الجيمُ مُدْغَمٌ وَمِنْ قَبْلُ أَخْرَجَ شَّطْأَهُ قَدْ تَثَقَّلَا

ولا يخفى وقف حمزة على ﴿شَطْـَٔهُۥ﴾ بطاء مفتوحة وهاء ساكنة.

(ش) وَحَرِّكْ بِهِ مَا قَبْلَهُ مُتَسَكِّنًا وَأَسْقِطْهُ حَتَّى يَرْجِعَ اللَّفْظُ أَسْهَلَا

حفص	ٱلۡحَرَامَ إِن شَآءَ ٱللَّهُ ءَامِنِينَ مُحَلِّقِينَ رُءُوسَكُمۡ وَمُقَصِّرِينَ لَا تَخَافُونَۖ فَعَلِمَ مَا لَمۡ تَعۡلَمُواْ فَجَعَلَ مِن دُونِ ذَٰلِكَ
قالون	(٢) رُءُوسَكُمُۥ
ورش	(٣) (١)(٢) ءَآمِنِينَ رُءُوسَكُمۡ
ابن كثير	رُءُوسَكُمُۥ
السوسي	فَعَلِم مَّا
ابن ذكوان	(٢) شَآءَ
خلف	(٢) شَآءَ
خلاد	شَآءَ
أبو جعفر	رُءُوسَكُمُۥ
خلف	(١٠) شَآءَ
حفص	فَتۡحٗا قَرِيبًا (٢٧) هُوَ ٱلَّذِيٓ أَرۡسَلَ رَسُولَهُۥ بِٱلۡهُدَىٰ وَدِينِ ٱلۡحَقِّ لِيُظۡهِرَهُۥ عَلَى ٱلدِّينِ كُلِّهِۦۚ وَكَفَىٰ بِٱللَّهِ شَهِيدٗا (٢٨)
قالون	(١) (٣)
ورش	(٥) بِٱلۡهُدَىٰ ف.ق لِيُظۡهِرَهُۥ وَكَفَىٰ ف.ق
السوسي	(٢) أَرۡسَل رَّسُولَهُۥ
خلف	(١٠) بِٱلۡهُدَىٰ وَكَفَىٰ
خلاد	بِٱلۡهُدَىٰ وَكَفَىٰ
الكسائي	(٥) بِٱلۡهُدَىٰ وَكَفَىٰ
خلف	بِٱلۡهُدَىٰ وَكَفَىٰ
حفص	مُّحَمَّدٞ رَّسُولُ ٱللَّهِۚ وَٱلَّذِينَ مَعَهُۥٓ أَشِدَّآءُ عَلَى ٱلۡكُفَّارِ رُحَمَآءُ بَيۡنَهُمۡۖ تَرَىٰهُمۡ رُكَّعٗا سُجَّدٗا يَبۡتَغُونَ فَضۡلٗا مِّنَ ٱللَّهِ وَرِضۡوَٰنٗاۖ سِيمَاهُمۡ
قالون	(١) (٨) (٣)(١٣) بَيۡنَهُمُۥ تَرَىٰهُمُۥ سِيمَاهُمُۥ
ورش	(١٠) ٱلۡكُفَّارِ ق تَرَىٰهُمۡ ق سِيمَاهُمۡ ف.ق (١٧)
ابن كثير	بَيۡنَهُمُۥ تَرَىٰهُمُۥ سِيمَاهُمُۥ
الدوري	(٥)(١٦) ٱلۡكُفَّارِ تَرَىٰهُمۡ سِيمَاهُمۡ ق
السوسي	(١٠) ٱلۡكُفَّارِ رُّحَمَآءُ تَرَىٰهُمۡ سِيمَاهُمۡ ق
شعبة	(١١) وَرُضۡوَٰنٗا
خلف	(٢٠) تَرَىٰهُمۡ سُجَّدٗا يَبۡتَغُونَ د.غ سِيمَاهُمۡ
خلاد	(٢٢) تَرَىٰهُمۡ سِيمَاهُمۡ
الكسائي	(الدوري) ٱلۡكُفَّارِ (١٦) تَرَىٰهُمۡ (١٥) سِيمَاهُمۡ
أبو جعفر	بَيۡنَهُمُۥ تَرَىٰهُمُۥ سِيمَاهُمُۥ
خلف	تَرَىٰهُمۡ سِيمَاهُمۡ

﴿بِهِمُ ٱلْكُفَّارَ﴾: قرأ البصري بكسر الميم إذا لقيت الميم ساكن وإذا وقعت بعد الهاء بشرط أن يكون قبل الهاء حرف مكسور نحو ﴿فِى قُلُوبِهِمُ ٱلْعِجْلَ﴾، أو ياء ساكنة نحو ﴿يَوْمَئِذٍ يُوَفِّيهِمُ ٱللَّهُ﴾، ﴿عَلَيْهِمُ ٱلذِّلَّةُ﴾ وصلاً، وقرأ بكسر الهاء وإسكان الميم وقفاً:

(ش) وَمِنْ دُونِ وَصْلٍ ضَمُّهَا قَبْلَ سَاكِنٍ لِكُلٍّ وَبَعْدَ الْهَاءِ كَسْرُ فَتَى الْعَلَا
مَعَ الْكَسْرِ قَبْلَ الْهَا أَوِ الْيَاءِ سَاكِناً وَفِي الْوَصْلِ كَسْرُ الْهَاءِ بِالضَّمِّ شَمْلَلَا
كَمَا بِهِمُ الْأَسْبَابُ ثُمَّ عَلَيْهِمُ الْـ قِتَالُ وَقِفْ لِلْكُلِّ بِالْكَسْرِ مُكْمِلَا

وقرأ حمزة والكسائي (شَمْلَلَا) بضم كسر الهاء، مع ضم الميم إذا لقي الميم ساكن، وإذا وقعت الهاء بعد حرف مكسور أو ياء ساكنة، كالأمثلة المذكورة، وذلك في حال الوصل فقط.

وأما في حال الوقف فيقرآن كبقية القرّاء السبعة بكسر الهاء وإسكان الميم، وهذا معنى قوله: (وَقِفْ لِلْكُلِّ بِالْكَسْرِ مُكْمِلاَ)، ويستثنى من قوله (وَقِفْ لِلْكُلِّ) الكلمات الثلاث (عَلَيْهِم، إِلَيْهِم، لَدَيْهِم) فإن حمزة يقرؤها بضم الهاء وقفاً ووصلاً سواء وقع بعد الميم ساكن أو متحرك. وقرأ الكل بضم ميم الجمع من غير صلة إذا وقعت قبل ساكن و لم يسبقها هاء مسبوقة بياء أو كسر نحو ﴿وَأَنتُمُ ٱلْأَعْلَوْنَ﴾.

(د) وَصِلْ ضَمَّ مِيمِ ٱلْجَمْعِ أَصْلٌ وَقَبْلَ سَا كِنٍ أَتْبِعَا حُزْ غَيْرَهُ أَصْلُهُ تَلَا

وخالف خلف العاشر أصله في هذه الألفاظ الثلاثة إذا لم يكن بعد الميم ساكن إذ قرأها بكسر الهاء. (وَقَبْلَ سَاكِنٍ أَتْبِعاً حُزْ) أي أن يعقوب قرأ بإتباع حركة ميم الجمع لحركة الهاء إذا وقعت الميم قبل حرف ساكن، فإن كان يضم الهاء لوجود الياء الساكنة فإنه يضم الميم إتباعاً لضم الهاء، وإن كان يقرؤها بالكسر بأن كان قبلها كسرة نحو ﴿فِى قُلُوبِهِمُ ٱلْعِجْلَ﴾، ﴿بِهِمُ ٱلْأَسْبَاب﴾ فإنه يكسر الميم تبعاً لكسرة الهاء، فيكون يعقوب مخالفاً لأصله فيما قبل الهاء. (الوافي:٥٢، الإيضاح ق: ١٤).

﴿ءَامَنُواْ﴾: (ش) وَإِبْدَالُ أُخْرَى الْهَمْزَتَيْنِ لِكُلِّهِمْ إِذَا سَكَنَتْ عَزْمٌ كَآدَمَ أُوهِلَا
(ش) وَمَا بَعْدَ هَمْزٍ ثَابِتٍ أَوْ مُغَيَّرٍ فَقَصْرٌ وَقَدْ يُرْوَى لِوَرْشٍ مُطَوَّلَا
وَوَسَّطَهُ قَوْمٌ كَآمَنَ هَٰؤُلَا ءِ آلِهَةً آتَى لِلإِيمَانِ مُثِّلَا

وخالف أبو جعفر ورشاً:

(د) وَمَدَّهُمُ وَسِّطْ وَمَا انْفَصَلَ اقْصُرَنْ أَلَا حُزْ وَبَعْدَ الْهَمْزِ وَاللِّينُ أُهْمِلَا

فيها مد بدل لأن حرف المد وقع بعد همز ثابت، وهو مقصور لجميع القرّاء ورش وغيره، وقد يروى هذا المد مداً طويلاً مشبعاً لورش، أي ممدوداً مداً طويلاً بمقدار ست حركات قياساً على ما إذا تقدم حرف المد واللين على الهمز، ووسّطه جماعة من أهل الأداء عنه، بمقدار أربع حركات، فيكون لورش فيه ثلاثة البدل. و لم يذكر في التيسير غير هذا حيث قال زيادة متوسطة، فالطويل والقصير من زيادات القصيدة.

﴿ءَامَنُوٓاْ﴾: وجه المد مجاورة الهمز لحرف المد سواء تقدم أو تأخر، ووجه القصر في مد البدل التفرقة بينهما من جهة أن الهمزة إذا تأخرت ربما صرف القارئ همته إليها لقوتها وصعوبتها فأخل بحرف المد بخلاف ما إذا تقدمت. (سراج القارئ: ٥٣، هامش الإيضاح ز: ١٢٢).

مُّحَمَّدٌ رَّسُولُ ٱللَّهِۚ وَٱلَّذِينَ مَعَهُۥٓ أَشِدَّآءُ عَلَى ٱلۡكُفَّارِ رُحَمَآءُ بَيۡنَهُمۡۖ تَرَىٰهُمۡ رُكَّعٗا سُجَّدٗا يَبۡتَغُونَ فَضۡلٗا مِّنَ ٱللَّهِ وَرِضۡوَٰنٗاۖ سِيمَاهُمۡ
فِي وُجُوهِهِم مِّنۡ أَثَرِ ٱلسُّجُودِۚ ذَٰلِكَ مَثَلُهُمۡ فِي ٱلتَّوۡرَىٰةِۚ وَمَثَلُهُمۡ فِي ٱلۡإِنجِيلِ كَزَرۡعٍ أَخۡرَجَ شَطۡـَٔهُۥ فَـَٔازَرَهُۥ فَٱسۡتَغۡلَظَ فَٱسۡتَوَىٰ
عَلَىٰ سُوقِهِۦ يُعۡجِبُ ٱلزُّرَّاعَ لِيَغِيظَ بِهِمُ ٱلۡكُفَّارَۗ وَعَدَ ٱللَّهُ ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّٰلِحَٰتِ مِنۡهُم مَّغۡفِرَةٗ وَأَجۡرًا عَظِيمَۢا (٢٩)

المد	أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة الفتح مع سورة الحجرات — البسملة ولها ثلاثة أوجه تخيير هي: ١ـ قطع الكل	٢ـ وصل البسملة مع أول السورة
قصر	قالون	(١) مُحَمَّدٌ...ٱلتَّوۡرَىٰةِ...عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ...۞ يَـٰٓأَيُّهَا..	(٢) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
قصر	يعقوب	(٤) ٱلتَّوۡرَىٰةِ...بِهِمِ ٱلۡكُفَّارَ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ..۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٥) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
قصر	قالون، أبو جعفر	(٩) بَيۡنَهُمۡ..تَرَىٰهُمۡ..ٱلتَّوۡرَىٰةِ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ..۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(١٠) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
قصر	البزي	(١٢) شَطۡـَٔهُۥ..مِنۡهُمۡ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ..۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(١٣) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
قصر	قنبل	(١٥) سُؤۡقِهِۦ (سُـٔوقِهِۦ)..مِنۡهُمۡ..۞ بِسۡمِ..۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(١٦) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
قصر	الدوري	(١٨) ٱلۡكُفَّارِ..تَرَىٰهُمۡ..سِيمَاهُمۡ..ٱلتَّوۡرَىٰةِ..بِهِمِ ٱلۡكُفَّارَ..۞ بِسۡمِ...۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(١٩) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
قصر	السوسي	(٢٣) ٱلۡكُفَّارِ رُّحَمَآءَ..تَرَىٰهُمۡ..سِيمَاهُمۡ..ٱلسُّجُود ذَّٰلِكَ ٱلتَّوۡرَىٰةِ..أَخۡرَج شَّطۡـَٔهُۥ..۞ بِسۡمِ...۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٢٤) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	قالون، هشام، حفص	(٢٨) مَعَهُۥٓ..ٱلتَّوۡرَىٰةِ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ...۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٢٩) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	قالون	(٣٣) ٱلتَّوۡرَىٰةِ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ...۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٣٤) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	ابن ذكوان	(٣٦) ٱلتَّوۡرَىٰةِ..شَطۡـَٔهُۥ فَأَزَرَهُۥ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ..۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٣٧) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	شعبة	(٤١) وَرُضۡوَٰنًا..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٤٢) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	أبو الحارث، خلف العاشر	(٤٤) تَرَىٰهُمۡ ... سِيمَاهُمۡ ... ٱلتَّوۡرَىٰةِ ... بِهُمُ ٱلۡكُفَّارَ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٤٥) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	قالون	(٤٨) بَيۡنَهُمۡ...ٱلتَّوۡرَىٰةِ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٤٩) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	الدوري	(٥١) ٱلۡكُفَّارِ..تَرَىٰهُمۡ..سِيمَاهُمۡ...ٱلتَّوۡرَىٰةِ..بِهِمِ ٱلۡكُفَّارَ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٥٢) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	دوري الكسائي	(٥٦) سِيمَاهُمۡ...ٱلتَّوۡرَىٰةِ..بِهُمُ ٱلۡكُفَّارَ..عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٥٧) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
طول	ورش	(٥٩) مَعَهُۥٓ..ٱلۡكُفَّارِ..تَرَىٰهُمۡ..مِنۡ آثَرِ..ٱلتَّوۡرَىٰةِ.. فَـَٔازَرَهُۥ..ءَامَنُواْ..مَغۡفِرَةً...عَظِيمًا ۞ بِسۡمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا..ءَامَنُواْ	(٦٠) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيمِ

يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تُقَدِّمُواْ بَيْنَ يَدَيِ ٱللَّهِ وَرَسُولِهِۦۖ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَۚ إِنَّ ٱللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿١﴾

المد	أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة الفتح مع سورة الحجرات		
		تتمة البسملة	السكت	الوصل
		٣- وصل الكل	سكت بلا بسملة	وصل بلا بسملة
قصر	قالون	③ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا..		
قصر	يعقوب	⑥ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا	⑦ عَظِيمًا س يَـٰٓأَيُّهَا	⑧ عَظِيمًا يَـٰٓأَيُّهَا..لَا تَقَدَّمُواْ..
قصر	قالون، أبو جعفر	⑪ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا		
قصر	البزي	⑭ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا		
قصر	قنبل	⑰ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا		
قصر	الدوري	⑳ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا	㉑ عَظِيمًا س يَـٰٓأَيُّهَا	㉒ عَظِيمًا يَـٰٓأَيُّهَا
قصر	السوسي	㉕ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا	㉖ عَظِيمًا س يَـٰٓأَيُّهَا	㉗ عَظِيمًا يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	قالون، هشام، حفص	㉚ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا	㉛ عَظِيمًا س يَـٰٓأَيُّهَا (لهشام)	㉜ عَظِيمًا يَـٰٓأَيُّهَا (لهشام)
توسط	قالون	㉝ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا		
توسط	ابن ذكوان	㊳ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا	㊴ عَظِيمًا س يَـٰٓأَيُّهَا	㊵ عَظِيمًا يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	شعبة	㊸ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا		
توسط	أبو الحارث خلف العاشر	㊻ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا (لأبي الحارث)		㊼ عَظِيمًا يَـٰٓأَيُّهَا (لخلف العاشر)
توسط	قالون	㊿ عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا		
توسط	الدوري	(٥٣) عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا	(٥٤) عَظِيمًا س يَـٰٓأَيُّهَا	(٥٥) عَظِيمًا يَـٰٓأَيُّهَا
توسط	دوري الكسائي	(٥٨) عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا.. ءَامَنُواْ		
طول	ورش	(٦١) عَظِيمًا بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا	(٦٢) عَظِيمًا س يَـٰٓأَيُّهَا	(٦٣) عَظِيمًا يَـٰٓأَيُّهَا..ءَامَنُواْ

مُّحَمَّدٌ رَّسُولُ ٱللَّهِ وَٱلَّذِينَ مَعَهُۥٓ أَشِدَّآءُ عَلَى ٱلْكُفَّارِ رُحَمَآءُ بَيْنَهُمْ تَرَىٰهُمْ رُكَّعًا سُجَّدًا يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِّنَ ٱللَّهِ وَرِضْوَٰنًا سِيمَاهُمْ
فِى وُجُوهِهِم مِّنْ أَثَرِ ٱلسُّجُودِ ذَٰلِكَ مَثَلُهُمْ فِى ٱلتَّوْرَىٰةِ وَمَثَلُهُمْ فِى ٱلْإِنجِيلِ كَزَرْعٍ أَخْرَجَ شَطْـَٔهُۥ فَـَٔازَرَهُۥ فَٱسْتَغْلَظَ فَٱسْتَوَىٰ
عَلَىٰ سُوقِهِۦ يُعْجِبُ ٱلزُّرَّاعَ لِيَغِيظَ بِهِمُ ٱلْكُفَّارَ وَعَدَ ٱللَّهُ ٱلَّذِينَ ءَامَنُوا۟ وَعَمِلُوا۟ ٱلصَّـٰلِحَـٰتِ مِنْهُم مَّغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًۢا ﴿٢٩﴾

المد	أسماء الرواة	تتمة أوجه أداء وصل سورة الفتح مع سورة الحجرات	
		البسملة ولها ثلاثة أوجه تخيير هي:	
		١ـ قطع الكل	٢ـ وصل البسملة مع أول السورة
طول	ورش	(٦٤) فَـَٔازَرَهُۥ..ءَامَنُوا۟ ..مَغْفِرَةً..عَظِيمًا ۞ بِسْمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٦٥) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
طول	ورش	(٦٩) سِيمَاهُمْ...ٱلتَّوْرَىٰةِ....فَـَٔازَرَهُۥ ..فَاسْتَوَىٰ..مَغْفِرَةً..عَظِيمًا ۞ بِسْمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٧٠) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
طول	ورش	(٧٤) فَـَٔازَرَهُۥ..فَٱسْتَوَىٰ..مَغْفِرَةً..عَظِيمًا ۞ بِسْمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا..	(٧٥) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا
طول	خلف	(٧٩) ٱلْكُفَّارِ..تَرَىٰهُمْ..سُجَّدًا يَبْتَغُونَ...سِيمَاهُمْ ..ٱلتَّوْرَىٰةِ..ٱلْإِنجِيلِ.. بِهِمُ ٱلْكُفَّارَ ..مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا ۞ بِسْمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا..ءَامَنُوا۟	(٨٠) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا.. ءَامَنُوا۟
طول	خلف	(٨٢) مِنْ أَثَرِ...ٱلتَّوْرَىٰةِ... كَزَرْعٍ أَخْرَجَ .. مَغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا ۞ بِسْمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٨٣) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا.. ءَامَنُوا۟
طول	خلاد	(٨٥) سُجَّدًا يَبْتَغُونَ..سِيمَاهُمْ..ٱلتَّوْرَىٰةِ.... ٱلْإِنجِيلِ..فَـَٔازَرَهُۥ... عَظِيمًا ۞ بِسْمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا...ءَامَنُوا۟	(٨٦) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا.. ءَامَنُوا۟
طول	خلاد	(٨٨) ٱلْإِنجِيلِ.. عَظِيمًا ۞ بِسْمِ... ۞ يَـٰٓأَيُّهَا	(٨٩) بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ يَـٰٓأَيُّهَا ..ءَامَنُوا۟

بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تُقَدِّمُواْ بَيۡنَ يَدَيِ ٱللَّهِ وَرَسُولِهِۦۖ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَۚ إِنَّ ٱللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ۝١

المد	أسماء الرواة	تتمة أوجه الأداء		
		تتمة البسملة	السكت	الوصل
		٣ـ وصل الكل	سكت بلا بسملة	وصل بلا بسملة
طول	ورش	٦٦ عَظِيمًا بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَٰٓأَيُّهَا	٦٧ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا (س)	٦٨ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا..ءَامَنُواْ
طول	ورش	٧١ عَظِيمًا بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَٰٓأَيُّهَا	٧٢ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا (س)	٧٣ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا..ءَأمَنُواْ
طول	ورش	٧٦ عَظِيمًا بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ يَٰٓأَيُّهَا	٧٧ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا (س)	٧٨ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا..ءَامَنُواْ
طول	خلف			٨١ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا...ءَامَنُواْ (د.غ)
طول	خلف			٨٤ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا...ءَامَنُواْ (د.غ)
طول	خلاد			٨٧ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا...ءَامَنُواْ
طول	خلاد			٩٠ عَظِيمًا يَٰٓأَيُّهَا...

٤/١ الحزب ٥٢

سُورَةُ الحُجُرَات

بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

حفص	يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تُقَدِّمُواْ بَيۡنَ يَدَيِ ٱللَّهِ وَرَسُولِهِۦۖ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَۚ إِنَّ ٱللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٞ ١ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا تَرۡفَعُوٓاْ أَصۡوَٰتَكُمۡ
قالون	(١) (٣) (٥) (١) (٥) (١١) (٣) (٧) أَصۡوَٰتَكُمُو
ورش	(٤) ءَامَنُواْ (٨) ءَامَنُواْ
ابن كثير	أَصۡوَٰتَكُمُو
أبو جعفر	أَصۡوَٰتَكُمُو
يعقوب	(٢) تَقَدَّمُواْ
حفص	فَوۡقَ صَوۡتِ ٱلنَّبِيِّ وَلَا تَجۡهَرُواْ لَهُۥ بِٱلۡقَوۡلِ كَجَهۡرِ بَعۡضِكُمۡ لِبَعۡضٍ أَن تَحۡبَطَ أَعۡمَٰلُكُمۡ وَأَنتُمۡ لَا تَشۡعُرُونَ ٢ إِنَّ ٱلَّذِينَ
قالون	ٱلنَّبِيٓءِ بَعۡضِكُمُو أَعۡمَٰلُكُمُو وَأَنتُمُو (١)
ورش	ٱلنَّبِيٓءِ لِبَعۡضٍ أَن
ابن كثير	(٤) بَعۡضِكُمُو أَعۡمَٰلُكُمُو وَأَنتُمُو
الدوري	(٢) (٦)
خلف	(٥) لِبَعۡضٍ أَن (١٠)
أبو جعفر	بَعۡضِكُمُو أَعۡمَٰلُكُمُو وَأَنتُمُو
حفص	يَغُضُّونَ أَصۡوَٰتَهُمۡ عِندَ رَسُولِ ٱللَّهِ أُوْلَٰٓئِكَ ٱلَّذِينَ ٱمۡتَحَنَ ٱللَّهُ قُلُوبَهُمۡ لِلتَّقۡوَىٰۚ لَهُم مَّغۡفِرَةٞ وَأَجۡرٌ عَظِيمٌ ٣ إِنَّ ٱلَّذِينَ
قالون	(٧) أَصۡوَٰتَهُمُو قُلُوبَهُمُو لَهُمُو مَّغۡفِرَةٞ (١)
ورش	(٤) لِلتَّقۡوَىٰ مَّغۡفِرَةٞ
ابن كثير	أَصۡوَٰتَهُمُو قُلُوبَهُمُو لَهُمُو مَّغۡفِرَةٞ
الدوري	(٢) لِلتَّقۡوَىٰ
السوسي	لِلتَّقۡوَىٰ
خلف	(٥) لِلتَّقۡوَىٰ مَّغۡفِرَةٞ وَأَجۡرٌ
خلاد	لِلتَّقۡوَىٰ (٦)
الكسائي	(٣) لِلتَّقۡوَىٰ
أبو جعفر	أَصۡوَٰتَهُمُو قُلُوبَهُمُو لَهُمُو مَّغۡفِرَةٞ
خلف	لِلتَّقۡوَىٰ

﴿تُقدِّمُواْ﴾: (د) وحُطْ يَعْمَلُو خاطِبْ وفَتحاً تُقَدِّمُوا حوَى حُجُراتِ الفَتحُ في الجِيمِ أُعمِلا

﴿تَقَدَّمُواْ﴾: قرئ بفتح التاء والقاف والدال، والوجه أنه من تقدم فلان، وهو ضدُّ تأخَّر، و﴿لَا تَقَدَّمُواْ﴾ نهيٌ،

حفص	يُنَادُونَكَ مِن وَرَآءِ ٱلۡحُجُرَٰتِ أَكۡثَرُهُمۡ لَا يَعۡقِلُونَ ﴿٤﴾ وَلَوۡ أَنَّهُمۡ صَبَرُواْ حَتَّىٰ تَخۡرُجَ إِلَيۡهِمۡ لَكَانَ خَيۡرٗا لَّهُمۡۚ وَٱللَّهُ غَفُورٞ
قالون	(٢) أَكۡثَرُهُمُو (١) (٣) أَنَّهُمُو إِلَيۡهِمُو لَّهُمُو
ورش	(٤) (٤) وَلَوَ انَّهُمۡ خَيۡرًا
ابن كثير	أَكۡثَرُهُمُو أَنَّهُمُو إِلَيۡهِمُو لَّهُمُو
خلف	(٥) مِن وَرَآءِ (د.غ) وَلَوۡ أَنَّهُمۡ (٥ ح س) (٣) إِلَيۡهُمۡ
خلاد	إِلَيۡهُمۡ
أبو جعفر	(٣) ٱلۡحُجَرَٰتِ أَكۡثَرُهُمُو أَنَّهُمُو إِلَيۡهِمُو لَّهُمُو
يعقوب	إِلَيۡهُمۡ
حفص	رَّحِيمٞ ﴿٥﴾ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ إِن جَآءَكُمۡ فَاسِقُۢ بِنَبَإٖ فَتَبَيَّنُوٓاْ أَن تُصِيبُواْ قَوۡمَۢا بِجَهَٰلَةٖ فَتُصۡبِحُواْ عَلَىٰ مَا فَعَلۡتُمۡ نَٰدِمِينَ ﴿٦﴾
قالون	(١) (٣) (٢) (٥) (...) جَآءَكُمُو فَعَلۡتُمُو
ورش	(٨) ءَآمَنُوٓاْ
ابن كثير	جَآءَكُمُو فَعَلۡتُمُو
ابن ذكوان	(٦) جِآءَكُمۡ
خلف	(٩) جِآءَكُمۡ فَتَثَبَّتُوٓاْ
خلاد	جِآءَكُمۡ فَتَثَبَّتُوٓاْ
الكسائي	(٤) فَتَثَبَّتُوٓاْ
أبو جعفر	جَآءَكُمُو فَعَلۡتُمُو
خلف	جِآءَكُمۡ (٧) فَتَثَبَّتُوٓاْ

وأصله لا تتقدموا بتاءين، فحذفت الثانية لاجتماعهما، والمعنى لا تتسارعوا عنده بالقول أو بالفعل.

وقرئ بضم التاء وفتح القاف وكسر الدال، والوجه أنه من قدَّم بمعنى تقدم، وقولـه ﴿لَا تُقَدِّمُواْ﴾ نـهي، وهـو بمعنى الأول، ووزنه تُفعّلوا مثل تُكرّموا في اللفظ. (الموضح٣: ١١٩٥).

﴿ٱلۡحُجُرَٰتِ﴾: (د) وَحُطْ يَعْمَلُو خَاطِبْ وَفَتْحَا تُقَدِّمُوا حَوَى حُجُرَاتِ الْفَتْحُ فِي الْجِيمِ أُعْمِلَا

﴿ٱلۡحُجُرَٰتِ﴾: قرئ بفتح الجيم وقرئ بضمها وهما لغتان في جمع حجرة وهي القطعة من الأرض المحجورة بحائط. (طلائع: ٢٥١).

﴿فَتَبَيَّنُوٓاْ﴾: (ش) وَإِشْمَامُ صَادٍ سَاكِنٍ قَبْلَ دَالِهِ كَأَصْدَقُ زَاياً شَاعَ وَارْتَاحَ أَشْمُلَا

وَفِيهَا وَتَحْتَ الْفَتْحِ قُلْ فَتَثَبَّتُوا مِنَ الثَّبْتِ وَالْغَيْرُ الْبَيَانَ تَبَدَّلَا

﴿فَتَبَيَّنُوٓاْ﴾: قرئ ﴿فَتَثَبَّتُوٓاْ﴾ من التثبت وهو خلاف الإقدام والمراد التأني، والتثبت أشد اختصاصاً بهذا الموضع، لأن العرب تقول: تثبت في أمرك أي لا تعجل. ومن قرأ ﴿فَتَبَيَّنُوٓاْ﴾ فهو قريب من الأول إذ يتضمن ثباتاً مع حصول علم ومعرفة، وقد جاء أن التبين من الله، والعجلة من الشيطان، فمقابلة التبين بالعجلة تدل على تقارب التبين والتثبت. (الموضح١: ٤٢٣).

حفص	وَٱعۡلَمُوٓاْ أَنَّ فِيكُمۡ رَسُولَ ٱللَّهِۚ لَوۡ يُطِيعُكُمۡ فِي كَثِيرٖ مِّنَ ٱلۡأَمۡرِ لَعَنِتُّمۡ وَلَٰكِنَّ ٱللَّهَ حَبَّبَ إِلَيۡكُمُ ٱلۡإِيمَٰنَ وَزَيَّنَهُۥ فِي قُلُوبِكُمۡ وَكَرَّهَ إِلَيۡكُمُ
قالون	(١) (٤) (٣) (٥) فِيكُمُو يُطِيعُكُمُو لَعَنِتُّمُو قُلُوبِكُمُو
ورش	(٦) ٱلۡأَمۡرِ ٱلۡإِيمَٰنَ
ابن كثير	فِيكُمُو يُطِيعُكُمُو لَعَنِتُّمُو قُلُوبِكُمُو
السوسي	(٢) ٱلۡأَمۡرِ لَعَنِتُّمۡ (ٱلۡأَمۡر لَّعَنِتُّمۡ) خس
خلف	(٧) ٱلۡأَمۡرِ ٱلۡإِيمَٰنَ
خلاد	(٨) ٱلۡأَمۡرِ ٱلۡإِيمَٰنَ
أبو جعفر	فِيكُمُو يُطِيعُكُمُو لَعَنِتُّمُو قُلُوبِكُمُو
حفص	ٱلۡكُفۡرَ وَٱلۡفُسُوقَ وَٱلۡعِصۡيَانَۚ أُوْلَٰٓئِكَ هُمُ ٱلرَّٰشِدُونَ ﴿٧﴾ فَضۡلٗا مِّنَ ٱللَّهِ وَنِعۡمَةٗۚ وَٱللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٞ ﴿٨﴾ وَإِن طَآئِفَتَانِ
قالون	(١) (١)
ورش	(١٠)
خلف	(٢) وَنِعۡمَةً وَٱللَّهُ د. غ
حفص	مِنَ ٱلۡمُؤۡمِنِينَ ٱقۡتَتَلُواْ فَأَصۡلِحُواْ بَيۡنَهُمَاۖ فَإِنۢ بَغَتۡ إِحۡدَىٰهُمَا عَلَى ٱلۡأُخۡرَىٰ فَقَٰتِلُواْ ٱلَّتِي تَبۡغِي حَتَّىٰ تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ أَمۡرِ ٱللَّهِۚ فَإِن فَآءَتۡ
قالون	(٢) تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ
ورش	ٱلۡمُؤۡمِنِينَ بَغَت إِحۡدَىٰهُمَا ٱلۡأُخۡرَىٰ تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ
ابن كثير	تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ
الدوري	(٥) إِحۡدَىٰهُمَا ٱلۡأُخۡرَىٰ (٦) تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ
السوسي	(٨) ٱلۡمُؤۡمِنِينَ إِحۡدَىٰهُمَا ٱلۡأُخۡرَىٰ تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ
هشام	(٣)
خلف	(١١) بَغَت إِحۡدَىٰهُمَا (١٣) ٱلۡأُخۡرَىٰ
خلاد	إِحۡدَىٰهُمَا (١٢) ٱلۡأُخۡرَىٰ
الكسائي	(٧) إِحۡدَىٰهُمَا ٱلۡأُخۡرَىٰ
أبو جعفر	ٱلۡمُؤۡمِنِينَ (٥) تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ
يعقوب	(٤) (ر.و)
خلف	إِحۡدَىٰهُمَا ٱلۡأُخۡرَىٰ

﴿تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ﴾: (ش) وَتَسۡهِيلُ الأُخۡرَىٰ فِي اخۡتِلَافِهِمَا سَمَا   تَفِيءَ إِلَى مَعۡ جَاءَ أُمَّةً انۡزِلَا

نَشَاءُ أَصَبۡنَا وَالسَّمَاءِ أَوِ ائۡتِنَا   فَنَوۡعَانِ قُلۡ كَالۡيَا وَكَالۡوَاوِ سُهِّلَا

(د) وَحَالَ اتِّفَاقٍ سَهِّلِ الثَّانِ إِذۡ طَرَا   وَحَقِّقۡهُمَا كَالِاخۡتِلَافِ يَعِي وِلَا

حفص	فَأَصْلِحُواْ بَيْنَهُمَا بِٱلْعَدْلِ وَأَقْسِطُوٓاْۖ إِنَّ ٱللَّهَ يُحِبُّ ٱلْمُقْسِطِينَ ﴿٩﴾ إِنَّمَا ٱلْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُواْ بَيْنَ أَخَوَيْكُمْۚ وَٱتَّقُواْ ٱللَّهَ
قالون	(١) (٢) أَخَوَيْكُمُو
ورش	(٤) ٱلْمُومِنُونَ
ابن كثير	أَخَوَيْكُمُو
السوسي	ٱلْمُومِنُونَ
أبو جعفر	ٱلْمُومِنُونَ (٥) أَخَوَيْكُمُو
يعقوب	(٣) إِخْوَتِكُمْ
حفص	لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿١٠﴾ يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا يَسْخَرْ قَوْمٌ مِّن قَوْمٍ عَسَىٰٓ أَن يَكُونُواْ خَيْرًا مِّنْهُمْ وَلَا نِسَآءٌ مِّن نِّسَآءٍ عَسَىٰٓ أَن يَكُنَّ خَيْرًا
قالون	لَعَلَّكُمُو (١) (٨) (٥) (١٠) مِّنْهُمُو
ورش	(١٣) ءَآمَنُواْ (١٧) (١٨) عَسَىٰٓ ف.ق (١٤) خَيْرًا عَسَىٰٓ ف.ق خَيْرًا
ابن كثير	لَعَلَّكُمُو مِّنْهُمُو
خلف	(١٤) عَسَىٰٓ أَن يَكُونُواْ م د.غ عَسَىٰٓ أَن يَكُنَّ م د.غ
خلاد	عَسَىٰٓ م (١٥) عَسَىٰٓ م
الكسائي	(١١) عَسَىٰٓ م عَسَىٰٓ م
أبو جعفر	لَعَلَّكُمُو مِّنْهُمُو
خلف	عَسَىٰٓ م عَسَىٰٓ م

بيّن الناظم نوع التسهيل في هذه الحالة بأن الهمزة الثانية المكسورة في ﴿تَفِيٓءَ إِلَىٰٓ﴾ تسهل كالياء أي تكون بين الهمزة والياء في حال وصل الكلمة الثانية بالكلمة التي قبلها والتي فيها الهمزة الأولى لأن الهمزتين حينئذٍ متصلتان. أما إذا وقف على ﴿تَفِيٓءَ﴾ وابتدأ بـ ﴿إِلَىٰٓ﴾ فلا مناص من تحقيق الهمزة الثانية لانفصال الهمزتين في هذه الحال حتى لو أراد القارئ تسهيل الثانية المبتدأ بها لما أمكنه ذلك لأن الهمزة المسهلة قريبة من الساكنة، والساكن لا يمكن الابتداء به :

(ش) وَعَـنْ أَكْثَرِ الْقُرَّاءِ تُبْـدَلُ وَاوُهَـا   وَكُـلٌّ بِـهَمْـزِ الْكُـلِّ يَبْـدَا مُفَصِّلَا

(مُفَصِّلَا) أي مبيناً الهمزة محققاً لها. أما التسهيل فهو بين بين:

(ش) وَالِابْدَالُ مَحْضٌ وَالْمُسَهَّلُ بَيْنَ مَا   هُوَ الْهَمْزُ وَالْحَرْفِ الَّذِي مِنْهُ أُشْكِلَا

وإذا وقف حمزة وهشام على ﴿تَفِيٓءَ﴾ فلهما فيها الإبدال مع القصر والتوسط والمد، ولا روم فيها ولا إشمام لأنها مفتوحة.

﴿أَخَوَيْكُمْ﴾: (د) وَإِخْوَتِكُمْ حِرْزٌ وَنُونَ يَقُولُ أُذْ   وَقَـوْمِ انْصِباً حِفْظاً وَوَاتَّبَعَتْ حَلَا

﴿أَخَوَيْكُمْ﴾: قرأ يعقوب بكسر الهمزة وإسكان الخاء وبتاء مكسورة موضع الياء وهي من تفرده، وجه ذلك على أنه جمع أخ لمناسبة ﴿إِنَّمَا ٱلْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ﴾. وقرأ الباقون بفتح الهمزة والخاء وياء ساكنة بعد الواو المفتوحة على أنها تثنية أخ، وخص الاثنين بالذكر لأنهما أقل من يقع بينها الشقاق. (هامش الإيضاح ز: ٤١٥).

حفص	مِّنْهُنَّ وَلَا تَلْمِزُوٓاْ أَنفُسَكُمْ وَلَا تَنَابَزُواْ بِٱلْأَلْقَٰبِ بِئْسَ ٱلِٱسْمُ ٱلْفُسُوقُ بَعْدَ ٱلْإِيمَٰنِ وَمَن لَّمْ يَتُبْ فَأُوْلَٰٓئِكَ هُمُ ٱلظَّٰلِمُونَ ﴿١١﴾
قالون	أَنفُسَكُمُو
ورش	بِٱلَالْقَٰبِ بِيسَ ٱلِايمَٰنِ
ابن كثير	أَنفُسَكُمُو (٧) وَلَا تَّنَابَزُواْ (البزي)
الدوري	(٢) (٥) يَتُب فَّأُوْلَٰٓئِكَ
السوسي	(٣) بِٱلَالْقَٰبِ بِيسَ يَتُب فَّأُوْلَٰٓئِكَ
خلف	بِٱلْأَلْقَٰبِ (س) ٱلْإِيمَٰنِ (س)
خلاد	(١٠) بِٱلْأَلْقَٰبِ (س ح) ٱلْإِيمَٰنِ (س ح) يَتُب فَّأُوْلَٰٓئِكَ
الكسائي	يَتُب فَّأُوْلَٰٓئِكَ
أبو جعفر	أَنفُسَكُمُو (٦) بِيسَ
يعقوب	(٤) تَلْمُزُواْ
خلف	(١٢)
حفص	يَٰٓأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱجْتَنِبُواْ كَثِيرًا مِّنَ ٱلظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ ٱلظَّنِّ إِثْمٌ وَلَا تَجَسَّسُواْ وَلَا يَغْتَب بَّعْضُكُم بَعْضًا أَيُحِبُّ أَحَدُكُمْ أَن يَأْكُلَ لَحْمَ
قالون	(١) (٨) (٤) (١٠) بَعْضُكُمُو أَحَدُكُمُو
ورش	(١١) ءَامَنُواْ (١٥) كَثِيرًا بَعْضًا أَيُحِبُّ أَحَدُكُمُو يَاكُلَ
ابن كثير	(٧) وَلَا تَّجَسَّسُواْ (البزي) بَعْضُكُمُو أَحَدُكُمُو
السوسي	(٣) يَاكُل لَّحْمَ
خلف	(١٢) إِثْمٌ وَلَا (د.غ) بَعْضًا أَيُحِبُّ (ح.س) (١٣) أَحَدُكُمْ أَن يَأْكُلَ (ح.س.د.غ)
خلاد	(١٤)
أبو جعفر	بَعْضُكُمُو أَحَدُكُمُو (٦) يَاكُلَ

﴿تَلْمِزُوٓاْ﴾: (د) وَكِلْمَةُ فَانْصِبْ ثَانِياً ضُمَّ مِيمَ يَلْـ ـمِزُ الْكُلِّ حُزْ وَالرَّفْعُ فِي رَحْمَةٍ فَلَا

﴿تَلْمِزُوٓاْ﴾: بضم الميم قرأها يعقوب وحده. وقرأ الباقون بكسر الميم، والوجه أن مضارع لمز يلمُز ويلمِز بضم الميم وكسرها، ورجل لُمَزَة: عَيَّابٌ. (الموضح٣: ١١٩٧).

﴿وَلَا تَنَابَزُواْ، وَلَا تَجَسَّسُواْ﴾:

(ش) وَفِي الْوَصْلِ لِلْبَزِّيِّ شَدِّدْ تَيَمَّمُوا وَتَاءَ تَوَفَّى فِي النِّسَا عَنْهُ مُجْمِلَا

(ش) وَفِي الْحُجُرَاتِ التَّاءُ فِي لِتَعَارَفُوا وَبَعْدَ وَلَا حَرْفَانِ مِنْ قَبْلِهِ جَلَا

﴿ٱلِٱسْمُ﴾: لجميع القرّاء عند البدء وجهان: الأول البدء بهمزة وصل مفتوحة والثاني البدء بلام مكسورة.

(ش) وَتَبْدَا بِهَمْزِ الْوَصْلِ فِي النَّقْلِ كُلِّهِ وَإِنْ كُنْتَ مُعْتَدًّا بِعَارِضِهِ فَلَا

﴿لَمْ يَتُبْ فَأُوْلَٰٓئِكَ﴾: (ش) وَإِدْغَامُ بَاءِ الْجَزْمِ فِي الْفَاءِ قَدْ رَسَا حَمِيداً وَخَيِّرْ فِي يَتُبْ قَاصِداً وَلَا

(د) وَأَظْهِرَ إِذْ مَعْ قَدْ وَتَاءِ مُؤَنَّثٍ أَلَا حُزْ وَعِنْدَ الثَّاءِ لِلتَّاءِ فُصِّلَا

حفص	أَخِيهِ مَيْتًا فَكَرِهْتُمُوهُۚ وَاتَّقُواْ اللَّهَۚ إِنَّ اللَّهَ تَوَّابٌ رَّحِيمٌ ﴿١٢﴾ يَٰٓأَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَٰكُم مِّن ذَكَرٍ وَأُنثَىٰ وَجَعَلْنَٰكُمْ
قالون	مَيِّتًا (١) (٧) خَلَقْنَٰكُمُو مِن (١٠)(٤) وَجَعَلْنَٰكُمُو
ورش	مَيْتًا (١١) وَأُنثَىٰ (١٢) ف ق
ابن كثير	أَخِيهِۦ (٥) فَكَرِهْتُمُوهُۥ خَلَقْنَٰكُمُو مِن وَجَعَلْنَٰكُمُو
الدوري	(٢) (٥) وَأُنثَىٰ (٢) (٨) ق
السوسي	وَأُنثَىٰ ق
خلف	(١٠) ذَكَرٍ وَأُنثَىٰ
خلاد	(١٣) وَأُنثَىٰ
الكسائي	(٥) وَأُنثَىٰ
أبو جعفر	مَيِّتًا خَلَقْنَٰكُمُو مِن وَجَعَلْنَٰكُمُو
يعقوب	(رويس) مَيِّتًا
خلف	وَأُنثَىٰ

(د) وَهَلْ بَلْ فَتىً هَلْ مَعْ تَرَى وَلِبَا بِفَا نَبَذْتُ وَكَاغْفِرْ لِي يُرِدْ صَادَ حُوِّلَا

﴿يَأْكُلَ﴾: (ش) إِذَا سَكَنَتْ فَاءً مِنَ الْفِعْلِ هَمْزَةٌ فَوَرْشٌ يُرِيهَا حَرْفَ مَدٍّ مُبَدِّلَا

(ش) وَيُبْدَلُ لِلسُّوسِيِّ كُلُّ مُسَكَّنٍ مِنَ الْهَمْزِ مَدًّا غَيْرَ مَجْزُومٍ اهْمِلَا

(د) وَسَاكِنَهُ حَقِّقْ حِمَاهُ وَأَبْدِلَنْ إِذَا غَيْرَ أَنْبِئْهُمْ وَنَبِّئْهُمْ فَلَا

وأبدلها حمزة وقفاً: (ش) فَأَبْدِلْهُ عَنْهُ حَرْفَ مَدٍّ مُسَكِّنَاً وَمِنْ قَبْلِهِ تَحْرِيكُهُ قَدْ تَنَزَّلَا

وخالف خلف العاشر أصله: (د) .....طِيبٌ وَسَلْ مَعْ فَسَلْ فَشَا وَحَقِّقْ هَمْزَ الْوَقْفِ وَالسَّكْتَ أَهْمَلَا

﴿مَيْتًا﴾: (ش) وَفِي بَلَدٍ مَيْتٍ مَعَ الْمَيْتِ خَفَّفُوا صَفَا نَفَراً وَالْمَيْتَةُ الْخِفُّ خُوِّلَا

وَمَيْتًا لَدَى الْأَنْعَامِ وَالْحُجُرَاتِ خُذْ وَمَا لَمْ يَمُتْ لِلْكُلِّ جَاءَ مُثَقَّلَا

(د) وَأَوَّلُ يَطَّوَّعْ حَلَا الْمَيْتَةَ اشْدُدَنْ وَمَيْتَهْ وَمَيْتًا أُدْ وَالَانْعَامُ حُلِّلَا

وَفِي حُجُرَاتٍ طُلْ وَفِي الْمَيْتِ حُزْ وَأَوْ وَلَ السَّاكِنَيْنِ اضْمُمْ فَتىً وَبِقُلْ حَلَا

﴿مَيْتًا﴾: قرئت بالتشديد، وبالتخفيف. والوجه أن الأصل ميّت بالتشديد، كسيّد وهيّن وليّن، وقد يخفف فيقال ميْت، بياء واحدة ساكنة، كما يقال هين ولين، قال النبي ﷺ: (المؤمنون هيّنون ليّنون) بالتخفيف، ولا فرق بين المشدد والمخفف في المعنى، قال الشاعر:

لَيْسَ مَنْ مَاتَ فَاسْتَرَاحَ بِمَيْتٍ إِنَّمَا الْمَيْتُ مَيِّتُ الأَحْيَاءِ

(الموضح٣: ١١٩٧). انظر مج١: ٢٥٨.

حفص	شُعُوبًا وَقَبَآئِلَ لِتَعَارَفُوٓاْۚ إِنَّ أَكۡرَمَكُمۡ عِندَ ٱللَّهِ أَتۡقَىٰكُمۡۚ إِنَّ ٱللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٞ ﴿١٣﴾ ۞ قَالَتِ ٱلۡأَعۡرَابُ ءَامَنَّاۖ قُل لَّمۡ تُؤۡمِنُواْ وَلَٰكِن
قالون	أَكۡرَمَكُمُۥ أَتۡقَىٰكُمۡ (١)
ورش	أَتۡقَىٰكُمۡ ٱلۡأَعۡرَابُ ءَامَنَّا (١٠) تُوۡمِنُواْ
ابن كثير	لِتَّعَارَفُواْ أَكۡرَمَكُمُۥ أَتۡقَىٰكُمُۥ
السوسي	وَقَبَآئِل لِّتَعَارَفُواْ تُومِنُواْ (٨)
حمزة	شُعُوبًا وَقَبَآئِلَ أَتۡقَىٰكُمۡ إِنَّ ٱلۡأَعۡرَابُ (١٣)
خلاد	أَتۡقَىٰكُمۡ ٱلۡأَعۡرَابُ
الكسائي	أَتۡقَىٰكُمۡ
أبو جعفر	أَكۡرَمَكُمُۥ أَتۡقَىٰكُمُۥ (٥) عَلِيمٌ خَبِيرٌ تُومِنُواْ
خلف	أَتۡقَىٰكُمۡ
حفص	قُولُوٓاْ أَسۡلَمۡنَا وَلَمَّا يَدۡخُلِ ٱلۡإِيمَٰنُ فِي قُلُوبِكُمۡۖ وَإِن تُطِيعُواْ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُۥ لَا يَلِتۡكُم مِّنۡ أَعۡمَٰلِكُمۡ شَيۡـًٔاۚ إِنَّ ٱللَّهَ غَفُورٞ رَّحِيمٌ ﴿١٤﴾ إِنَّمَا ٱلۡمُؤۡمِنُونَ
قالون	قُلُوبِكُمُۥ يَلِتۡكُمُۥ مِّنۡ أَعۡمَٰلِكُمُۥ (١)
ورش	ٱلۡإِيمَٰنُ مِّنۡ أَعۡمَٰلِكُمۡ شَيۡـًٔا إِنَّ ٱلۡمُومِنُونَ (٥)
ابن كثير	قُلُوبِكُمُۥ يَلِتۡكُمُۥ مِّنۡ أَعۡمَٰلِكُمُۥ
الدوري	يَأۡلِتۡكُم
السوسي	يَالِتۡكُم ٱلۡمُومِنُونَ
حمزة	ٱلۡإِيمَٰنُ مِّنۡ أَعۡمَٰلِكُمۡ شَيۡـًٔا إِنَّ
خلاد	ٱلۡإِيمَٰنُ شَيۡـًٔا
أبو جعفر	قُلُوبِكُمُۥ (٥) يَلِتۡكُمُۥ مِّنۡ أَعۡمَٰلِكُمُۥ ٱلۡمُومِنُونَ
يعقوب	يَأۡلِتۡكُم
حفص	ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ بِٱللَّهِ وَرَسُولِهِۦ ثُمَّ لَمۡ يَرۡتَابُواْ وَجَٰهَدُواْ بِأَمۡوَٰلِهِمۡ وَأَنفُسِهِمۡ فِي سَبِيلِ ٱللَّهِۚ أُوْلَٰٓئِكَ هُمُ ٱلصَّٰدِقُونَ ﴿١٥﴾ قُلۡ أَتُعَلِّمُونَ
قالون	بِأَمۡوَٰلِهِمُۥ وَأَنفُسِهِمُۥ (٣) (١)
ورش	ءَامَنُواْ قُلَ أَتُعَلِّمُونَ (٥)
ابن كثير	بِأَمۡوَٰلِهِمُۥ وَأَنفُسِهِمُۥ
السوسي	(٥)
حمزة	(٢) قُل أَتُعَلِّمُونَ
أبو جعفر	(٦) بِأَمۡوَٰلِهِمُۥ وَأَنفُسِهِمُۥ

﴿لِتَعَارَفُوٓاْ﴾: (ش) وَفِي الْوَصْلِ لِلْبَزِّيِّ شَدِّدْ تَيَمَّمُوا وَتَاءَ تَوَفَّى فِي النِّسَا عَنْهُ مُجْمِلَا

(ش) وَفِي الْحُجُرَاتِ التَّاءُ فِي لِتَعَارَفُوا وَبَعْدَ وَلَا حَرْفَانِ مِنْ قَبْلِهِ جَلَا

﴿عَلِيمٌ خَبِيرٌ﴾: (د) وَغُنَّةٌ يَا وَالْوَاوِ فُزْ وَبِخَا وَغَيْـ ـنِ الاخْفَا سِوَى يُنْغِضْ يَكُنْ مُنْخَنِقْ أَلَا

حفص	ٱللَّهَ بِدِينِكُمْ وَٱللَّهُ يَعْلَمُ مَا فِي ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَمَا فِي ٱلْأَرْضِ وَٱللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿١٦﴾ يَمُنُّونَ عَلَيْكَ أَنْ أَسْلَمُوا قُل لَّا تَمُنُّوا عَلَيَّ إِسْلَٰمَكُم
قالون	(٤) بِدِينِكُمُو (١) (٤) إِسْلَٰمَكُمُو
ورش	ٱلْأَرْضِ شَيْءٍ (٦) أَنَ اَسْلَمُوا
ابن كثير	بِدِينِكُمُو إِسْلَٰمَكُمُو
السوسي	(٣) يَعْلَم مَّا
خلف	(٣) ٱلْأَرْضِ شَيْءٍ (٦) أَنْ أَسْلَمُوا
خلاد	ٱلْأَرْضِ شَيْءٍ
أبو جعفر	بِدِينِكُمُو إِسْلَٰمَكُمُو

حفص	بَلِ ٱللَّهُ يَمُنُّ عَلَيْكُمْ أَنْ هَدَىٰكُمْ لِلْإِيمَٰنِ إِن كُنتُمْ صَٰدِقِينَ ﴿١٧﴾ إِنَّ ٱللَّهَ يَعْلَمُ غَيْبَ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلْأَرْضِ وَٱللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿١٨﴾
قالون	(٥) عَلَيْكُمُو هَدَىٰكُمُو كُنتُمُو (١)
ورش	عَلَيْكُمُو هَدَىٰكُمْ لِلْإِيمَٰنِ (٧) (٣) وَٱلْأَرْضِ بَصِيرٌ
ابن كثير	عَلَيْكُمُو هَدَىٰكُمُو كُنتُمُو (٢) يَعْمَلُونَ
خلف	عَلَيْكُمْ أَنْ هَدَىٰكُمْ لِلْإِيمَٰنِ (٢) (٤) وَٱلْأَرْضِ
خلاد	هَدَىٰكُمْ لِلْإِيمَٰنِ (٣) وَٱلْأَرْضِ
الكسائي	هَدَىٰكُمْ
أبو جعفر	عَلَيْكُمُو هَدَىٰكُمُو كُنتُمُو
خلف	هَدَىٰكُمْ

﴿يَلِتكُمْ﴾: (ش) وَفِي لُؤْلُؤٍ فِي الْعُرْفِ وَالنُّكْرِ شُعْبَةٌ وَيَأْلِتكُمُ الدُّورِي وَالِابْدَالُ يُجْتَلَى

يلتكم: قرئ بهمزة ساكنة بعد الياء ﴿يَأْلِتْكُمْ﴾، والوجه أنه من ألت يألت إذا نقص، والمعنى لا ينقصكم. وقرئت بغير ألف ولا همز، والوجه أنه من لات يليت كباع يبيع، أي نقص أيضاً، وهو كالأول في المعنى. وقيل: لات إذا جارَ. وجزم يلتكم ويألتكم من أجل أنه جواب الشرط. ويقوي القراءة بـ ﴿يَلِتكُمْ﴾ أنه في المصحف بغير ألف. (الموضح٣: ١١٩٨).

ملاحظة: اجتمع في آية ﴿قَالَتِ ٱلْأَعْرَابُ...﴾ بدل ولين، فلورش على قصر البدل التوسط في اللين، وعلى التوسط في البدل التوسط في اللين، وله على مد البدل التوسط والطول في اللين.

﴿تعْمَلُونَ﴾: (ش) وَفِي يَعْمَلُونَ دُمْ يَقُولُ بِيَاءٍ اذْ صَفَا وَاكْسِرُوا أَدْبَارَ إِذْ فَازَ دُخْلُلَا

تعملون: قرئ بياء الغيبة لتقدم ذكرها في قوله ﴿يَمُنُّونَ عَلَيْكَ أَنْ أَسْلَمُواْ﴾. وقرئ بتاء الخطاب لتقدم ذكرها في قوله ﴿تَمُنُّواْ عَلَيَّ إِسْلَٰمَكُم﴾ وقوله ﴿بَلِ ٱللَّهُ يَمُنُّ عَلَيْكُمْ﴾. (طلائع: ٢٥٢).

إِنَّ ٱللَّهَ يَعۡلَمُ غَيۡبَ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضِۚ وَٱللَّهُ بَصِيرُۢ بِمَا تَعۡمَلُونَ ﴿١٨﴾

بِسۡمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحۡمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

قٓۚ وَٱلۡقُرۡءَانِ ٱلۡمَجِيدِ ﴿١﴾

أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة الحجرات مع سورة قٓ				
	البسملة ولها ثلاثة أوجه تخيير هي:			السكت	الوصل
	١ـ قطع الكل	٢ـ وصل البسملة مع أول السورة	٣ـ وصل الكل	سكت بلا بسملة	وصل بلا بسملة
قالون، أبو عمرو ابن عامر، عاصم الكسائي، يعقوب خلاد، خلف العاشر	(١) إنَّ...تَعۡمَلُونَ ۞ بِسۡمِ... ۞ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ...	(٣) بِسۡمِ...ٱلرَّحِيمِ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ	(٥) تَعۡمَلُونَ بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ (إلا خلاد وخلف العاشر)	(٧) تَعۡمَلُونَ قٓ س وَٱلۡقُرۡءَانِ (لأبي عمرو وابن عامر ويعقوب)	(٨) تَعۡمَلُونَ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ (إلا قالون وعاصم والكسائي)
أبو جعفر	(٢) قٓ س وَٱلۡقُرۡءَانِ	(٤) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ قٓ س وَٱلۡقُرۡءَانِ	(٦) تَعۡمَلُونَ بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ قٓ س وَٱلۡقُرۡءَانِ		
ابن كثير	(٩) يَعۡمَلُونَ۞ بِسۡمِ... ۞ قٓ وَٱلۡقُرَانِ	(١٠) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ قٓ وَٱلۡقُرَانِ	(١١) يَعۡمَلُونَ بِسۡمِ.. ٱلرَّحِيمِ قٓ وَٱلۡقُرَانِ		
ورش	(١٢) وَٱلۡأَرۡضِ..بَصِيرُۢ..تَعۡمَلُونَ ۞ بِسۡمِ... ۞ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ	(١٣) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ قٓ	(١٤) تَعۡمَلُونَ بِسۡمِ.. ٱلرَّحِيمِ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ	(١٥) تَعۡمَلُونَ قٓ س وَٱلۡقُرۡءَانِ	(١٦) تَعۡمَلُونَ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ
حمزة	(١٧) وَٱلۡأَرۡضِ س...تَعۡمَلُونَ۞ بِسۡمِ... ۞ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ..	(١٨) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ قٓ			(١٩) تَعۡمَلُونَ قٓ وَٱلۡقُرۡءَانِ..

ملاحظة: ليس في سورة الحجرات شيء من ياءات الإضافة ولا من ياءات الزوائد.

سُورَةُ قٓ

بِسْمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

حفص	قٓۚ وَٱلْقُرْءَانِ ٱلْمَجِيدِ ﴿١﴾ بَلْ عَجِبُوٓاْ أَن جَآءَهُم مُّنذِرٞ مِّنْهُمْ فَقَالَ ٱلْكَٰفِرُونَ هَٰذَا شَيْءٌ عَجِيبٌ ﴿٢﴾ أَءِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابٗاۖ ذَٰلِكَ (١٠)
قالون	(١) (١) (٣) جَآءَهُمُو مُنذِرٌ مِّنْهُمُو (٢) (٤) (١) أَ۟ذَا
ورش	(٢) مُّنذِرٌ ٱلْكَٰفِرُونَ شَيْءٌ (٣) أَ۟ذَا
ابن كثير	(٢) وَٱلْقُرَانِ جَآءَهُمُو مُنذِرٌ مِّنْهُمُو أَ۟ذَا مِتْنَا (٤)
الدوري	أَ۟ذَا مُتْنَا (٢)
السوسي	أَ۟ذَا مُتْنَا
هشام	أَءِذَا مُتْنَا (٤) (٢)
ابن ذكوان	(٥) جَآءَهُم مُتْنَا
شعبة	مُتْنَا
خلف	(٧) جَآءَهُم شَيْءٌ
خلاد	جَآءَهُم شَيْءٌ س ج (٨)
أبو جعفر	(٣) قٓ س جَآءَهُمُو مُنذِرٌ مِّنْهُمُو أَ۟ذَا مُتْنَا
يعقوب	(رويس) أَ۟ذَا مُتْنَا
خلف	جَآءَهُم
حفص	رَجْعُۢ بَعِيدٞ ﴿٣﴾ قَدْ عَلِمْنَا مَا تَنقُصُ ٱلْأَرْضُ مِنْهُمْۖ وَعِندَنَا كِتَٰبٌ حَفِيظُۢ ﴿٤﴾ بَلْ كَذَّبُواْ بِٱلْحَقِّ لَمَّا جَآءَهُمْ فَهُمْ فِيٓ أَمْرٖ مَّرِيجٍ
قالون	(١) (٢) مِنْهُمُو (١) (٣) جَآءَهُمُو فَهُمُو (٢) (٤)
ورش	(٣) ٱلْأَرْضُ (٥)
ابن كثير	مِنْهُمُو جَآءَهُمُو فَهُمُو
ابن ذكوان	(٦) جَآءَهُمْ
خلف	(٤) ٱلْأَرْضُ (٧) جَآءَهُمْ
خلاد	ٱلْأَرْضُ س ج جَآءَهُمْ
أبو جعفر	مِنْهُمُو جَآءَهُمُو فَهُمُو
خلف	جَآءَهُمْ

﴿أَءِذَا﴾: (ش) وَمَا كُرِّرَ اسْتِفْهَامُهُ نَحْوُ آئِذَا أَئِنَّا فَذُو اسْتِفْهَامِ الْكُلِّ أَوَّلَا

(ش) وَعَمَّ رِضاً فِي النَّازِعَاتِ وَهُمْ عَلَى أُصُولِهِمُ وَامْدُدْ لِوَا حَافِظٍ بَلَا انظر مج٣: ٣٦.

﴿مِتْنَا﴾: (ش) وَمِتُّمْ وَمِتْنَا مِتُّ فِي ضَمِّ كَسْرِهَا صَفَا نَفَرٌ وِرْداً وَحَفْصٌ هُنَا اجْتَلَى

(د) وَقَاتَلَ مِتُّ اضْمُمْ جَمِيعاً أَلَا يُغَلْ لَ جَهِّلْ حِمىً وَالْغَيْبَ يَحْسِبُ فُضِّلَا

حفص	﴿٥﴾ أَفَلَمْ يَنظُرُوٓاْ إِلَى ٱلسَّمَآءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَٰهَا وَزَيَّنَّٰهَا وَمَا لَهَا مِن فُرُوجٍ ﴿٦﴾ وَٱلْأَرْضَ مَدَدْنَٰهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رَوَٰسِيَ
قالون	① ③ ②④ فَوْقَهُمُو ①
ورش	④ ② وَالَارْضَ
ابن كثير	فَوْقَهُمُو
خلف	③ وَٱلْأَرْضَ
خلاد	وَٱلْأَرْضَ
أبو جعفر	فَوْقَهُمُو
حفص	وَأَنۢبَتْنَا فِيهَا مِن كُلِّ زَوْجٍۭ بَهِيجٍ ﴿٧﴾ تَبْصِرَةً وَذِكْرَىٰ لِكُلِّ عَبْدٍ مُّنِيبٍ ﴿٨﴾ وَنَزَّلْنَا مِنَ ٱلسَّمَآءِ مَآءً مُّبَٰرَكًا فَأَنۢبَتْنَا بِهِۦ جَنَّٰتٍ وَحَبَّ
قالون	① ①
ورش	③ تَبْصِرَةً وَذِكْرَىٰ ②
الدوري	② وَذِكْرَىٰ
السوسي	وَذِكْرَىٰ
خلف	④ تَبْصِرَةً وَذِكْرَىٰ ③ جَنَّٰتٍ وَحَبَّ
خلاد	وَذِكْرَىٰ
الكسائي	وَذِكْرَىٰ
خلف	وَذِكْرَىٰ
حفص	ٱلْحَصِيدِ ﴿٩﴾ وَٱلنَّخْلَ بَاسِقَٰتٍ لَّهَا طَلْعٌ نَّضِيدٌ ﴿١٠﴾ رِّزْقًا لِّلْعِبَادِ ۖ وَأَحْيَيْنَا بِهِۦ بَلْدَةً مَّيْتًا ۚ كَذَٰلِكَ ٱلْخُرُوجُ ﴿١١﴾ كَذَّبَتْ
قالون	① ① ①
أبو جعفر	② مَّيِّتًا
حفص	قَبْلَهُمْ قَوْمُ نُوحٍ وَأَصْحَٰبُ ٱلرَّسِّ وَثَمُودُ ﴿١٢﴾ وَعَادٌ وَفِرْعَوْنُ وَإِخْوَٰنُ لُوطٍ ﴿١٣﴾ وَأَصْحَٰبُ ٱلْأَيْكَةِ وَقَوْمُ تُبَّعٍ ۚ كُلٌّ كَذَّبَ ٱلرُّسُلَ فَحَقَّ وَعِيدِ
قالون	قَبْلَهُمُو ③ ① ①
ورش	③ ٱلَايْكَةِ
ابن كثير	قَبْلَهُمُو
خلف	② نُوحٍ وَأَصْحَٰبُ ② وَعَادٌ وَفِرْعَوْنُ ④ ٱلْأَيْكَةِ
خلاد	ٱلْأَيْكَةِ
أبو جعفر	قَبْلَهُمُو
يعقوب	② وَعِيدِي

﴿مَيْتًا﴾: (د) وَأَوَّلُ يَطَّوَّعْ حَلَا الْمَيْتَةَ اشْدُدَنْ … وَمَيْتَهْ وَمَيْتًا أُدْ وَالانْعَامُ حُلِّلَا

﴿وَعِيدِ﴾: أثبت الياء وصلاً ورش، وفي الحالين يعقوب:

(ش) وَتَثْبُتُ فِي الْحَالَيْنِ دُرًّا لَوَامِعًا … بِخُلْفٍ وَأُولَى النَّمْلِ حَمْزَةُ كَمَّلَا

حفص	﴿١٤﴾ أَفَعَيِينَا بِٱلۡخَلۡقِ ٱلۡأَوَّلِۚ بَلۡ هُمۡ فِي لَبۡسٖ مِّنۡ خَلۡقٖ جَدِيدٖ ﴿١٥﴾ وَلَقَدۡ خَلَقۡنَا ٱلۡإِنسَٰنَ وَنَعۡلَمُ مَا تُوَسۡوِسُ بِهِۦ نَفۡسُهُۥۖ وَنَحۡنُ أَقۡرَبُ إِلَيۡهِ
قالون	(١) (٢) هُمُو (١)
ورش	(٤) ٱلَاوَّلِ (٤) ٱلِانسَٰنَ
ابن كثير	هُمُو (٢) إِلَيۡهِۦ
السوسي	(٣) وَنَعۡلَم مَّا
خلف	(٥) ٱلۡأَوَّلِ (٥) ٱلۡإِنسَٰنَ
خلاد	ٱلۡأَوَّلِ س ع ٱلۡإِنسَٰنَ س ع
أبو جعفر	هُمُو (٣) مِّنۡ خَلۡقٖ
حفص	مِّنۡ حَبۡلِ ٱلۡوَرِيدِ ﴿١٦﴾ إِذۡ يَتَلَقَّى ٱلۡمُتَلَقِّيَانِ عَنِ ٱلۡيَمِينِ وَعَنِ ٱلشِّمَالِ قَعِيدٞ ﴿١٧﴾ مَّا يَلۡفِظُ مِن قَوۡلٍ إِلَّا لَدَيۡهِ رَقِيبٌ عَتِيدٞ ﴿١٨﴾ وَجَآءَتۡ سَكۡرَةُ
قالون	(١) (١) (١)
ورش	(٣) قَوۡلِ إِلَّا (٣)
ابن كثير	(٢) لَدَيۡهِۦ
الدوري	(٤) وَجَآءَت سَّكۡرَةُ
السوسي	وَجَآءَت سَّكۡرَةُ
ابن ذكوان	(٥) وَجَآءَتۡ
خلف	قَوۡلِ إِلَّا ع س (٤) (٦) وَجَآءَت سَّكۡرَةُ
خلاد	وَجَآءَت سَّكۡرَةُ
الكسائي	وَجَآءَت سَّكۡرَةُ
خلف	(٧) وَجَآءَت سَّكۡرَةُ
حفص	ٱلۡمَوۡتِ بِٱلۡحَقِّۖ ذَٰلِكَ مَا كُنتَ مِنۡهُ تَحِيدُ ﴿١٩﴾ وَنُفِخَ فِي ٱلصُّورِۚ ذَٰلِكَ يَوۡمُ ٱلۡوَعِيدِ ﴿٢٠﴾ وَجَآءَتۡ كُلُّ نَفۡسٖ مَّعَهَا سَآئِقٞ وَشَهِيدٞ ﴿٢١﴾ لَّقَدۡ
قالون	(١) (١) (١)
ورش	(٢)
ابن كثير	(٢) مِنۡهُو
ابن ذكوان	(٣) وَجَآءَتۡ
خلف	(٤) وَجَآءَتۡ سَآئِق وَّشَهِيدٞ د ع
خلاد	وَجَآءَتۡ (٥)
خلف	وَجَآءَتۡ

(ش) وَفِي الْوَصْلِ .... شَكُورٌ إِمَامُهُ ...... (ش) نَذِيرِي لِوَرْشٍ ثُمَّ تُرْدِينِ ....

وَعِيدِي ثَلَاثٌ يُنْقِذُونِ يُكَذِّبُو   نِ قَالَ نَكِيرِي أَرْبَعٌ عَنْهُ

(د) وَتَثْبُتُ فِي الْحَالَيْنِ لَا يَتَّقِي بِيُو   سُفٍ حُزْ كَرُوسِ الآيِ وَالْحَبْرُ مُوصِلَا

﴿وَجَآءَتۡ سَكۡرَةُ﴾: انظر مج١: ٢١٨.

حفص	كُنتَ فِي غَفْلَةٍ مِّنْ هَٰذَا فَكَشَفْنَا عَنكَ غِطَآءَكَ فَبَصَرُكَ ٱلْيَوْمَ حَدِيدٌ ﴿٢٢﴾ وَقَالَ قَرِينُهُۥ هَٰذَا مَا لَدَيَّ عَتِيدٌ ﴿٢٣﴾ أَلْقِيَا فِي جَهَنَّمَ كُلَّ كَفَّارٍ
قالون	(١) (١)
ورش	(٢) (٢) كَفَّارٍ
الدوري	(٣) كَفَّارٍ
السوسي	(٢) قَرِينُه هَّٰذَا كَفَّارٍ
الكسائي	(الدوري) كَفَّارٍ
حفص	عَنِيدٍ ﴿٢٤﴾ مَّنَّاعٍ لِّلْخَيْرِ مُعْتَدٍ مُّرِيبٍ ﴿٢٥﴾ ٱلَّذِي جَعَلَ مَعَ ٱللَّهِ إِلَٰهًا ءَاخَرَ فَأَلْقِيَاهُ فِي ٱلْعَذَابِ ٱلشَّدِيدِ ﴿٢٦﴾ ۞ قَالَ قَرِينُهُۥ رَبَّنَا مَآ أَطْغَيْتُهُۥ
قالون	(١) (١) (١) (٢)
ورش	(٣) إِلَٰهًا ءَاخَرَ (٣)
ابن كثير	(٢) فَأَلْقِيَاهُو
خلف	إِلَٰهًا ءَاخَرَ (س) (١)
حفص	وَلَٰكِن كَانَ فِي ضَلَٰلٍۭ بَعِيدٍ ﴿٢٧﴾ قَالَ لَا تَخْتَصِمُواْ لَدَيَّ وَقَدْ قَدَّمْتُ إِلَيْكُم بِٱلْوَعِيدِ ﴿٢٨﴾ مَا يُبَدَّلُ ٱلْقَوْلُ لَدَيَّ وَمَآ أَنَا۠ بِظَلَّٰمٍ لِّلْعَبِيدِ ﴿٢٩﴾
قالون	(١) (٢) إِلَيْكُمُو (١) (٢)
ورش	(٣) بِظَلَّٰمٍ
ابن كثير	إِلَيْكُمُو
السوسي	(٣) قَال لَّا (٥) ٱلْقَوْل لَّدَيَّ
خلف	(٤)
أبو جعفر	إِلَيْكُمُو
حفص	يَوْمَ نَقُولُ لِجَهَنَّمَ هَلِ ٱمْتَلَأْتِ وَتَقُولُ هَلْ مِن مَّزِيدٍ ﴿٣٠﴾ وَأُزْلِفَتِ ٱلْجَنَّةُ لِلْمُتَّقِينَ غَيْرَ بَعِيدٍ ﴿٣١﴾ هَٰذَا مَا تُوعَدُونَ لِكُلِّ أَوَّابٍ حَفِيظٍ
قالون	(١) يَقُولُ (١) (١)
ورش	يَقُولُ (٢) غَيْرَ
ابن كثير	(٢) (٢) يُوعَدُونَ
السوسي	(٤) نَقُول لِّجَهَنَّمَ ٱمْتَلَأْتِ
شعبة	يَقُولُ
أبو جعفر	(٣) ٱمْتَلَاتِ

٤/٣ الحزب ٥٢

﴿نَقُولُ﴾: (ش) وَفِي يَعْمَلُونَ دُمْ يَقُولُ بِيَاءٍ اذْ ... صَفَا وَاكْسِرُوا أَدْبَارَ إِذْ فَازَ دُخْلُلَا

(د) وَإِخْوَتِكُمْ حِرْزٌ وَنُونَ يَقُولُ أُدْ ... وَقَوْمِ انْصِبًا حِفْظًا وَاتَّبَعَتْ حَلَا

﴿نَقُولُ﴾: قرئ بالياء، والوجه أن المراد يقول الله؛ فإن الفعل مسند إلى ضمير اسمه تعالى. وقرئ بالنون، والوجه أنه على وفاق ما قبله من قوله ﴿فَكَشَفْنَا عَنكَ غِطَآءَكَ﴾ أو لما يليه وهو قوله ﴿مَا يُبَدَّلُ ٱلْقَوْلُ لَدَيَّ﴾ لأن فعلت وفعلنا من الله تعالى واحد. وأما انتصاب ﴿يَوْمَ﴾ فعلى الظرف من قوله تعالى ﴿يُبَدَّلُ﴾ أو من قوله ﴿بِظَلَّٰمٍ﴾

حفص	﴿٣٢﴾ مَّنْ خَشِيَ ٱلرَّحْمَٰنَ بِٱلْغَيْبِ وَجَآءَ بِقَلْبٍ مُّنِيبٍ ﴿٣٣﴾ ٱدْخُلُوهَا بِسَلَٰمٍ ذَٰلِكَ يَوْمُ ٱلْخُلُودِ ﴿٣٤﴾ لَهُم مَّا يَشَآءُونَ فِيهَا وَلَدَيْنَا مَزِيدٌ ﴿٣٥﴾
قالون	(١) (١) (١) لَهُمُو مَا (٤)
ورش	(٢) (٢) يَشَآءُونَ (٣)
ابن كثير	لَهُمُو مَا
ابن ذكوان	(٣) وَجِآءَ
خلف	(٤) وَجِآءَ
خلاد	وَجِآءَ
أبو جعفر	(٥) مَّنْ خَشِي لَهُمُو مَا
خلف	وَجِآءَ
حفص	وَكَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُم مِّن قَرْنٍ هُمْ أَشَدُّ مِنْهُم بَطْشًا فَنَقَّبُوا۟ فِى ٱلْبِلَٰدِ هَلْ مِن مَّحِيصٍ ﴿٣٦﴾ إِنَّ فِى ذَٰلِكَ لَذِكْرَىٰ لِمَن كَانَ
قالون	(١) (٢) قَبْلَهُمُو مِن (٣) هُمُو مِنْهُمُو (١)
ورش	(٤) وَكَمْ أَهْلَكْنَا هُمُو (٣) لَذِكْرَى
ابن كثير	قَبْلَهُمُو مِن هُمُو مِنْهُمُو
الدوري	(٤) لَذِكْرَى
السوسي	لَذِكْرَى
خلف	(٥) وَكَمْ أَهْلَكْنَا هُمْ أَشَدُّ لَذِكْرَى
خلاد	لَذِكْرَى
الكسائي	لَذِكْرَى
أبو جعفر	قَبْلَهُمُو مِن هُمُو مِنْهُمُو
خلف	لَذِكْرَى

ويجوز أن يكون مفعولاً به، والفعل العامل فيه مضمر، والتقدير: وأنذرهم يوم نقول. (الموضح٣: ١٢٠٠).

﴿ٱمْتَلَأْتِ﴾: (ش) وَيُبْدَلُ لِلسُّوسِيِّ كُلُّ مُسَكَّنٍ ... مِنَ الْهَمْزِ مَدّاً غَيْرَ مَجْزُومٍ اهْمِلَا

(د) وَسَاكِنُهُ حَقِّقْ حِمَاهُ وَأَبْدِلَنْ ... إِذاً غَيْرَ أَنبِئْهُمْ وَنَبِّئْهُمْ فَلَا

﴿تُوعَدُونَ﴾: (ش) وَفِي يُوعَدُونَ دُمْ حُلًا وَبِقَافَ دُمْ ... وَثَقِّلَ غَسَّاقاً مَعاً شَائِدٌ عُلَا

﴿تُوعَدُونَ﴾: قرئ بالياء على لفظ الغيبة لتقدمه ذكر الغيبة في قوله ﴿لِلْمُتَّقِينَ﴾. وقرئ بالتاء على المخاطبة أي قل لهم يا محمد هذا ما توعدون. (طلائع: ٢٥٢).

﴿وَجَآءَ﴾: (ش) وَكَيْفَ الثُّلَاثِي غَيْرَ زَاغَتْ بِمَاضِي ... أَمِلْ خَابَ خَافُوا طَابَ ضَاقَتْ فَتُجْمِلَا

وَحَاقَ وَزَاغُوا جَاءَ شَاءَ وَزَادَ فُزْ ... وَجَاءَ ابْنُ ذَكْوَانٍ وَفِي شَاءَ مَيَّلَا

(د) وَبِالْفَتْحِ قَهَّارِ الْبَوَارِ ضِعَافَ مَعْ ... هُ عَيْنُ الثُّلَاثِي رَانَ شَا جَاءَ مَيَّلَا

كَالَابْرَارِ رُؤْيَا اللَّامِ تَوْرَاةَ فِدْ وَلَا ... تُمِلْ حُزْ سِوَى أَعْمَى بِسُبْحَانَ أَوَّلَا

حفص	لَهُۥ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى ٱلسَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ ﴿٣٧﴾ وَلَقَدْ خَلَقْنَا ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَمَا مَسَّنَا مِن لُّغُوبٍ ﴿٣٨﴾
قالون	وَهْوَ (١)
ورش	قَلْبٌ أَوَ ٱلْقَى وَٱلَارْضَ (٢)
ابن كثير	(٢)
الدوري	وَهْوَ
السوسي	وَهْوَ
خلف	(٦) خ س ح س قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى (٥) وَٱلْأَرْضَ (٣) أَيَّامٍ وَمَا
خلاد	وَٱلْأَرْضَ (٤)
الكسائي	وَهْوَ
أبو جعفر	وَهْوَ
حفص	فَٱصْبِرْ عَلَىٰ مَا يَقُولُونَ وَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ قَبْلَ طُلُوعِ ٱلشَّمْسِ وَقَبْلَ ٱلْغُرُوبِ ﴿٣٩﴾ وَمِنَ ٱلَّيْلِ فَسَبِّحْهُ وَأَدْبَٰرَ ٱلسُّجُودِ ﴿٤٠﴾ وَٱسْتَمِعْ
قالون	(١) (١) وَإِدْبَٰرَ (١)
ورش	وَإِدْبَٰرَ
ابن كثير	فَسَبِّحْهُۥ (٣) وَإِدْبَٰرَ
الدوري	(٢)
السوسي	رَبِّك قَّبْلَ (٢)
خلف	وَإِدْبَٰرَ
خلاد	وَإِدْبَٰرَ
أبو جعفر	وَإِدْبَٰرَ
خلف	وَإِدْبَٰرَ
حفص	يَوْمَ يُنَادِ ٱلْمُنَادِ مِن مَّكَانٍ قَرِيبٍ ﴿٤١﴾ يَوْمَ يَسْمَعُونَ ٱلصَّيْحَةَ بِٱلْحَقِّ ذَٰلِكَ يَوْمُ ٱلْخُرُوجِ ﴿٤٢﴾ إِنَّا نَحْنُ نُحْيِۦ وَنُمِيتُ وَإِلَيْنَا ٱلْمَصِيرُ ﴿٤٣﴾ يَوْمَ
قالون	ٱلْمُنَادِي (١) (١) (١)
ورش	ٱلْمُنَادِي
ابن كثير	ٱلْمُنَادِي
الدوري	ٱلْمُنَادِي
السوسي	ٱلْمُنَادِي (٢) نَحْن نُّحْيِۦ
هشام	(٢)
أبو جعفر	ٱلْمُنَادِي
يعقوب	ٱلْمُنَادِي

﴿وَأَدْبَٰرَ﴾: (ش) وَفِي يَعْمَلُونَ دُمْ يَقُولُ بِيَاءٍ اذْ صَفَا وَاكْسِرُوا أَدْبَارَ إِذْ فَازَ دُخْلُلَا

﴿وَأَدْبَٰرَ﴾: قرئ بكسر الهمزة على أنه مصدر أدبر مضى ونصب على الظرفية، بتقدير زمان أي وقت انقضاء

حفص	تَشَقَّقُ ٱلۡأَرۡضُ عَنۡهُمۡ سِرَاعٗاۚ ذَٰلِكَ حَشۡرٌ عَلَيۡنَا يَسِيرٞ ﴿٤٤﴾ نَّحۡنُ أَعۡلَمُ بِمَا يَقُولُونَۖ وَمَآ أَنتَ عَلَيۡهِم بِجَبَّارٖۖ فَذَكِّرۡ بِٱلۡقُرۡءَانِ مَن يَخَافُ وَعِيدِ ﴿٤٥﴾
قالون	تَشَّقَّقُ (٢) عَنۡهُمُو (١) (٦) ◄ عَلَيۡهِمُو (٣) (٨)
ورش	تَشَّقَّقُ ٱلۡأَرۡضُ (٣) سِرَاعًا (٩) بِجَبَّارِ
ابن كثير	تَشَّقَّقُ عَنۡهُمُو عَلَيۡهِمُو (٤) بِالۡقُرَانِ
الدوري	(٤) بِجَبَّارِ (٣) (٧)
السوسي	(١٢) أَعۡلَم بِّمَا بِجَبَّارِ
هشام	تَشَّقَّقُ
ابن ذكوان	تَشَّقَّقُ
خلف	(٥) ٱلۡأَرۡضُ (١٠) عَلَيۡهُمۡ مَن يَخَافُ
خلاد	ٱلۡأَرۡضُ عَلَيۡهُمۡ (١١)
الكسائي	(الدوري) بِجَبَّارِ
أبو جعفر	تَشَّقَّقُ عَنۡهُمُو عَلَيۡهِمُو
يعقوب	تَشَّقَّقُ (٥) عَلَيۡهُمۡ وَعِيدِي

السجود، وقرئ بفتحها جمع دبر وهو آخر الصلاة وعقبها وجمع باعتبار تعدد السجود. (طلائع: ٢٥٢).

﴿يُنَادِ﴾: أثبت الياء بالوقف يعقوب وابن كثير بخلف عنه:

(ش) وَبِالْيَا يُنَادِي قِفْ دَلِيلًا بِخُلْفِهِ ... وَقُلْ مِثْلُ مَا بِالرَّفْعِ شَمَّمَ صَنْدَلَا

(د) كَقَالُونَ رَاءَاتٍ وَلَامَاتٍ اتْلُهَا ... وقِفْ يَا أَبَهْ بِالْهَا أَلَا حُمْ وَلَمْ حَلَا

وَأَيًّا بِأَيًّا مَّا طَوَى وَبِمَا فِدًا ... وَبِالْيَاءِ إِنْ تُحْذَفْ لِسَاكِنِهِ حَلَا

﴿ٱلۡمُنَادِ﴾: أثبت الياء وصلاً المدنيان والبصري، وفي الحالين المكي ويعقوب وحذفها الباقون مطلقاً:

(ش) وَتَثْبُتُ فِي الْحَالَيْنِ دُرًّا لَوَامِعًا ... بِخُلْفٍ وَأُولَى النَّمْلِ حَمْزَةُ كَمَّلَا

وَفِي الْوَصْلِ حَمَّادٌ شَكُورٌ إِمَامُهُ ... وَجُمْلَتُهَا سِتُّونَ وَاثْنَانِ فَاعْقِلَا

فَيَسْرِي إِلَى الدَّاعِ الْجَوَارِ الْمُنَادِيَهْ ... دِيَنْ يُؤْتِيَنْ مَعْ أَنْ تُعَلِّمَنِي وِلَا

وَأَخَّرْتَنِي الْإِسْرَا وَتَتَّبِعَنْ سَمَا ... وَفِي الْكَهْفِ نَبْغِي يَأْتِ فِي هُودَ رُفِّلَا

(د) وَتَثْبُتُ فِي الْحَالَيْنِ لَا يَتَّقِي بِيُو ... سُفٍ حُزْ كَرُوسِ الْآيِ وَالْحَبْرُ مُوصِلَا

﴿ٱلۡمُنَادِ﴾: قرئ بإثبات الياء وحذفها. الوجه في إثبات الياء أنها إنما تحذف في الأكثر من الفواصل، وما كان شبيهاً بها، وليس هذا بذلك فأثبتت. والوجه في حذفها في الوقف أن الوقف موضع تغيير وحذف، فحذفت الياء لذلك. وأما وجه إثباتها في الوقف، فهو أن الكلام به غير تام، وإنما الحذف في أكثر الأمر من الكلام التام تشبيهاً بالفواصل. وأما حذفها في الوصل والوقف جميعاً فللتخفيف والاكتفاء بالكسرة، وعلى تقدير حذف الياء قبل دخول الألف واللام، وذكر أنه في الكتاب بلا ياء. (الموضح٣: ١٢٠٢).

﴿تَشَقَّقُ﴾: (ش) تَشَقَّقُ خِفُّ الشِّينِ مَعَ قَافَ غَالِبٌ وَيَأْمُرُ شَافٍ وَاجْمَعُوا سُرُجاً وِلَا

(د) وَنَحْشُرُ يَا حُزْ إِذْ وَجُهِّلَ نَتَّخِذْ أَلَا اشْدُدْ تَشَقَّقْ جَمْعُ ذُرِّيَّةٍ حَلَا

﴿تَشَقَّقُ﴾: قرئ بتشديد الشين ﴿تَشَّقَّقُ﴾، والوجه أنه أدغم التاء في الشين، والأصل: تتشقق. وقرأ الباقون ﴿تَشَقَّقُ﴾ بتخفيف الشين، والوجه أن أصله تتشقق على ما سبق، فحذفت التاء الثانية التي أدغمت في الشين في القراءة الأولى، وقد سبق القول في هذه الكلمة في سورة الفرقان. (الموضح٣: ١٢٠٣).

﴿ٱلْأَرْضُ﴾: لا يخفى ما فيه من نقل حركة الهمزة إلى الساكن قبلها لورش في الحالين. انظر مج١: ١٨.

وقرأ خلف عن حمزة وخلاد بخلاف عنه بالسكت على لام التعريف وصلاً، وأما في الوقف فيجوز لكل منهما وجهان النقل والسكت، ولا يجوز الوقف بالتحقيق من غير سكت.

(ش) وَعَنْ حَمْزَةٍ فِي الْوَقْفِ خُلْفٌ وَعِنْدَهُ رَوَى خَلَفٌ فِي الْوَصْلِ سَكْتاً مُقَلَّلَا

وَيَسْكُتُ فِي شَيْءٍ وَشَيْئاً وَبَعْضُهُمْ لَدَى اللَّامِ لِلتَّعْرِيفِ عَنْ حَمْزَةٍ تَلَا

وَشَيْءٍ وَشَيْئاً لَمْ يَزِدْ وَلِنَافِعٍ لَدَى يُونُسٍ آلآنَ بِالنَّقْلِ نُقِّلَا

(ضابط عند الوصل) وَشَيْءَ وَأَلْ بِالسَّكْتِ عَنْ خَلَفٍ بِلَا خِلَافٍ وَفِي الْمَفْصُولِ خُلْفٌ تُقُبِّلَا

وَخَلَّادُهُمْ بِالْخُلْفِ فِي أَلْ وَشَيْئِهِ وَلَاسَكْتَ فِي الْمَفْصُولِ عَنْهُ فَحَصِّلَا

(ضابط الوقف) بِالنَّقْلِ فَالتَّحْقِيقِ فَالسَّكْتِ قِفِ يَا صَاحِ فِي مُنْفَصِلٍ عَنْ خَلَفِ

وَالأَوَّلَيْنِ عِنْدَ خَلَّادٍ وَفِي أَلْ لَهُمَا بِالنَّقْلِ فَالسَّكْتِ قِفِ

(د) وَلَا نَقْلَ إِلَّا الآنَ مَعْ يُونُسٍ بَدَا وَرِدْءاً وَأَبْدِلْ أَمَّ مِلْءُ بِهِ انْقُلَا

وأهمل خلف العاشر السكت: (د) ....فَسَلْ فَشَا وَحَقِّقْ هَمْزَ الْوَقْفِ وَالسَّكْتَ أَهْمَلَا

﴿ٱلْأَرْضُ﴾: وجه السكت على الساكن قبل الهمزة لحمزة، مثل ﴿ٱلْأَرْضُ﴾،﴿ٱلْأَخِرَةُ﴾، هو أن الهمزة حرف ثقيل بعيد المخرج وحكمه في هذه الأشياء الابتداء به لأن لام المعرفة زائدة، فسكت على لام المعرفة ليستفرغ القوة استعداداً للنطق بالهمز شديداً مجهوراً. ووجه ترك السكت أنه أجرى لام المعرفة مع الهمزة كمجراها مع سائر الحروف، لأنها متصلة بما بعدها فلا يوقف عليها وقفاً متصلاً بسكت، وأيضاً فإنه أخف، وعليه سائر اللغات، وهو إجماع القرّاء، فما روي عن أحد منهم أنه وقف على لام التعريف إلا ما نقله حمزة ومن معه فأُخذ بقبول لثقتهم وعدالتهم. (طلائع: ١٢).

﴿أَعْلَمُ بِمَا﴾: هذا من باب إدغام الحرفين المتقاربين في كلمتين للسوسي.

(ش) وَتُسْكَنُ عَنْهُ الْمِيمُ مِنْ قَبْلِ بَائِهَا عَلَى إِثْرِ تَحْرِيكٍ فَتَخْفَى تَنَزُّلَا

تُسْكَنُ الميم عن السوسي إذا وقعت قبل الباء وكان قبل الميم متحرك فيخفى تنزلها أي يحصل فيها الإخفاء. وإنما قال: (وتُسْكَنُ) و لم يقل: (وتُدْغَمُ) لأن الميم حينما يراد إدغامها تسكن، وإذا سكنت كان حكمها الإخفاء إذا وقعت بعدها الباء نحو ﴿يَحْكُمُ بَيْنَهُمْ﴾. فإن كان ما قبل الميم ساكناً امتنع تسكينها وإخفاؤها نحو ﴿إِبْرَٰهِيمُ بَنِيهِ﴾، ﴿ٱلْيَوْمَ بِجَالُوتَ﴾. وخالفه يعقوب إلا في بعض كلمات. (الوافي: ٦٤).

ولا يجوز فيها الروم والإشمام لأنها من المستثنيات.

(ش) وَأَشْمِمْ وَرُمْ فِي غَيْرِ بَاءٍ وَمِيمِهَا مَعَ الْبَاءِ أَوْ مِيمٍ وَكُنْ مُتَأَمِّلا

﴿عَلَيْهِمْ﴾: قرأ ابن كثير وأبو جعفر وقالون بخلف عنه بضم ميم الجمع، حالة الوصل، مع وصلها بواو لفظاً وأسكنها الباقون في الحالين. وفي حالة الوقف أجمع القرّاء على سكون الميم:

(ش) وَصِلْ ضَمَّ مِيمِ الْجَمْعِ قَبْلَ مُحَرَّكٍ دِرَاكاً وَقَالُونٌ بِتَخْيِيرِهِ جَلَا

(د) وَصِلْ ضَمَّ مِيمِ الْجَمْعِ أَصْلٌ وَقَبْلَ سَا كِنٍ أَتْبِعاً حُزْ غَيْرُهُ أَصْلَهُ تَلَا

(ش) وَالاسْكَانُ أَصْلُ الْوَقْفِ وَهْوَ اشْتِقَاقُهُ مِنَ الْوَقْفِ عَنْ تَحْرِيكِ حَرْفٍ تَعَزَّلَا

ولا يدخل الروم والإشمام في ميم الجمع عند من يصلها بواو وصلاً:

(ش) وَفِي هَاءِ تَأْنِيثٍ وَمِيمِ الْجَمِيعِ قُلْ وَعَارِضِ شَكْلٍ لَمْ يَكُونَا لِيَدْخُلَا

وكذلك من يقرؤها بالسكون وصلاً ووقفاً فلا يتأتى فيها دخول الروم والإشمام عنده.

وقرأ حمزة ويعقوب بضم الهاء وصلاً ووقفاً، والباقون بكسرها:

(ش) عَلَيْهِمْ إِلَيْهِمْ حَمْزَةٌ وَلَدَيْهِمُو جَمِيعاً بِضَمِّ الْهَاءِ وَقْفاً وَمَوْصِلَا

(د) وَبِالسِّينِ طِبْ وَاكْسِرْ عَلَيْهِمْ إِلَيْهِمُ لَدَيْهِمْ فَتىً وَالضَّمُّ فِي الْهَاءِ حُلِّلَا

عَنِ الْيَاءِ إِنْ تَسْكُنْ سِوَى الْفَرْدِ وَاضْمُمِ انْ تَزُلْ طَابَ إِلَّا مَنْ يُوَلِّهِمُ فَلَا

﴿عَلَيْهِمْ﴾: قرأ يعقوب بضم الهاء فيه وأمثاله من كل هاء قبلها ياء ساكنة، وبعدها الميم أو النون المشددة، وهذا لأن الضم في هذه الهاء هو الأصل بدلالة أنها إذا انفردت كانت حركتها الضم نحو ﴿هُوَ﴾، ﴿هُمَا﴾، ﴿هُم﴾. وقرأ حمزة بضم الهاء في ثلاثة: ﴿عَلَيْهِمْ، إِلَيْهِمْ، لَدَيْهِمْ﴾. لأن ياءاتها غير لازمة، إذ هن مع الظواهر ألفات نحو: على زيد ولدى عمرو، فكما أن الهاء مضمومة بعد الألفات نحو: عصاهم، فكذلك بعد هذه الياءات، لأن حمزة يجريهن في المضمر مجراهن في المظهر. والباقون يكسرون الهاء في ذلك وأمثاله. لأن الهاء يقارب الألف في المخرج، وهي مثلها في الخفاء، فكما أن الألف تمال لوقوع الياء أو الكسرة قبلها، فكذلك الهاء تبدل ضمتها كسرة لوقوع الياء أو الكسرة قبلها. وهي لغة تميم وقيس وبني سعد. (هامش الإيضاح ز: ١٠٨، الموضح١: ٢٣٢).

﴿وَعِيدِ﴾: انظر مج٥: ١٤٢.

ياءات الزوائد:

فيها أربع ياءات حذفن من الخط وهن قوله ﴿فَحَقَّ وَعِيدِ﴾ و﴿يُنَادِ ٱلْمُنَادِ﴾ وقد مضى القول في ﴿ٱلْمُنَادِ﴾ ﴿مَن يَخَافُ وَعِيدِ﴾. أثبتهن يعقوب في الوصل والوقف إلا قوله ﴿يُنَادِى﴾ فأثبتها يعقوب وابن كثير بخلف عنه في الوقف، وحذفها الباقون وهو الوجه الثاني لابن كثير. وأثبت ورش عن نافع الياء في الوصل في قوله ﴿وَعِيدِ﴾ في الحرفين. ولم يثبت الباقون منهن شيئاً في الحالين. (الموضح٣: ١٢٠٤).

نَّحۡنُ أَعۡلَمُ بِمَا يَقُولُونَۖ وَمَآ أَنتَ عَلَيۡهِم بِجَبَّارٖۖ فَذَكِّرۡ بِٱلۡقُرۡءَانِ مَن يَخَافُ وَعِيدِ ﴿٤٥﴾

المد	أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة قٓ مع سورة الذاريات — البسملة ولها ثلاثة أوجه تخيير هي: ١ـ قطع الكل	٢ـ وصل البسملة مع أول السورة
قصر	قالون	(١) نَحۡنُ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ..	(٢) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
قصر	الدوري	(٤) بِجَبَّارٖ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	(٥) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
قصر	قالون، أبو جعفر	(٩) عَلَيۡهِمُ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	(١٠) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
قصر	ابن كثير	(١٢) بِٱلۡقُرَانِ ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	(١٣) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
قصر	يعقوب	(١٥) عَلَيۡهُم..وَعِيدِي ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	(١٦) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
توسط	قالون. ابن عامر أبو الحارث خلف العاشر	(٢٠) وَمَآ أَنتَ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	(٢١) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
توسط	دوري أبي عمرو دوري الكسائي	(٢٥) بِجَبَّارٖ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	(٢٦) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
قصر	قالون	(٣٠) عَلَيۡهِمُ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	(٣١) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
طول	ورش	(٣٣) وَمَآ أَنتَ..بِجَبَّارٖ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ.. ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	(٣٤) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
طول	خلف	(٣٧) عَلَيۡهُم..مَن يَخَافُ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ.. ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرۡوٗا	(٣٥) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرۡوٗا
طول	خلاد	(٤١) مَن يَخَافُ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرۡوٗا	(٤٢) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرۡوٗا
قصر	السوسي	(٤٤) أَعۡلَم بِمَا..بِجَبَّارٖ..وَعِيدِ ۞ بِسۡمِ... ۞ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرۡوٗا	(٤٥) بِسۡمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرۡوٗا

بِسْمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

وَٱلذَّٰرِيَٰتِ ذَرْوًا ﴿١﴾

المد	أسماء الرواة	أوجه أداء وصل سورة قٓ مع سورة الذاريات		
		تتمة البسملة	السكت	الوصل
		٣ـ وصل الكل	سكت بلا بسملة	وصل بلا بسملة
قصر	قالون	﴿٣﴾ وَعِيدِ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ		
قصر	الدوري	﴿٦﴾ وَعِيدِ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	﴿٧﴾ وَعِيدِ س وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	﴿٨﴾ وَعِيدِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
قصر	قالون، أبو جعفر	﴿١١﴾ وَعِيدِ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ		
قصر	ابن كثير	﴿١٤﴾ وَعِيدِ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ		
قصر	يعقوب	﴿١٧﴾ وَعِيدِي بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	﴿١٦﴾ وَعِيدِي س وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	﴿١٥﴾ وَعِيدِي وَٱلذَّٰرِيَٰتِ
توسط	قالون، ابن عامر أبو الحارث خلف العاشر	﴿٢٢﴾ وَعِيدِ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ (إلا خلف العاشر)	﴿٢٣﴾ وَعِيدِ س وَٱلذَّٰرِيَٰتِ (لابن عامر)	﴿٢٤﴾ وَعِيدِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ (لابن عامر وخلف العاشر)
توسط	دوري أبي عمرو دوري الكسائي	﴿٢٧﴾ وَعِيدِ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	﴿٢٨﴾ وَعِيدِ س وَٱلذَّٰرِيَٰتِ (لدوري أبي عمرو)	﴿٢٩﴾ وَعِيدِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ (لدوري أبي عمرو)
قصر	قالون	﴿٣٢﴾ وَعِيدِ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ		
طول	ورش	﴿٣٥﴾ وَعِيدِي بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	﴿٣٦﴾ وَعِيدِ س وَٱلذَّٰرِيَٰتِ	﴿٣٧﴾ وَعِيدِي وَٱلذَّٰرِيَٰتِ ..
طول	خلف			﴿٤٠﴾ وَعِيدِ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرْوًا
طول	خلاد			﴿٤٣﴾ وَعِيدِ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرْوًا
قصر	السوسي	﴿٤٦﴾ وَعِيدِ بِسْمِ..ٱلرَّحِيمِ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرْوًا	﴿٤٧﴾ وَعِيدِ س وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرْوًا	﴿٤٨﴾ وَعِيدِ وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرْوًا

ملاحظة: وافق حمزة السوسي على إدغام التاء في الذال ولكن هناك فرق بينهما من جهتين:

الأولى: أنه لا يجوز الإشارة إلى حركة التاء لحمزة بل لابد عنده من الإدغام المحض من غير إشارة بخلاف السوسي فتجوز له الإشارة إلى حركة التاء.

الثانية: أنه لا يجوز لحمزة التوسط والقصر بل لابد من المد المشبع بخلاف السوسي فتجوز له الأوجه الثلاثة.

والسبب في هذا الفرق أنه عند حمزة من الساكن اللازم المدغم مثل ﴿دَآبَّة﴾ فلابد من المد المشبع وعند السوسي من الساكن العارض فتجوز له الإشارة كما تجوز له الأوجه الثلاثة. (البدور: ٢٦٨).

سُورَةُ الذَّارِيَاتِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَٰنِ الرَّحِيمِ

حفص	وَٱلذَّٰرِيَٰتِ ذَرْوًا ﴿١﴾ فَٱلْحَٰمِلَٰتِ وِقْرًا ﴿٢﴾ فَٱلْجَٰرِيَٰتِ يُسْرًا ﴿٣﴾ فَٱلْمُقَسِّمَٰتِ أَمْرًا ﴿٤﴾ إِنَّمَا تُوعَدُونَ لَصَادِقٌ ﴿٥﴾ وَإِنَّ ٱلدِّينَ لَوَٰقِعٌ ﴿٦﴾
قالون	(١) (١) (١) (١) (١) (١)
السوسي	وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرْوًا (٢)
خلف	وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرْوًا
خلاد	وَٱلذَّٰرِيَٰت ذَّرْوًا
أبو جعفر	(٢) يُسُرًا
حفص	وَٱلسَّمَآءِ ذَاتِ ٱلْحُبُكِ ﴿٧﴾ إِنَّكُمْ لَفِى قَوْلٍ مُّخْتَلِفٍ ﴿٨﴾ يُؤْفَكُ عَنْهُ مَنْ أُفِكَ ﴿٩﴾ قُتِلَ ٱلْخَرَّٰصُونَ ﴿١٠﴾ ٱلَّذِينَ هُمْ فِى غَمْرَةٍ سَاهُونَ ﴿١١﴾ يَسْـَٔلُونَ
قالون	(١) (١)(٢) إِنَّكُمُو (١) (١) (١)(٢) هُمُو (١)
ورش	(٢) (٥) يُوفَكُ مَنُ اُفِكَ
ابن كثير	إِنَّكُمُو (٤) عَنْهُو هُمُو
السوسي	يُوفَكُ (٦)
خلف	(٢) (٣) خ.س مَنُ اُفِكَ
خلاد	مَنُ اُفِكَ
أبو جعفر	إِنَّكُمُو يُوفَكُ هُمُو
حفص	أَيَّانَ يَوْمُ ٱلدِّينِ ﴿١٢﴾ يَوْمَ هُمْ عَلَى ٱلنَّارِ يُفْتَنُونَ ﴿١٣﴾ ذُوقُوا۟ فِتْنَتَكُمْ هَٰذَا ٱلَّذِى كُنتُم بِهِۦ تَسْتَعْجِلُونَ ﴿١٤﴾ إِنَّ ٱلْمُتَّقِينَ فِى جَنَّٰتٍ وَعُيُونٍ ﴿١٥﴾ ءَاخِذِينَ
قالون	(١) (٤) هُمُو (١) (٢) فِتْنَتَكُمُو كُنتُمُو (١) (١) (١٠) (٥)
ورش	(٢) ٱلنَّارِ ءَاخِذِينَ
ابن كثير	هُمُو فِتْنَتَكُمُو كُنتُمُو (٢) وَعِيُونٍ
الدوري	(٣) ٱلنَّارِ
السوسي	ٱلنَّارِ
ابن ذكوان	وَعِيُونٍ
شعبة	وَعِيُونٍ
خلف	(٣) جَنَّٰت وَعِيُونٍ
خلاد	وَعِيُونٍ
الكسائي	(الدوري) ٱلنَّارِ وَعِيُونٍ
أبو جعفر	هُمُو فِتْنَتَكُمُو كُنتُمُو

﴿وَٱلذَّٰرِيَٰتِ ذَرْوًا﴾: (ش) وَصَفّاً وَزَجْراً ذِكْراً ادْغَمَ حَمْزَةٌ　　وَذَرْواً بِلَا رَوْمٍ بِهَا التَّا فَثَقَّلَا

حفص	مَآ ءَاتَىٰهُمۡ رَبُّهُمۡۚ إِنَّهُمۡ كَانُواْ قَبۡلَ ذَٰلِكَ مُحۡسِنِينَ ﴿١٦﴾ كَانُواْ قَلِيلٗا مِّنَ ٱلَّيۡلِ مَا يَهۡجَعُونَ ﴿١٧﴾ وَبِٱلۡأَسۡحَارِ هُمۡ يَسۡتَغۡفِرُونَ ﴿١٨﴾ وَفِيٓ أَمۡوَٰلِهِمۡ حَقّٞ لِّلسَّآئِلِ
قالون	(٣) ءَاتَىٰهُمُو رَبُّهُمُو إِنَّهُمُو (٢) (٤) (١) (١) (٢) هُمُو (١) (٣) (٢) (٤) أَمۡوَٰلِهِمُو
ورش	(٦) ءَاتَىٰهُمۡ رَبُّهُمۡ (٣) وَبِٱلۡأَسۡحَارِ يَسۡتَغۡفِرُونَ (٥)
ابن كثير	ءَاتَىٰهُمُو رَبُّهُمُو إِنَّهُمُو هُمُو أَمۡوَٰلِهِمُو
الدوري	(٤) وَبِٱلۡأَسۡحَارِ
السوسي	وَبِٱلۡأَسۡحَارِ
خلف	(٧) ءَاتَىٰهُمۡ رَبُّهُمۡ إِنَّهُمۡ (٥) وَبِٱلۡأَسۡحَارِ
خلاد	ءَاتَىٰهُمۡ وَبِٱلۡأَسۡحَارِ
الكسائي	(٥) ءَاتَىٰهُمۡ (الدوري) وَبِٱلۡأَسۡحَارِ
أبو جعفر	ءَاتَىٰهُمُو رَبُّهُمُو إِنَّهُمُو هُمُو أَمۡوَٰلِهِمُو
خلف	ءَاتَىٰهُمۡ
حفص	وَٱلۡمَحۡرُومِ ﴿١٩﴾ وَفِي ٱلۡأَرۡضِ ءَايَٰتٞ لِّلۡمُوقِنِينَ ﴿٢٠﴾ وَفِيٓ أَنفُسِكُمۡۚ أَفَلَا تُبۡصِرُونَ ﴿٢١﴾ وَفِي ٱلسَّمَآءِ رِزۡقُكُمۡ وَمَا تُوعَدُونَ ﴿٢٢﴾ فَوَرَبِّ ٱلسَّمَآءِ وَٱلۡأَرۡضِ
قالون	(١) (١) (٣) (٢) (٤) أَنفُسِكُمُو (١) (٢) رِزۡقُكُمُو (١)
ورش	(٢) ٱلۡأَرۡضِ ءَايَٰتٞ (٥) أَنفُسِكُمۡ تُبۡصِرُونَ (٣) (٦) وَٱلۡأَرۡضِ
ابن كثير	أَنفُسِكُمُو رِزۡقُكُمُو
خلف	(٣) ٱلۡأَرۡضِ (٦) أَنفُسِكُمۡ أَفَلَا (٧) وَٱلۡأَرۡضِ
خلاد	ٱلۡأَرۡضِ (٨) وَٱلۡأَرۡضِ
أبو جعفر	أَنفُسِكُمُو رِزۡقُكُمُو

(د) وَأُدۡ مَحۡضَ تَأۡمَنَّا تَمَارَى حُلًا تَفَكۡ   كَرُوا طِبۡ تُمِدُّونَنۡ حَوَىٰ أَظۡهِرۡنَ فُلَا
كَذَا التَّاءُ فِي صَفّاً وَزَجۡراً وَتِلۡوِهِ   وَذَرۡواً وَصُبۡحاً عَنۡهُ بَيَّتَ فِي حُلَى

﴿وَٱلذَّٰرِيَٰتِ ذَرۡوٗا﴾: قرئت بالإدغام، وقد أدغمها حمزة كالسوسي، ولكن لا يجوز له قصر ولا توسط ولا روم بل لابد من الإدغام المحض مع المد المشبع. والوجه أن التاء أدغمت في الذال لتقارب مخرجيهما، لأنهما جميعاً من طرف اللسان وأصول الثنايا. وقرأ الباقون بالإظهار، والوجه أنه هو الأشهر، أعني ترك الإدغام، لأنهما ليسا بمثلَين، وهما من كلمتين فالإظهار أولى. (الموضح٣: ١٢٠٥).

﴿وِقۡرٗا﴾: لم يرقق ورش الراء لأن الفاصل حرف استعلاء غير الخاء. انظر مج١: ٧٢.

﴿يُسۡرٗا﴾: (د) وَلَٰكِنۡ وَبَعۡدُ انصِبۡ أَلَا اشۡدُدۡ لِتُكۡمِلُوا   كَمُوصٍ حِمىً وَالۡعُسۡرُ وَالۡيُسۡرُ أَثۡقَلَا
وَالُاذۡنُ وَسُحۡقًا ٱلُاكۡلُ إِذۡ أُكۡلُهَا الرُّعُبۡ   وَخُطۡوَاتِ سُحۡتٍ شُغۡلِ رُحۡماً حَوَى ٱلۡعُلَا

﴿وَعُيُونٍ﴾: (ش) وَضَمَّ الۡغُيُوبِ يَكۡسِرَانِ عُيُوناً الۡ   عُيُونِ شُيُوخاً دَانَهُ صُحۡبَةٌ مِلَا
(د) مَعَ الۡأَوَّلِينَ اضۡمُمۡ غُيُوبِ عُيُونِ مَعۡ   جُيُوبِ شُيُوخاً فِدۡ وَيَوۡمَ ارۡفَعِ ٱلۡمَلَا

حفص	إِنَّهُۥ لَحَقٌّ مِّثۡلَ مَآ أَنَّكُمۡ تَنطِقُونَ ﴿٢٣﴾ هَلۡ أَتَىٰكَ حَدِيثُ ضَيۡفِ إِبۡرَٰهِيمَ ٱلۡمُكۡرَمِينَ ﴿٢٤﴾ إِذۡ دَخَلُواْ عَلَيۡهِ فَقَالُواْ سَلَٰمٗاۖ قَالَ سَلَٰمٞ قَوۡمٞ مُّنكَرُونَ
قالون	(٣) أَنَّكُمُو (١) (١)
ورش	(٥) هَلَ اَتَىٰكَ
ابن كثير	أَنَّكُمُو (٢) عَلَيۡهِۦ
الدوري	(٣) إِذ دَّخَلُواْ
السوسي	(٣) حَدِيث ضَّيۡفِ إِذ دَّخَلُواْ
هشام	(٢) إِبۡرَٰهَٰمَ إِذ دَّخَلُواْ
ابن ذكوان	إِذ دَّخَلُواْ
شعبة	(٥) مِّثۡلُ
خلف	مِّثۡلُ هَلَ اَتَىٰكَ إِذ دَّخَلُواْ (٥) سِلۡمٌ
خلاد	مِّثۡلُ أَتَىٰكَ إِذ دَّخَلُواْ سِلۡمٌ
الكسائي	مِّثۡلُ أَتَىٰكَ إِذ دَّخَلُواْ سِلۡمٌ
أبو جعفر	أَنَّكُمُو
خلف	مِّثۡلُ أَتَىٰكَ إِذ دَّخَلُواْ
حفص	﴿٢٥﴾ فَرَاغَ إِلَىٰٓ أَهۡلِهِۦ فَجَآءَ بِعِجۡلٖ سَمِينٖ ﴿٢٦﴾ فَقَرَّبَهُۥٓ إِلَيۡهِمۡ قَالَ أَلَا تَأۡكُلُونَ ﴿٢٧﴾ فَأَوۡجَسَ مِنۡهُمۡ خِيفَةٗۖ قَالُواْ لَا تَخَفۡۖ وَبَشَّرُوهُ بِغُلَٰمٍ
قالون	(١) (٢) (١) إِلَيۡهِمُو (١) (٢) مِنۡهُمُو
ورش	تَاكُلُونَ
ابن كثير	إِلَيۡهِمُو مِنۡهُمُو (٣) وَبَشَّرُوهُو
السوسي	(٢) تَاكُلُونَ
ابن ذكوان	(٣) فَجَآءَ
خلف	(٥) فَجَآءَ (٥) إِلَيۡهُمۡ تَاكُلُونَ
خلاد	فَجَآءَ إِلَيۡهُمۡ تَاكُلُونَ
أبو جعفر	إِلَيۡهِمُو (٥) تَاكُلُونَ مِنۡهُمُو
يعقوب	(٥) إِلَيۡهُمۡ
خلف	فَجَآءَ

﴿مِثْلَ﴾: (ش) وَبِالْيَا يُنَادِي قِفْ دَلِيلًا بِخُلْفِهِ   وَقُلْ مِثْلُ مَا بِالرَّفْعِ شَمَّمْ صَنْدَلَا

﴿مِثْلُ﴾: قرئ بالرفع، والوجه أن مثلاً صفة لحق، فهو مرفوع، كما أن حقاً مرفوع و﴿مَا﴾ زائدة، وليست بمصدرية؛ لأنها ما وليت الفعل بل وليت أن ما بعده، وهو في تقدير المصدر فكأنها وليت الاسم، وما المصدرية إنما تلي الفعل، فكأنه قال: لحق مثل أنكم تنطقون، أي مثل نطقكم. وإنما جاز كون مثل وإن كان مضافاً إلى المعرفة، صفة للنكرة؛ لأن مثلاً لا يتعرف بالمضاف إليه من جهة أنه لا يستفيد بالإضافة تخصصاً لكثرة

حفص	عَلِيمٍ ﴿٢٨﴾ فَأَقْبَلَتِ ٱمْرَأَتُهُۥ فِى صَرَّةٍ فَصَكَّتْ وَجْهَهَا وَقَالَتْ عَجُوزٌ عَقِيمٌ ﴿٢٩﴾ قَالُوا۟ كَذَٰلِكِ قَالَ رَبُّكِ إِنَّهُۥ هُوَ ٱلْحَكِيمُ ٱلْعَلِيمُ ﴿٣٠﴾
قالون	○ ○
السوسي	○ كَذَٰلِك قَّال رَّبُّكِ إِنَّهُ هُوَ

وجوه التماثل بين المتماثلين.

وقرأ الباقون ﴿مِثْلَ مَآ﴾ بالنصب، والوجه أنـه يجوز أن يكـون مبنيّاً علـى الفتـح بُـني لإضافتـه إلى مبـني وهـو ﴿أَنَّكُمْ﴾ لأن ﴿مَا﴾ زيادة كما بني ﴿يَوْمَ﴾ لإضافته إلى إذ من قوله ﴿يَوْمَئِذٍ﴾.

وقال أبو عثمان جعل مثل مع ما كالشيء الواحد وبني على الفتح وإن كانت ما زيادة.

كما بني خمسة عشر ونحوه وهو مرفوع الموضع. وقال أبو عمرو الجرمي: إن مثلاً منصوب على الحال من النكرة وهي حق كأنه قال: إنه لحق كائناً مثل نطقكم. (الموضح٣: ١٢٠٥).

﴿حَدِيثُ ضَيْفِ﴾: (ش) وَلِلدَّالِ كِلْمٌ تُـرْبُ سَـهْلٍ ذَكَا شَـذاً ... [illegible] ثُمَّ زُهْدٌ صِدْقُهُ ظَاهِرٌ [illegible] لَا

(ش) وَفِي خَمْسَةٍ وَهْيَ الأَوَائِلُ [illegible] ... وَفِي الصَّـادِ ثُـمَّ السِّـينِ ذَالٌ تَـدَخَّـلَا

﴿إِبْرَٰهِيمَ﴾: (ش) وَفِيهَـا وَفِي نَـصِّ النِّسَـاءِ ثَـلَاثَـةٌ ... أَوَاخِـرُ [illegible] لَ وَجَـمَّـلَا

وَفِي النَّجْمِ وَالشُّورَىٰ وَفِي الذَّارِيَاتِ وَالْـ ... حَدِيدِ وَيَرْوِي فِي امْتِحَانِهِ الاَوَّلَا

﴿إِذْ دَخَلُواْ﴾: (ش) نَعَمْ إِذْ تَمَشَّتْ زَيْنَبٌ صَالَ دَلُّهَا ... سَمِيَّ جَمَالٍ وَاصِلاً مَنْ تَوَصَّلَا

فَإِظْهَارُهَا أَجْرَىٰ دَوَامَ نَسِيمِهَا ... وَأَظْهَرَ رَيَّا قَوْلِهِ وَاصِفٌ [illegible] لَا

وَأَدْغَمَ ضَنْكاً [illegible] تُومَ [illegible] ... [illegible] مَـ[illegible] وُجْـدُهُ [illegible]

(د) وَأَظْهِرْ إِذْ مَعْ قَـدْ وَتَـاءِ مُـؤَنَّـثٍ ... أَ[illegible] حُـ[illegible] وَعِنْدَ الثَّاءِ لِلتَّاءِ فُصِّلَا

﴿سَلَـٰمٌ﴾: (ش) هُنَا قَالَ سِلْمٌ كَسْرُهُ وَسُكُونُهُ ... [illegible] شَـ[illegible]

(د) عَمِلْ غَيْرَ حَبْرٌ كَالْكِسَائِي وَنَـوِّنُوا ... ثَمُودَ فِداً وَاتْرُكْ حِمىً [illegible] فَـ[illegible]

سَلَامٌ وَيَعْقُوبَ ارْفَعَنْ فُزْ وَنَصْبُ حَا ... فِظِ امْرَأَتُكَ إِنْ كُلًّا اتْلُ مُثَقَّلَا

﴿سَلَـٰمٌ﴾: قرئت بكسر السين من غير ألف، والوجه أنّ ﴿ٱلسِّلْمَ﴾ هـو الصلـح، والمعنـى: نحـن سِـلْمٌ لكـم ولسنا بحربٍ فتمتنعوا من تناول طعامنا، وهو خبر مبتـدأ محـذوف، والتقدير نحن سِـلْمٌ أي ذوو سِـلْم. ويجـوز أن يكون أراد السلام، فإنّ السِّلم والسلام واحد، كما يقال حِـرم وحـرامٌ وحِـلّ وحَـلال، والتقدير: أَمْرُنـا سـلامٌ أو عليكم سلامٌ. وقرئت بالألف، مفتوحة، والوجه أنه جواب تسليمهم، فقوله ﴿سَلَـٰمٌ﴾ أي سلام عليكم، فحُـذف الخبرُ، أو أمرُنا سلام، فحُذف المبتدأ. (الموضح٢: ٦٥٤).

﴿كَذَٰلِكَ قَالَ﴾: يدغم السوسي الكـاف في القـاف نحـو ﴿كَذَٰلِكَ قَالَ﴾، والقـاف في الكـاف نحـو ﴿وَخَلَقَ كُلَّ شَىْءٍ﴾، وإدغام أحد هذين الحرفين في الآخر يجري دائماً بشرط أن يكون الحرف الذي قبل الحرف المدغم متحركاً فإن كان ساكناً امتنع الإدغام نحو ﴿وَتَرَكُوكَ قَآئِمًا﴾. وخالف يعقوب السوسي في هذا الموضع.

(ش) فَزُحْزِح عَّنِ النَّـارِ الّذي حَاهُ مُدْغَمٌ وَفِي الْكَافِ قَافٌ وَهوَ فِي الْقَافِ أُدْخِلَا
خَلَق كُّلَّ شَيْءٍ لَك قُصُوراً وَأُظْهِـرَا إِذَا سَـكَـنَ الْحَرْفُ الّذِي قَبْـلُ أَقْبَلَا